



РАБОТНИЦА І СЯЛЯНКА

№ 4

КРАСАВІК

1963



Трыкатахніцы Баранавіцкай фабрыкі Соф'я Уценка (злева), Лідзія Марушка, Марыя Шулейка, Валянціна Бугай і Ніна Якімчык першыя падтрымалі выдатны пачын мінскай ткачыхі Алены Лазарэнка. Цяпер яны працуюць па яе метаду.



Добра працевалі летась жывёлаводы калгаса «Рассвет» Нанагрудскага раёна. Дзяржаве прададэны сотні цэнтнеру мяса. І ў гэтым немалая заслуга работніцы фермы па адкорму жывёлы Аляксандры Аляксандраўны Кокаш.

Фота А. Перахода.

Лар
тар
Яна

ПРАЦОУНАЯ ВЯСНА КАМУНІЗМА

Аляксандр МІРОНАЎ

ЗНОУ май ідзе на нашу савецкую зямлю — сонечны, працоўны Май пятага года гісторычнай сямігодкі натхнёнаага будаўніцтва камунізма. Мы вітаем цябе, вясна міру, брацтва і дружбы народа! Вітаем цябе, вясна працы, творчага гарэння і геральчных здзяйсненняў у імя шчасця ўсяго чалавецтва!

Усё наша жыццё, уся праца, усе імкненні і мары савецкіх людзей прысвечаны гэтым вялікім мэтам. Няма ў нашай краіне ніводнага чалавека, які ўсім сэрцам сваім не імкнуўся б да міру, і дзеля міру, дзеля жыцця на зямлі не быў бы гатовы на працоўныя подзвігі. Як і ў гады Вялікай Айчыннай вайны ўсе савецкія людзі на фронце і ў тыле не шкадавалі сябе ў імя перамогі над пра-клятым германскім фашизмам,

так цяпер, у мірныя дні, кожны з нас гатовы з радасцю аддаць усе свае сілы ў імя таго, каб як мага хутчэй зрабіць явай блізкі ўжо дзень камунізма.

Незлічоная, магутная і маналітная ў сваёй згуртаванасці валок ленінскага Цэнтральнага Камітэта КПСС шматмільённая раць барацьбітоў за ўсенароднае шчасце. І ў першых радах гэтай раці, як роўныя сярод роўных, упэўнена ідуць, дзень за днём здзяйсняючы цуды працоўнага геральту, сладкія, мужныя, стойкія дочки вялікага савецкага народа. Велічны і высакародны подзвіг многіх і многіх з іх. І невыпадкова звыш мільёна нашых жанчын носяць на сваіх грудзях ордэны і медалі Савецкага Саюза, 2879 працаўніц сталі Героямі Сацыялістычнай Працы, у тым ліку 24 узнагароджаны другім залатым медалем «Серп і Молат»!

Лепшымі сваімі дочкамі ганарыцца і наш беларускі народ. Іх ведае, іх любіць, іх подзвігі славіць не толькі наша рэспубліка, але і ўся неабсяжная краіна Саветаў. Іх геральчнаму прыкладу следуюць сяброўкі ў краінах на-

роднай дэмакратыі, і няма на зямным шары такой дзяржавы, дзе б простыя людзі не захапляліся выдатнымі плёнамі стваральнай працы работніц, калгасніц, дзяячак науки і культуры Беларускай ССР.

А якім сапраўды ўсенародным давер’ем акружаны ў нас лепшыя з лепшых жанчын — наватары вытворчасці, перадавікі сельской гаспадаркі, адкрывальнікі новых шляхоў у айчыннай науцы! Пачатак сёлетнай вясны азнаменаваўся важнай падзеяй у жыцці рэспублікі: выбарамі ў Вярхоўны Савет і ў мясцовыя Саветы дэпутатаў працоўных. І ці не паказальная, што дэпутатамі вярхоўнага органа Савецкай улады беларускай дзяржавы стала ў выніку гэтых выбараў 151 жанчына, або 35 працэнтаў з ліку ўсіх выбранікаў народа!

Мы прывыклі жыць і жывём інтарэсамі ўсяго народа. А што трэба і дорага народу, да чаго заклікае народ наша партыя, тое і трэба, і дорага кожнаму з нас. Вось чаму ткачыха Мінскага тонкасуконнага камбіната Алены Сцяпанаўны Лазарэнка выступіла з заклікам разгарнуць сацыялістычнае спаборніцтва за выдатную якасць прадукцыі і асваенне новых відаў тканін у скарочаныя тэрміны без

Працягіні ўсіх краін, яднайцеся!

РАБОТНІЦА № 4 і СЯЛЯНКА

КРАСАВІК
1963

ВЫДАННЕ ЦК КП БЕЛАРУСІ

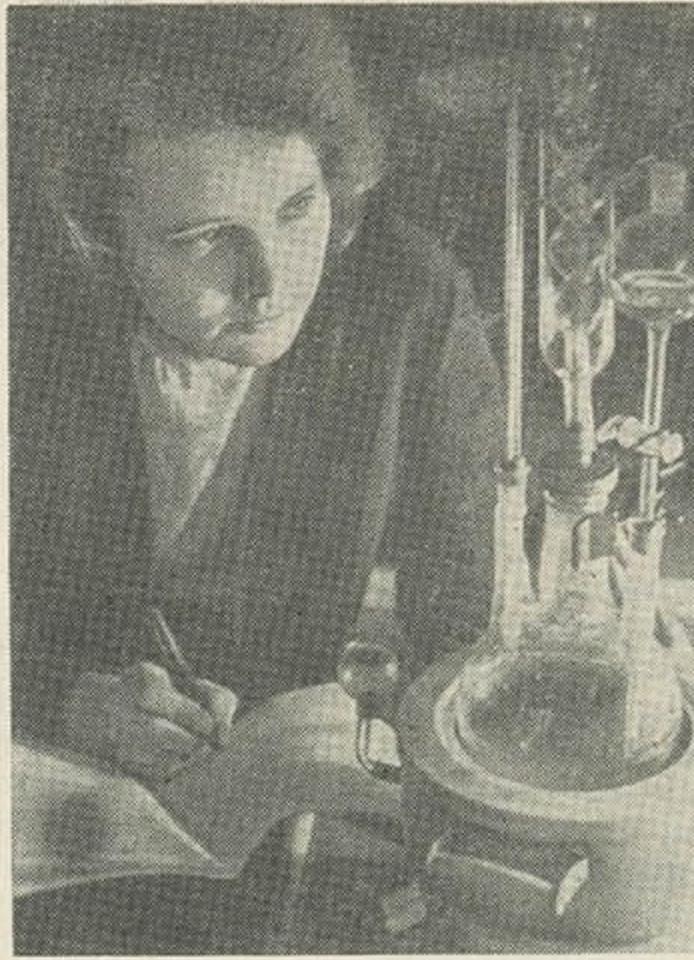
ГОД ВЫДАННЯ ТРЫЦЦАЦЬ ДЗЕВЯТЫ

63-64/456



Ларыса Савіч — добры тэхнік-канструктар Віцебскага завода радыёэталей. Яна паспяхова вучыца ў вячэрнім інстытуце.

Фота П. Нікіціна.



Людміла Лысякова заканчвае Беларускі тэхналагічны інстытут. За выдатную вучобу яна атрымлівае Ленінскую стыпендыю.

Фота Ул. Дагаева.

зняжэння прадукцыінасці abstalявання.

Калектывы Мінскага трактарнага завода і Віцебскага завода радыёэталей началі барацьбу за тое, каб у сёмую гадзіну рабочага часу выпускаць толькі звышпланавую прадукцыю, і вось ужо іх пачын падхоплены на дзесятках, на сотнях самых розных прадпрыемстваў рэспублікі. «Зробім сёмую гадзіну ёмітай!» — гавораць аўтазаводцы і суднабудаўнікі, чыгуначнікі і шарыкаладышнікі, мэбельшчыкі і шахцёры Беларусі. І цвёрдае слова быць у ліку самых першых належыць на гэтых прадпрыемствах нашым цудоўным і са-маадданым працаўнікам — барацьбітам за ўсенароднае шчасце.

Вясна прыходзіць на нашу зямлю ў рыштаваннях новабудоўляў, у гуле трактараў на калгасных і саўгасных паліх рэспублікі, дзе жанчыны таксама адигрываюць вялікую ролю ў датэрміновым, а галоўнае, у выдатным па якасці выкананні важнейших працоўных задач. Хто ў нашай рэспубліцы не ведае, як добра працуе ў гэтых веснавыя дні і месяцы дэпутат Вярхоўнага Савета БССР даярка калгаса імя Жданава Брэсцкага вытворчага калгасна-саўгаснага ўпраўлення Лідзія Асюк? Хто не чуў аб працоўных дасягненнях дэпутата Вярхоўнага Савета рэспублікі матарысткі, ударніцы камуністычнай працы з будаўнічага трэста № 5 Марыі Радзюк? І так усюды, літаральна на кожным працоўным участку, дзе славныя дочки беларускага народа горда ня суць уперад непераможны чырво-

Вясна — гэта росквіт жыццядзейных, творчых сіл, і іменна ў веснавыя дні кожны з нас пільна ўзіраецца ў сваю працоўную далячынъ:

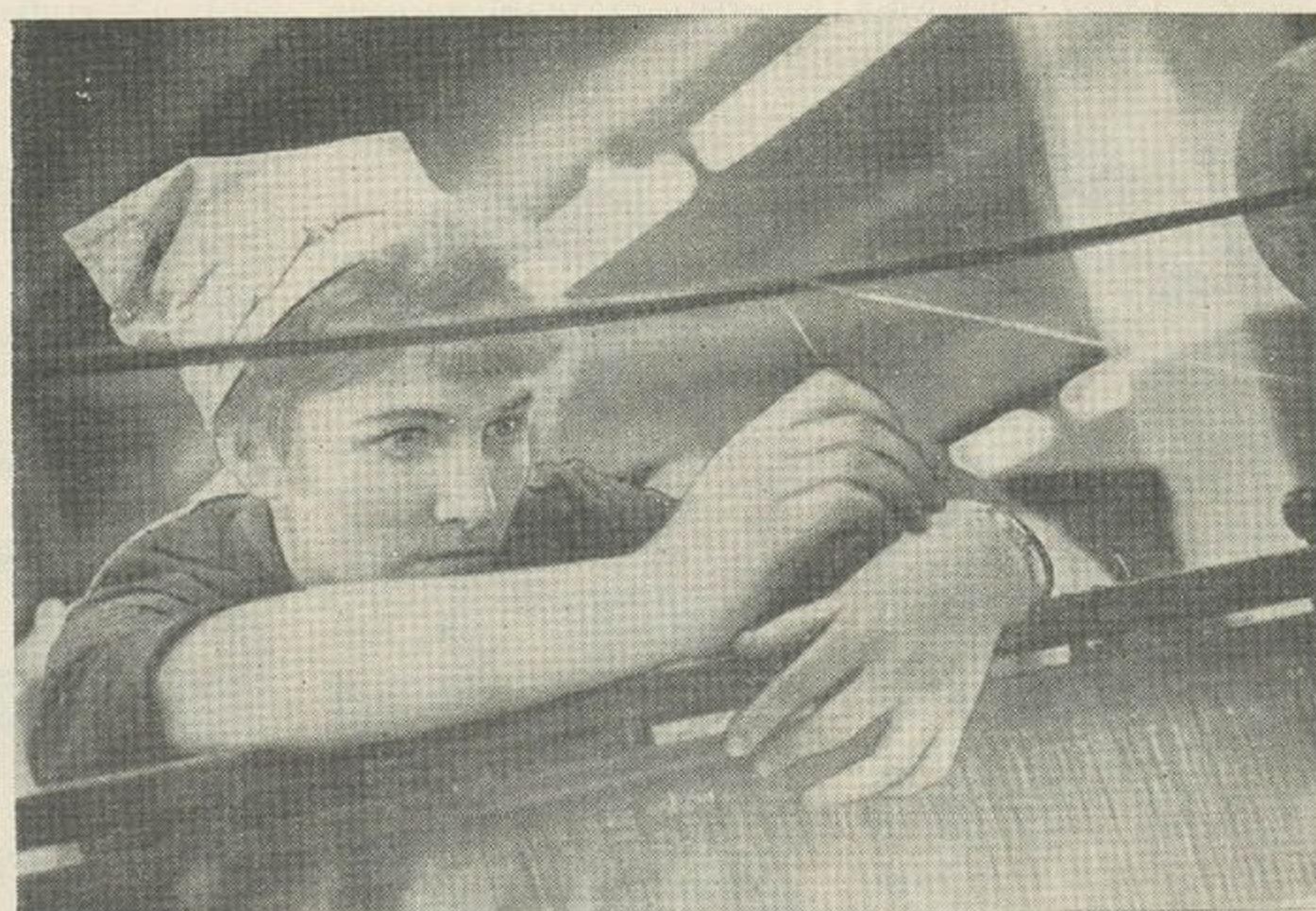
«А што яшчэ я могу даць свайму народу, сваёй краіне? Што яшчэ, больш новае і дасканалае, могу я стварыць для таго, каб сталі мы ўсе і багацей, і щаслівей?»

I, задаючы сабе гэтыя пытанні, правяраючы і ўзважваючы на вагах уласнага сумлення магчымасці і сілы свае, кожны наш чалавек вяршыць новыя цуды працоўнага гераізму ў вялікім і ў малым.

Так было, калі ў бяздонне космасу адпраўляўся першы ў гісторыі чалавецтва наш, савецкі касманаўт. Так бывае заўсёды і ўсюды, дзе нашы людзі першымі ў свеце пракладваюць чалавецтву новыя, нязведенныя шляхі ў науцы, у тэхніцы і ў культуры. Так будзе, і я ў гэта цвёрда веру, калі ў недалёкім будучым у касмічныя прасторы з планеты Зямля паймчыца першы міжзоркавы карабель з першай жанчынай-касманаўтам на борце. І павядзе яго адна з гераічных дачок вялікага савецкага нарада!

А ўсё гэта разам і ёсьць вясна чалавецтва, працоўная вясна славінай эпохі будаўніцтва камунізма.

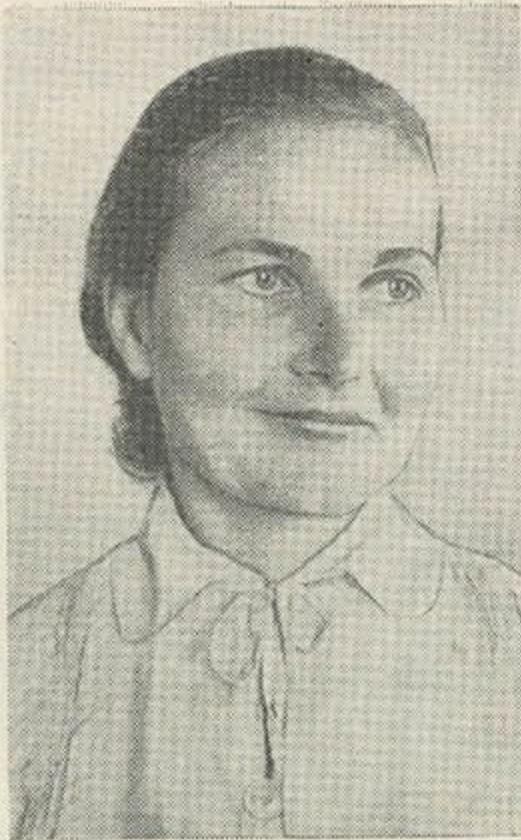
Дык няхай жа заўсёды ззяе яна над планетай нязгасным святлом бессмяротных ленінскіх ідэй Міру, Працы, Свабоды, Роўнасці, Брацтва і Шчасця! Няхай гучыць над зямлём слава савецкай жанчыні — герайні, якая сваёй працай пракладвае чалавецтву шлях у светлы і радасны дзень вечнай вясны — шлях у камунізм!



Выдатна працуе Таццяна Панфіловіч — ткачыха Віцебскай шоўкаткацкай фабрикі. Нядаўна яе прынялі кандыдатам у члены КПСС.
На здымку: Т. Панфіловіч.



1



Славіца працай сярод палівадаў Соф'я Куніккая.



Свінарку Зінаіду Пекарчык калгаснікі выбрали сваім дэпутатам у раённы Савет.



Харошых цялят гадуе Лідзя Нячай.

КЛОПАТ ВЕСНАВЫ

Вечер пругка налятаў з поўдня, ад яго парываў ледзь чутна пазвоњвалі шыбы вокнаў, і Таццяне Іосіфаўне на момант здалася, што гэта вяртаецца з выраю на цёплых крылах сама вясна, грукае ў вокны, радасна напамінае аб сабе.

Быў позні час. Таццяна Іосіфаўна Жыгалка толькі што вярнулася з пасяджэння праўлення калгаса, але ёй не спалася. Чарадою наплывалі светлыя думкі аб вясне, аб хуткай сяўбе, аб гэтым цёплым парывістым ветры, аб зямлі, якая прагна чакае буйных сонечных зярніт. Так заўсёды здаралася з Таццянай Іосіфаўнай вясной: здаецца, і не спала б, і не думала б аб сабе, а толькі хацела б аднаго — быць увесь час сярод людзей, на вясновым прасторы, на гонях, абуджаных трактарамі. Боты, вясна, — і радасць чалавека, і клопат яго, і самая вялікая трывога! Як жа цябя трэба песціць мазольнымі рукамі, каб ты аддзячыла потым густым зялёным убранием палёу, багатымі статкамі жывёлы на росных лугах, незлічо-

нымі сузор'ямі антонаўскіх яблык і шчодрымі караўкамі свежага хлеба!

Аб вясне калгаснай якраз і была на праўленні шчытрыя, гарачая размова.

Позна разышліся з праўлення, і вось не спіцца старшыні арцелі. Раніцай Таццяна Іосіфаўна павінна на фермах, пагутарыла з людзьмі і адчула: і даяркі, і свінаркі жывуць думкамі аб вясне, аб tym, каб жывёла давала больш малака, хутчэй прыбаўляла ў вазе. Даглядчык жывёлы Яўген Чыкун ужо вёў размову з даяркамі аб лепшых выпасах. Ведае гэты чалавек, што і ад яго залежыць многае, што сёлета Франя Стэц, Аляксандра Якавіцкая, Марыя Стэц узялі абавязательствы надаіць ад кожнай каровы па 2100 кілаграмаў малака. Гэта амаль на 300 кілаграмаў больш, чым надаіла летась ад кожнай каровы лепшая даярка калгаса Франя Стэц.

А ў свінарніку Таццяна Іосіфаўна ўбачыла Людмілу Германовіч, калгаснага заатэхніка. Тая трymала ў руках беленькага

парсюочка і гаварыла ёй, старшыні:

— Палюбуйцяся, Таццяна Іосіфаўна, які спраўны! Зіма выпала снежная, марозная, а наш маладнячок перажыў зіму, бо памішканині як след уцяплюлі...

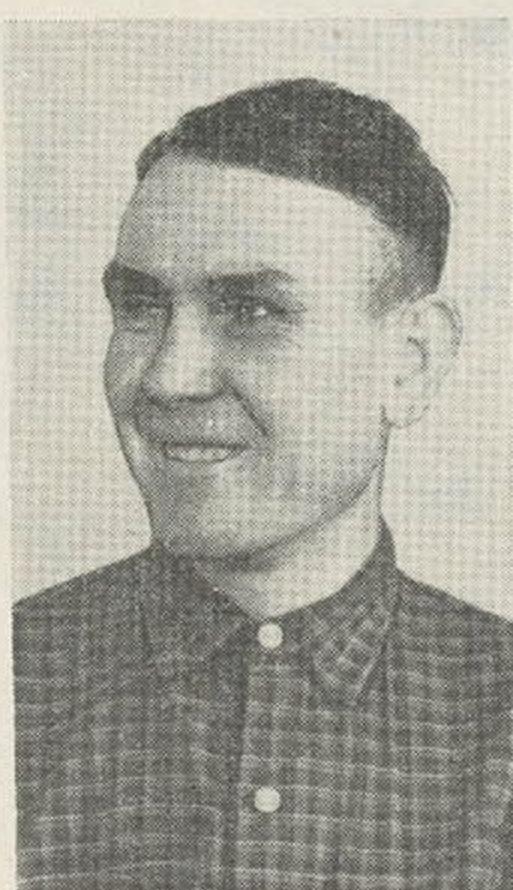
— А самае галоўнае — цёплыя ў вас рукі, жанчыны, вось і цёпла ад іх гадаванцам, — адказала старшыня, з прыязнансцю зірнуўши на свінарак.

Тыя ўсміхнуліся: рукі, маўляў, як рукі. Самі ведаю, што свінагадоўля — галоўная галіна ў нашым калгасе. У мінулым годзе атрымана 72 тысячи рублЁў прыбытку ад свінагадоўлі, сёлета павінна быць больш. Праца свінарак, што заняты на адкорме маладняку, аплачваецца дадаткова. Маладняк, вагою не менш 12 кілаграмаў, здаецца ў группу дагадоўвання. Гамаль увесь ён захаваны здаровым.

Вядома, усё гэта дзякуючы старанным, рулівым рукам свінарак Соф'і Есімчык, Алены Трухан, Яўгеніі Якавіцкай, Зінаіды Пякарчык, Ніны Мыслівец. Вялікую дапамогу аказалі і разумныя парады заатэхніка Людмілы Германовіч. Зусім нядаўна дзяўчына закончыла Віцебскі зоаветністytut, і на пачатку работы ў яе ўзнікла шмат пытанняў. Старшыня чула і клапатліва паставілася да маладога спецыяліста. И цяпер заатэхнік — незаменны памочнік яе, і гаспадарчага вопыту ў Людмілы прыбаўляеца з кожнай новай вясной.

А ці не прыбаўляе кожная вясна больш вопыту, мудрасці ў адносінах да людзей, да зямлі і ёй, Таццяне Іосіфаўне, чалавеку сталаму?

Вёсны, вёсны... Колькі іх, неспакойных, шчаслівых, турботных, прыйшло праз яе сэрца! И кожная вясна была адзначана га-



Радуецца вясне Іван Лісецкі: яго трактар гатовы да выхаду ў поле.



Рэні малака надаіла Алена Зінов'ева.
Фота П. Нікіціна.



Старшыня калгаса Татцяна Іосіфаўна Жыгалка.

лоўным клопатам: праца-
ваць не дзеля славы, а для
шчасця людскога, для леп-
шага жыцця.

Здаецца, што можна бы-
ло б жадаць чалавеку,
які займае аўтарытэтную
пасаду і мае ўсе выгоды
гарадскога, сталічнага бы-
ту? А Татцяна Іосіфаўна
папрасіла накіраваць яе
старшыней у адстаючы
калгас: вясна жыцця па-
стукала ў яе сэрца, загада-
ла быць там, дзе цяжэй і
дзе яна змога прынесці
больш карысці. Тады бы-
ла вясна аднаго з пяцідзе-
сятых гадоў, вясна, якая
змывала старыя, кансер-
ватыўныя ўяўленні аб раз-
віці сельскай гаспадаркі
і шырока адчыняла дзвёры
творчым, спраўды гаспадар-
чым адносінам да зямлі.
Шмат сіл, энергіі пры-
клала Татцяна Іосіфаўна,
каб узніць запушчаную
гаспадарку. Але дамаглася
свой мэты!

А потым Татцяна Іосі-
фаўна шчодра аддавала
людзям цяпло душы сваёй
на пасадзе старшыні вы-
канкома ў Рудзенску. І
весны, праведзеныя на гэ-

тай пасадзе, прынеслі ёй
шмат задавальнення: Татцяна
Іосіфаўна заўсёды імкнулася быць бліжэй да
чалавека, да яго патрэб.

А калі ў 1959 годзе
ўзбуйнялі раёны і Рудзен-
скі раён быў скасаваны,
нястомная працаўніца-камуністка звярнулася ў Цэн-
тральны Камітэт КПБ і Са-
вет Міністраў БССР з га-
рачай просьбай: «Прашу
зноў накіраваць мяне стар-
шыней у самы адстаючы
калгас. Спадзяюся, што
мой практичны вопыт спат-
рэбіцца там».

І Татцяну Іосіфаўну на-
кіравалі ў калгас імя 16
партз’езда Пухавіцкага
раёна. Нялёгкай была пер-
шая вясна на новым месцы.

Не пералічыць, колькі
старшынь змянілася да яе.
Усё гэта былі ненадзейныя
люdzi, якім не дораг быў
арцельны дабрабыт. Зра-
зумела, што і новому стар-
шыні не зусім паверылі.

А яна не давала ніякіх
абязцянняў. Яна рашыла
свой працай, намаганнямі
сваймі даказаць калгасні-

кам, што прыехала сюды,
каб узніць гаспадарку.

Вывучыўши гаспадарку
арцелі і яе эканоміку, Тац-
цяна Іосіфаўна прыйшла
да вываду: галоўнай галі-
ной калгаснай вытворчасці
можна стаць жывёлагадоў-
ля. Праўда, фермы, будын-
кі былі ў запушчаным ста-
не, пагалоўя жывёлы не
хапала. Давялося ездзіць
на вёсках, закупляць ма-
ладняк, контрактаваць яго.
Давялося агітаваць людзей
ісці працаўцаў у жывёла-
гадоўлю.

Цёплымі адносінамі да
людзей, шчырымі гаспа-
дарчымі клопатамі яна ні-
быта нанава адкрыла лю-
дзям вочы. Людзі ахвотней
сталі працаўцаў. І калі ў
канцы года выявілася, што
гаспадарка атрымала 90
тысяч рублёў прыбыту,
людзі зусім акрыялі. Як
же! Усе пасляванні га-
ды калгас быў у даўгу пе-
рад дзяржавай, а тут вы-
явілася, што пры жаданні
можна падняць гаспадар-
ку. Значыць, справа — у
нашых руках, у нашым
сумленні!

З того часу і пайшло:
год ад году, з кожнай но-
вой вясной калгас набіраў
тэмпы, павялічваў вытвор-
часць сельскагаспадарчых
прадуктаў. Мацнё калгас-
ны працадзень, заможней
станавілася гаспадарка,
шырэлі перад людзьмі да-
лягліды. Леташні прыбы-
так арцелі склаў 350 ты-
сяч рублёў. І хоць яшэ
многа цяжкасцей у калга-
се, людзі ведаюць: заў-
трашніх іх дзень будзе ба-
гацейшым, лепшым.

Урад высока ацаніў пра-
цаўніця вясны Татцяны
Іосіфаўны Жыгалкі. Ёй
прысвоена высокое званне
Героя Сацыялістычнай
Працы. А народ аказаў да-
вер'е: сёлета на сваім
перадвыбарным сходзе
калгаснікі сельгасарцелі
імя 16 партз’езда вылучы-
лі Татцяну Іосіфаўну кан-
дыдатам у дэпутаты Вяр-
ховнага Савета БССР, а
потым аднадушна прага-
ласавалі за яе. Трэці раз
запар народ аказвае ёй та-
кое высокое давер'е. І калі
ўжо зайдла гутарка аб
узнагародах, то адной з са-
мых дарагіх узнагарод Тат-
цяна Іосіфаўна лічыць пра-
нікнёныя слова Мікіты
Сяргеевіча Хрушчова, ска-

заныя аб ёй, сцілай пра-
цаўніцы-камуністцы.

І ўсе гэтыя ўзнагароды
прымушаюць яе жыць дзе-
ля людзей з яшчэ большай
самааддачай. Вось і ця-
пер, сёлетній вясной, но-
выя клопаты ўвайшлі ў яе
сэрца: і аб сяўбе, і аб да-
лейшым развіцці жывёла-
гадоўлі, і аб культурных
патрэбах калгаснікаў. Неў-
забаве ў калгас прыбудзе
абсталіванне для ферм—
варты падумаць, як лепш
механізаваць і каронік, і
свінарнік.

Зноў на акно наляцеў
ветрык, шыба дзынкнула — нібы хто пастукаў.
І Татцяна Іосіфаўна вый-
шла на гэты стук, прайшла-
ся некалькі кроку па вулі-
цы ля свайго дому. Ветрык
нёс пахі вільготнай зямлі,
прэлага леташняга лісця.
Татцяна Іосіфаўна выпра-
стала далонь на сустрач
ветру — і здалося ёй, што
гэта мяккім дотыкам кры-
лаў вітаеца з ёю сама
весна. Не, ніяк не заснучь
у гэтую ноч вясновую!

Будзе ляцець за вяс-
ною вясна, потым закру-
жыць у паветры кляновае
лісце восень, потым выпа-
дуць снягі, але ніколі не
страціць Татцяна Іосіфаў-
на сваё душэўнай маладос-
ці і працаўца будзе на
роднай зямлі па-ранейша-
му, з нерастрачаным, шход-
рым веснавым настроем.

Эд. КАРПАЧОУ



Прыйшла вясна. Пара ісці ў по-
ле. Галіна Казючыц (злева) і
Тамара Балашэвіч рыхтуюць
зерне для сяўбы.
Фота П. Нікіціна.

ЛЮДЗІ ПАВЕРЫЛІ ЁЙ

ПОЗНА ўвечары праўленне калгаса імя Максіма Горкага закончыла работу. Людзі шумна разыходзіліся па дамах. Некалькі чалавек яшчэ тоўпілася ля маленъкага століка старшыні, заваленага паперамі, зводкамі, кнігамі.

Толькі брыгадзіру другой паляводчай брыгады Марыі Францаўне Філіпенка не было пра што гаварыць. Хіба толькі пра дрэннае. На палях іншых брыгад, паглядзіш, не злічыць чорных плям на снезе — столькі ўгнаенняў вывезлі. А ў Папках — пальцаў на руцэ хопіць. Тады, на пасяджэнні праўлення, не давала спакою неадчэпная думка: «І навошта згадзілася прыніца адстаючую брыгаду? Вядома, гаварылі з табой і старшыня калгаса Ігар Вячаслававіч Вайчаховіч, і сакратар партыйнай арганізацыі Сцяпан Іванавіч Амбражэвіч. Пераконвалі: трэба, маўляў. Чаму тады прости не сказала ім: «Не здолею, дарагія таварышы. Столькі мужчын не управілася, а ці ж я, баба, лепшая за ўсіх!»

Гэта ва ўсім вінаваты сакратар партыйнай арганізацыі. Падняўся тады, на сходзе камуністаў, дзе абмяркоўвалася пытанне, каго паслаць у брыгаду, і та-кім задушэўным голасам сказаў:

— Цяжкавата, Марыя Францаўна, будзе. Таму цябе як камуніста і пасылаем. Было б лёгка — іншая справа. Вось мы ўсе (ён авёў позіркам прысутных) верым у цябе.

Мінула з таго часу два тыдні, а справы ў брыгадзе не наладжаліся. Праўда, участак работы быў цяжкі, трэба было разабрацца ва ўсім (і на гэта час пайшоў), але так атрымалася, што нібыта ніякіх зрухаў...

Вось і задумалася Марыя Францаўна. За сваімі думкамі і не заўважыла, як народ разышоўся.

Падняла галаву, калі Сцяпан Іванавіч збіраўся гасіць светло.

— Дадому пара, Марыя Францаўна. Бачу, думкі адольваюць цябе. Расказвай.

— Ды што гаварыць, Сцяпан Іванавіч. Справы дрэнныя ў брыгадзе. Самі ведаеце.

Памаўчалі.
— Вінагдаты я перад табой, Францаўна. Не раз збіраўся пагаварыць, ды не выходзіла: то ў раёном, то ў сельсавет.

Доўга гаварылі... Крыху пасвятлела на душы ў Марыі Францаўны.

Калі падыходзіла да сваёй вёскі, пачула песню. «Не спіца маладым, — падумалася. — Ну, а ты, Марыя, хіба ўжо зусім састарэлася? Людзі цябе, дачку сельскага фельчара, ведаюць даўно. І як на ферму пасыпалі — жывёлагадоўлю выцягваць, памятаюць, і як у партыю прымалі — памятаюць. І зараз вераць, што выцягнеш ты брыгаду. Так і гавораць аб гэтым прости ў вочы. А ты як будзеш глядзець ім у твар, калі слабой ажакашся?»

Раніца выдалася марозная, бязветра-

ная. Дым з комінаў падымаўся слупам, і там, у сіняве, паступова раставаў. У печы даўно выпалена, накормлены дзеци, сёе-тое зроблена па гаспадарцы. І брыгадзір накіраваўся да брыгаднага стана. Сёння будзем вазіць гной, чысціць насенне... Работы шмат.

Калі падышла бліжэй, узрадавалася: калі стана ўжо гаманілі людзі. Мужчыны дымілі самасадам. Прывіталася. Ёй нядружнік адказаў.

— Паедзем вазіць гной.

— Табе трэба, ты і вазі. А нам пасля ўчарашняга і пахмаліцца не зашкодзіць, — глуха праубурчаў хтосьці з мужчын.

Вось як! Рана яна ўзрадавалася, аказваецца!

Але не падала выгляду, што пакрыў-дзілася, пажартавала:

— Вось гной вывезем, тады і чарку вып'ем.

— Доўга чакаць давядзеца.

Філіпенка прамаўчала. Што рабіць? Узяла вілы, пайшла да кароўніка. Пачала сама накідаць гной на воз.

Да яе падышла Ольга Кулік:

— Такія здаровыя і глядзяць, от абі-бокі!

— Ольга ўзялася за вілы. А вось і яшчэ сёй-той падышоў да іх.

І ўсё ж не ўсе ў той дзень вазілі гной. А назаўтра пайтарылася амаль тое ж самае. І зноў працавала ўвеселі дзень Марыя Францаўна. А на трэці дзень за ёй пайшлі амаль усе.

Справы ў брыгадзе паступова наладжваліся. Людзі пачалі працаваць. Але і працаваць можна па-рознаму. Вось Мікалай Навіцкі. Ён і прыйдзе своечасова і своечасова пойдзе. Але няма ў яго прагнансі да работы. Як жа падняць у яго адказнасць за даручаную справу?

На наступны дзень брыгадзір паклікала да сябе Мікалая:

— Сёння будзем буртаваць торф і гной. Дарудна табе. Веру, што спрэвішся. У бурты трэба ўносіць і мінеральныя ўгнаенні.

І растлумачыла, як трэба ўсё рабіць.

Навіцкі спачатку слухаў, а потым не вытрымав:

— Мне даручаеце? Ды я ж гультай, усе так кажуць!

— А ты дакажы, што ўсе памыляліся. Навошта табе гэты ярлык насыць?

— Добра, паспрабую. Але калі што не так, не крываюце.

Увечары Марыя Францаўна вярталася дадому нацянькі, праз поле. Бачыць — чорная фігура корпаецца ля бурта. Падышла бліжэй — Навіцкі працуе!

ВОСЬ і вясна прыйшла. Снег асядаў пад гарачымі праменнямі сонца, паказаліся цёмныя лапіны зямлі. Яшчэ дзень-два, і на палях зацурчэла



Марыя Францаўна Філіпенка.

вада, запенілася. А тут і птушкі началі співаць у бярэзінку.

Кожны дзень Марыя Францаўна заходзіла ў кладоўку. Брала ў руку зярніты, у якіх яшчэ спала жыццё. Потым ішла на поле... Не, яшчэ рана пачынаць, няхай зямля больш прагрэсца, падсохне.

І нарэшце — наўшоў першы дзень сяўбы. Калі трактарыст Эдуард Ратынскі завёў машыну, сэрца забілася радасна.

З раніцы да вечара на полі. Прыйдзе дадому зусім без сіл. Муж ужо нават не бурчыць. Ведае — дарэмныя яго ўгарворы пакінуць брыгадзірства. Усё роўна жонка не адступіць, не кіне работу. Каб памагчы ёй, пакінуў свой клуб і пайшоў да яе ў брыгаду.

Людзі паверылі Марыі Францаўне. Няхай толькі здарыцца ў каго якая бяда — брыгадзір не пакіне чалавека. Цяжка захварэла аднойчы Марыя Досіна. Філіпенка сабрала жакчын — і да Досіней. Прыйшлі — у дому непарацак. Зрабілі ўсё: памылі падлогу, згатавалі ёбед. Ну як жа такога брыгадзіра не падтримаць!

Вось і ішлі за ёй. І працевалі.

Сабралі ўраджай. Не вельмі высокі яшчэ ён быў лягас. Не, няма чым пакуль асабліва хваліцца. Калі, вядома, парунаць з іншымі, перадавымі брыгадамі. Але ж гэта брыгада заўсёды ў хвасце цягнулася! А цяпер — у людзі выйшлі. Працуяць дружна ўсе. І галоўнае — паверылі ў свае сілы.

І вось — зноў вясна! Да яе рыхтаваліся па-сапраўднаму. І падрыхтаваліся так, каб да восені не прости ў сераднячкі, а ў перадавыя выйсці.

В. КУКСО,
пропагандыст парткома
Дзяржынскага вытворчага
налгасна-саўгаснага ўпраўлення
Мінскай вобласці.

КРЫУДНА бывае, калі некаторыя маладыя людзі звысоку гавораць пра калгас. Пабудзе такі юнак або дзяўчына без году тыдзень у горадзе, прыедзе ў роднае сяло і давай уздыхаць: «Калгас? Барані божа! Сумна, адпачыць няма дзе». Бывае, іншы раз да мяне звяртаюцца:

— Ці не здурнела ты, Аня? Навошта губіш сябе. Ці варта дзесяць год вучыцца, каб потым у зямлі корпацца.

Скажу адкрыта: людзі, якія так гавораць, мала што разумеюць у гонары працоўнага чалавека. Не дайшоў да іх сэнс мудрых слоў Надзеі Рыгораўны Заглады. Не крыйдую я на такіх. Наадварот. Стараюся пераканаць, якія гэта вялікі гонар працаваць на зямлі-маці. Балюча за гэтых людзей, што выраслі на калгасным хлебе, а цяпер так пагардліва дазваляюць сабе гаварыць пра вёску. Магчыма, у Асавах, дзе я жыву, і не ўсё добра з пункту гледжання моладзі. Але мая мама гаворыць, што аб tym, што ёсьць у вёсцы зараз, не толькі яе маці, але і яна сама ў маладосці нават марыць не магла. Электрычнасць, радыё, клуб, бібліятэка. Кіно раз у тыдзень.

Але не пра гэта размова.

Я хачу расказаць, як і чаму я стала калгасніцай. Не многа я пражыла на свеце, а гора бачыць давялося, мо-

Аднойчы сабралі калгасны сход: вылучалі кандыдату ў дэпутаты сельсавета. Чую, называюць маё прозвішча, просіць маёй згоды. Я так разгубілася — не ведала, што і адказаць. Падзякавала за давер'е, а самой плакаць хочацца. Ніколі не думала, што мне, малавопытнай у жыццёвых спраўах сельскай дзяўчыне, давядзеца прадстаўляць інтарэсы аднасельчан у органах дзяржаўнай улады. Спачатку не разумела, што я буду рабіць як дэпутат. Гэта падказала само жыццё. Таго пакрыўдзілі, таму лесу трэба на рамонт дома. Усё ідуць да дэпутата. Дапамажы, маўляў, Аютка. Калі гэта санраўды трэба, стараюся ўладзіць справу так, каб чалавеку было добра.

І вось зараз зноў, другі ўжо раз, мяне выбралі дэпутатам сельскага Савета.

Апошнія тры гады працую ў брыгадзе цялятніцай. Гадую цялят да аднагодовага ўзросту. Затым перадаю іх пастухам. Летась мы з напарніцай Ганий Ілынчык перадалі 150 цялят. Цяляты добра растуць, няма адходу. І сёлета ўжо здалі дзяржаве 25 цялят.

Я працавала нароўні з усімі. Ніколі не патрабавала да сябе якой-небудзь асаблівай увагі. Наадварот. Калі трэба была дапамога праўлення калгаса каму-небудзь, я з ахвотай ішла да старшыні. А вось сабе што-небудзь напраціць — не магла.

Але людзі думалі пра мяне. Аднойчы мяне кліча старшыня калгаса П. І. Грушнікаў і гаворыць:

— Трэба табе, Аня, хату будаваць.

— Трэба, — адказваю. — Ды хіба я спраўлюся?

Хата наша была — адна назва, што хата. На лепшую я калі і разлічвала, то не так хутка.

— Дык вось, — працягвае старшыня, — гаварылі мы на праўленні пра цябе, усе пагадзіліся на адным — адпусціць лес.

Пётр Іванавіч гаворыць, а ў мяне камяк да горла падкаціў, плакаць хочацца.

Дапамог мне калгас. Лес адпусцілі, выдзелі транспарт, людзей. Клопатай тым летам у мяне было вельмі многа. Хто будаваўся, той ведае, што гэта значыць.

І вось паўтара года назад, напярэдадні Кастрычніка, мы спраполі наваселле.

У тых дні ўручылі мне і белет члена КПСС: людзі пачвердзілі сваё давер'е да мяне.

Ну, а для чаго я вучылася? На гэта адкажу так. Было б у нас паболей людзей з адукцыяй, тады нашы палеткі, фермы давалі б удвая, утрай больш працукцы. Я мару і пра вышэйшую адукцыю. Спадзяюся, што міра здзейніцца. Але з калгасам не расстануся. Жыць мне стала лягчэй. Ёсьць дом, матэрыяльна мы з мамай забясьпечаны. І я ганаруся, што ўсё: і давер'е аднавяскі, і званне камуніста, і дастатак у дому мне дала вельмі ганаровая прафесія калгасніцы.

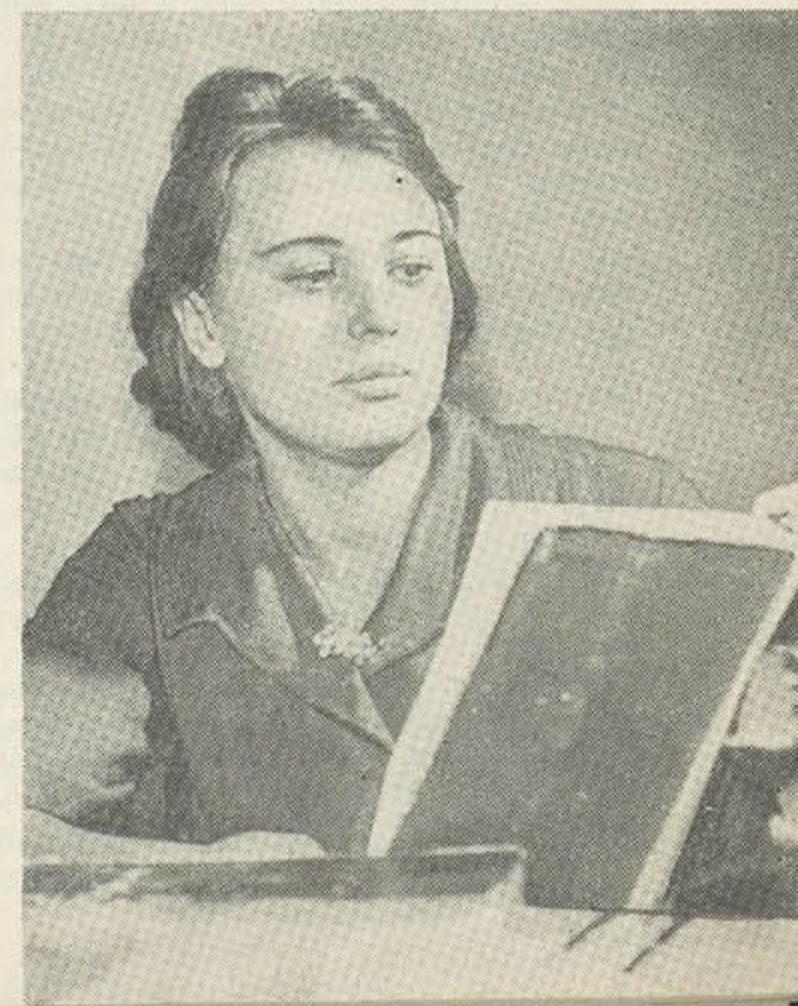
Кіраўскі раён Магілёўскай вобласці.

*

Каля ста тысяч качак выгадавалі птушкаводы саўгаса «Глыбоцкі» Віцебскай вобласці. На здымку: перадавая птушніца саўгаса Валянціна Белікава.

Фота
І. Змітровіча.

*



жа, больш, чым каму іншаму. Ведаю, як дастаецца і працоўная капейка, і кавалак хлеба.

Бацька пакінуў нас, калі я яшчэ не навучылася вымаўляць тое слова, якім дзесяці называюць гэтага дарагога ім чалавека. А мама ўесь час на здароўе скардзіцца, хварэ. Вось і прыйшлося мне з дзяцінства да работы прывыкаць. Трэба было думаць, як і градкі пасадзіць, і сядзібу засяць. А ў час летніх канікул калгасу дапамагала. А калі падрасла, ужо ў сярэдняй школе, летам брала ўчастак ільну або махоркі. Здароўем і сілай я не пакрыўджана, вось і зарабляла за лета сотні дзве працаўдзён. А работа ў нас аплачваецца добра. Хоць часам даводзілася пазней легчы, устаць раней, затое ў дому стала забывацца нястача.

Што і гаворыць, цяжка было, як успомніш. Але вучылася я настойліва, наперакор усяму адчуваала, што гэта ў мяне пакуль галоўнае. Калі канчала школу, началіся размовы аб сувязі навучання з жыццём, у нас, у прыватнасці, — з калгасам. Мы таксама шмат гаварылі пра будучыню. Ціпер я па-іншаму гляджу на жыццё, а тады гэта выглядала як подзвіг нейкі, ці што — працаваць у калгасе.

Я вельмі любіла сваю вёску. Палюбіла нашы палі, сенажаці. На маіх вачах кожны год руне маладая ніва, налітая каласы становіцца збожжам. Магчыма, і гэта адышгала некаторую ролю ў майм жыцці.

І вось у мяне на руках дакумент, які ўжо афіцыйна пацвярджае мою самастойнасць. Можна пачынаць ноўве жыццё. «Школьным вальсам» Дунаеўскага адзвінё выпускны вечар. Для нас займалася зара новага дня.

Хутка, вельмі хутка ў рабоце мінула лета. Адшапацела яно спелымі каласамі, адзвінела песнямі над лугам. Для сябе я ўжо даўно вырашыла: месца маё тут. Праўда, і сядро пажылых калгаснікаў знаходзіліся такія «добраўчыліўцы»: «Апамятайся, Аня, нашто дарогу сабе завязваеш». Бывала, і настрой сапсуюць. Але тут я сустрэла і шмат добрых людзей, якія падтрымалі мяне. Гэта і парт-ор Макар Кузьміч Ілынчык, і брыгадзір Даніла Савасцеевіч Максімовіч, і старшыня калгаса Пётр Іванавіч Грушнікаў.

Два гады я працавала ў брыгадзе на розных работах: вазіла торф, садзіла і капала бульбу, церабіла лён. Яшчэ больш палюбіла калгасную дружную сям'ю. І ўесь час адчуваала, як паважаюць людзі чалавека за працу.

КАРПАЙ

Урывак з апавядання «Карпаў», змешчаны ў гэтым
нумары часопіса, узяты з кнігі З. Вакрасенскай «Сквозь
леднную мглу». Апавяданні, якія складаюць гэту кнігу,
прысвечаны жыццю У. І. Леніна і Н. К. Крупской. Час-
апісаных падзеяў адносіца да суроўых дзён першай
рускай рэвалюцыі 1905—1907 гадоў.

Мал. К. Ціхановіча

З. ВАСКРАСЕНСКАЯ

[Урывак з апавядання]

НАДЫШОУ дзень 9 мая. К вечару піцерская ўскраіна за Абводным каналам змянілася. Па Лігаўцы, як па Неўскому праспекту, ехалі экіпажы з прыбраннымі панямі і панамі. Конкі былі перапоўнены. Па панелі густа ішлі рабочыя. Усе спяшаліся ў Народны дом графіні Панінай. Лігаўская абывацелі сядзелі на лавачках пад акацыямі, якія нават у гэты майскі дзень выглядалі чахлымя, і з цікаўнасцю назіралі за незвычайным шэсцем. Да мітынга і маніфестацый людзі за апошнія паўтара года прывыклі, але вось каб паны і рабочыя збіраліся разам — такога бачыць яшчэ не даводзілася.

Мітынг быў назначан на дзвеяць гадзін, але ўжо да восьмі гадзін публіка запоўніла глядзельную залу.

Зала гула. Народу набілася так многа, што не толькі сесці, але і стаць не было дзе.

Надзежда Канстанцінаўна прыйшла задоўга да пачатку мітынгу і заняла месца бліжэй да сцэны і да праходу. Непрыкметным кіўком галавы яна віталася з таварышамі па партыі, аглядала залу. Рабочых большасць, і сярод іх, як кветкавыя клумбы, піцерскія пані ў модных капялюшыках з кветкамі. Жандараў не відаць.

Графіні Паніна ў суправаджэнні світы дзеячоў кадэцкай партыі выйшла на сцэну, прыхільна прыняла аплодысменты. Дамы заняліся абмеркаваннем крою сукенкі графіні і знешнасці мужчын. Рабочыя чакалі.

— Пра што гаварыць будуць? — спытала гучна пажылая работніца.

— Байкі расказваць пра добрае жыццё! — адказаў рабочы ў кумачовай кашулі.

— А ці будзе яно — добрае жыццё? — дапытвалася жанчына. — Усё для паноў. Яны добрым жыццём распара-джаюцца.

У левым праходзе, забітым людзьмі, пачаўся нейкі рух. Група рабочых-дружынікаў энергічна пракладвала сабе шлях. Сярод іх — Уладзімір Ільіч. Ён апрануты ў сінюю касаваротку і рыхаваты двухбортны пінжак, які яму шыракаваты. Надзежда Канстанцінаўна ўбачыла яго, і знаёмы страх сціснуў сэрца. Яна кінула крадком позірк напраўа, налева. Не, з'яўленне гэтай групы ў зале не прыцягнула ўвагі, позіркі ўсіх на-кіраваны на сцэну...

Уладзімір Ільіч пашукаў кагосьці вачыма, убачыў Надзежду Канстанцінаўну, і яго позірк сказаў ёй многае: і каб не трыво-жылася, і што выступаць ён будзе абавязкова.

Ён вырваў з сыштка палоску паперы, напісаў на ёй некалькі слоў, скруціў як аптэчны парашок і перадаў таму, хто стаяў наперадзе. Уважліва сачыў за tym, як запіска пераходзіла з рук у рукі, пакуль, нарэшце, не трапіла на стол презідyума...

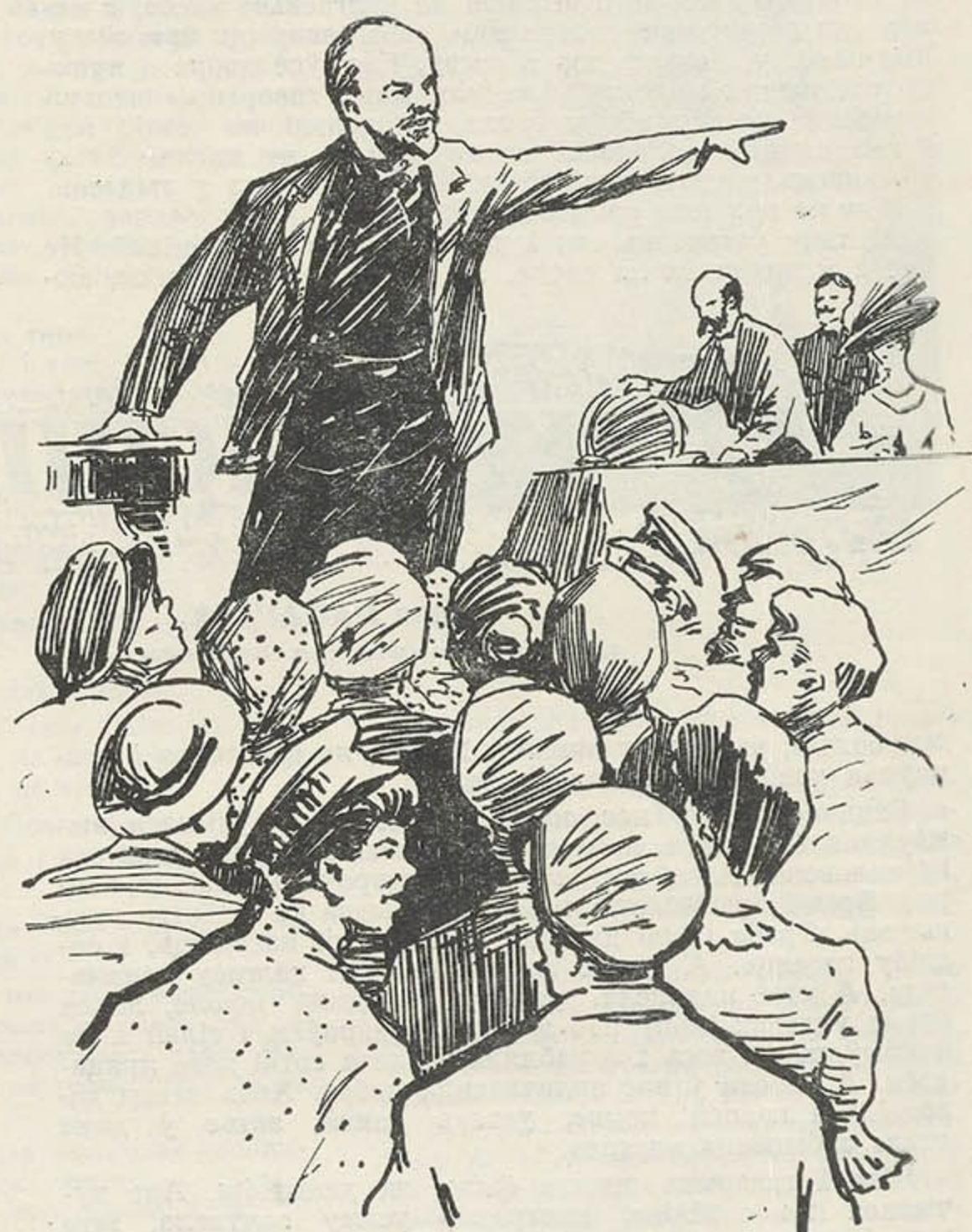
У зале адзін прамоўца змяняў другога, гучала шмат прыго-жых слоў пра свабоду...

Паніна зазірнула ў запісную кніжачку.

— Наш наступны прамоўца — пан Карпаў, — аб'явіла яна.

— Нарэшце! — прашаптаў Уладзімір Ільіч, зашпіліў гузік на каўнікі і стаў прабірацца наперад. Яфім Пятровіч і некалькі дружынікаў рухаліся за ім да сцэны.

— Мы просім пана Карпава быць кароткім, — працягвала



Паніна, — поўнач ужо, людзі стаміліся, а ў нас яшчэ шмат прамоўцаў.

Тыя, хто сядзе ў задніх радах, выцягвалі шыі, каб разгле-дзець новага прамоўцу. Да гэтага часу выступалі вядомыя ўсёй краіне адвакаты, прафесары, члены Дзяржаўнай думы, партрэты якіх часта з'яўляліся ў газетах. А Карпаў? Хто такі Карпаў?

— Ад якой партыі? З якога завода? — шумелі ў зале.

Карпаў лёгка і хутка ўзбег па прыступках на сцэну і ветліва пакланіўся графіні.

У розных канцах залы яму захлопалі і закрычалі «брава». Гэта былі саранікі Леніна, але іх тут было нямнога. Большасці прысутных ён быў незнамы.

Надзежда Канстанцінаўна з хваляваннем назірала за Ільічом. Ён падышоў да століка прамоўцы і, чуць абапершыся на яго далонямі, нечакана звонка і молада ўсклікнуў:

— Грамадзянне! — і пасля паўзы, як бы між іншым: — Па-нове!

На гэтым мітынгу чароўнае і новае слова «грамадзянне» бы-ло вымаўлена сёння ўпершыню і шолахам адгукнулася ў зале. Зала насцеражылася.

— Я пастараюся быць кароткім і даступным, каб мяне зра-зумелі і прафесары.

— Вельмі дасціпны пачатак, — заўважыў Агароднікаў. — Паслухаем, што ён скажа далей.

Надзежда Канстанцінаўна бачыла, што Ільч хвалюеца. На бледным твары гарэлі вочы, якія зрабіліся з карых зусім цёмнымі, на крутым ілбе блішчалі кроплі поту. «Ну як яму не хвялявацца,— думала яна,— гэта ж яго першае адкрытае выступленне. Ён так марыў аб гэтым!»

— Толькі што адзін з відных прадстаўнікоў Дзяржаўнай думы, — працягваў Ленін, — прысяжны павераны Агароднікаў сцярджай, што буржуа і пралетарыят звязаны адной вяроўкай...

Уладзімір Ільч падышоў да самай рампы, угледзеўся ў залу і ціха спытаў:

— Ёсць тут пуцілаўцы?

— Як не быць? Ёсцы! — адказала разам некалькі галасоў з балкона.

— Таварыши пуцілаўцы, скажыце, калі ласка, вам даводзілася бачыць буржуа і рабочага, звязаных адной вяроўкай, вяроўкай галечы, бяспраўя, прыгнёту, эксплуатацыі? Даводзілася?

— Чаго не даводзілася, таго не даводзілася, — адказаў пажылы пуцілавец пад гул адбэрэння сваіх таварышаў.

— Пан Агароднікаў запэўняе, — працягваў Уладзімір



Ільч, — што лібералы і рабочыя, аддадзеныя на разарванне льву, аб'ядноўваюцца для сумеснай барацьбы. Выдатна! Але як быць, калі адны бяруцца за зброю, каб напасці на звера, а другія, убачыўшы на шыі льва нагруднічак з надпісам «Канстытуцыя», крычаць: «Мы супраць насілля, кідайце зброю!» Вы верыце, таварыши, у нагруднічкі? — спытаў прамоўца, звязтаючыся да перапоўненага балкона.

Смех і волескі былі адказам на яго слова.

Герасімаў* упіўся вачыма ў Карпава. «Няўжо гэта Ульянаў? Па адзенні — рабочы, але гэты высокі лоб вучонага? Другога такога няма».

— Мы слухалі з вамі ласкавыя прымовы кадэтаў... — прадаўжай Уладзімір Ільч.

* Начальнік ахранкі.

Яго перапыніў пан у сурдуце з залатым пенснэ на носе:

— Мы называемся цяпер партый Народнай свабоды.

— Ідзіце вы! — раптам разглазаўся Уладзімір Ільч. — Вы — партыя мяшчанская ашуканства свабоды. Ваенна-паліцэйская дыктатура святкуе свае шалёныя оргі, экзекуцыі і масавыя катаванні ідуць па ўсёй Расіі, а вы заклікаеце да палюбоўнай здзелкі з царызмам, выступаеце супраць насліяў знізу. У лютым перад выбарамі вы абяцалі выгнаць і аддаць пад суд злачынных члену урада, вы абяцалі склікаць сапраўдную народную Думу. Чаму вы не выканалі ваших абяцанняў?

Пан у залатым пенснэ падскочыў на месцы:

— А хто вы такі? Хто вы — скажыце!

— Я — Карпаў, — адказаў Уладзімір Ільч і працягваў: — Можа быць, многія з вас паверылі, што кадэты — прыяцёлі народа і што яны не збіраюцца прадаць народную свабоду царызму?

— Ад чыёгі імя вы гаворыце? — у шаленстве закрычаў Агароднікаў.

— Ад імя рабочай партыі. Ад імя пралетарыяту.

— Рабочыя ідуць за намі. Вы сёння ў гэтым пераканаліся, — надрываўся Агароднікаў. — Мы вядзем паход свабоды.

Уладзімір Ільч хутка павярнуўся да яго:

— Вы — паходныя свісткі, а рабочая партыя ў рэвалюціі — гэта пара ў катлах паходнай машыны, — і, звязтаючыся да мітынгу, працягваў: — Будзе пара ў катлах — будуць свістаць і свісткі. Будзе сіла ў рэвалюцыі — будуць свістаць і кадэты.

Рабочыя дружна заапладзіравалі.

Герасімаў адзначыў, што стомленасць і абыякавасць як ветрам здзымула, ён бачыў, як цікавасць да прамоўцы перайшла ў давер'е да яго.

Начальнік ахранкі падняўся з месца і, просьчы прабачэння перад дамамі, пачаў прафілактіку да выхаду.

— ...Пан Агароднікаў сцярджай тут, што ў кадэтаў не было пагаднення з царом і былі толькі перагаворы за кубкам чаю, — працягваў развіваць сваю думку прамоўца.

— Але, але, ён так сказаў, — пацвердзіў ў зале.

— З кім жа вяліся перагаворы? — спытаў Уладзімір Ільч у прыціхлай залы. — З Трэпавым! З tym самым Трэпавым, які даў загад войскам і паліцыі супраць рабочых патрону не шкадаваць і халастых залпаў не даваць.

— Ганьба! Ганьба!.. — пачулася з усіх бакоў.

Агароднікаў выбег да краю сцэны.

— Ніякага пагаднення не было, вяліся толькі перагаворы! — крикнуў ён.

— А што такое перагаворы? — парыраваў ва ўпор Уладзімір Ільч. — Вы — адвакат, пане Агароднікаў, і вельмі добра ведаце, што перагаворы — гэта жаданне пагаднення, і ў дады выпадку пагаднення з царызмам, як хутчэй і лепш задушыць рэвалюцыю.

У зале зашумелі.

Пан у пенснэ павярнуўся тварам да публікі і, не шкадуючы галасавых звязак, закрычаў:

— Гэты Карпаў падасланы Леніным!

Ён залажыў два пальцы ў рот і прарэзліва свіснуў. На яго свіст абрушыўся шквал аплодысментаў. Рабочыя, склаўшы даёні каробачкай, старанна хлопалі, нібы стралялі з ружжаў.

Сярэбраны званочак у руках графіні дарэмна спрабаваў установіць цішыню.

Герасімаў злавіў сябе на tym, што яму хочацца даслухаць да канца і зразумець, чым моцны гэты чалавек. Герасімаў таксама падумаў пра тое, што ці не рабіў ён увесь час памылкі, накіроўваючы галоўныя намаганні на барацьбу з баявымі арганізацыямі рабочых. «Але няўжо Ульянаў такі неасцярожны, што з'явіўся сюды, на мнагатычны мітынг, і нават не надзеў парыка?» Вось зараз яго ўпусціць нельга!

— Пратрасціце, панове! У мяне важная дзяржаўная справа.

— Памаўчы ты, дабрадзею, — адмахваўся ад яго рабочы ў кумачковай кашулі, які аказаўся побач. — Паслухай лепш, што гаворыць прамоўца.

У зале гучаў упэўнены голас Леніна.

Уладзімір Ільч хадзіў па сцэне і размаўляў з трывама тысячамі прагна слухаўшых яго людзей. Агароднікаў сядзеў за столом прэзідіума і стражыў паперу.

— Перад вамі выступаў пан Барценеў. — Уладзімір Ільч пашукаў вачыма маленькага Дану. — Выступаў не ад імя ўсёй сацыял-дэмакратыі, а ад правага крыла, ад меншавікоў. Ён заклікаў ісці за кадэтамі і запэўняў, што кадэты шукаюць падтрымкі ў народзе. У гэтым ён правы. Але Барценеў прафілактіку аўтаматично, што ліберальная буржуазія смяротна баіцца рэвалюцыйнай самастойнасці пралетарыяту. Чаму ён пра гэта не сказаў? Таму што паны меншавікі самі не вераць у сілу і самастойнасць пралетарыяту і адводзяць яму ў рэвалюцыі ролю скромнага чорнарабочага.

— Вы замахваецца на рашэнні Аб'яднаўчага з'езда, — раптам вынырнуў аднекуль Дан.

— Я признаю абавязковасць рашэння з'езда, але некаторыя з гэтых рашэнняў памылковыя, а памылкі трэба выпраўляць, — закончыў спакойна Уладзімір Ільіч і выняў з кішэні чатыры столкі складзены аркуш паперы. — Прашу заслушаць прапануемую мною рэзалюцыю...

Надежда Канстанцінаўна здзіўлена паглядзела на Ільіча. Ён не гаварыў ёй, што будзе прапаноўваць сходу сваю рэзалюцыю. Значыць, гэта рашэнне паспела тут, на сходзе.

— Даруйце, пане Карпаў, але ў пана Агароднікаў таксама ёсьць рэзалюцыя, — запярэчыла старшынствуючая Паніна.

— Гэта занадта, панове, — нервова заклікаў Агароднікаў. — Захапіць трывану і працягваць бальшавіцкую рэзалюцыю. Прашу заслушаць нашу рэзалюцыю...

Але ў зале крычалі:

— Даеш рэзалюцыю Карпава! Карпаў, чытай!

— У нас ёсьць яшчэ прамоўцы. Мы дадзім ім слова? — спытала Паніна, ледзь дабіўшыся нейкага парадку ў зале.

— Не! — адзінам дыханнем адказала зала. — Рэзалюцыю Карпава!

Паніна апусцілася на крэсла.

Уладзімір Ільіч лёгкім падніццем рукі ўстанавіў цішыню.

Герасімаў, страціўшы самавалоданне, злосна расштурхав дружынікаў, што акружылі яго, выбраўся з залы. Услед яму несліся слова:

— ...Сход заяўляе, што партыя Народнай свободы — кадэты — выражает толькі ня смела і ня поўна народныя патрабаванні, не выконвае свайго абязцяня аўгавіць скліканне ўсенароднага ўстаноўчага сходу...

— Гэта ваша асабістая думка. Сход думае інакш! — закрычаў узлаваны Агароднікаў.

Ульянаў працягваў:

— Мы перасцерагаем народ ад гэтай партыі, якая вагаецца паміж народнай свободай і прыгнітаючай народ старой самадзяржаўнай уладай.

— Правильна... верна... — пацвярджалі ў зале.

— ...Сход заклікае сялянскую «Працоўную» і рабочую группу ў Дзяржаўнай думе выступаць ращуча, зусім незалежна ад кадэтаў, кожная са сваімі самастойнымі патрабаваннямі, і заяўляць поўнасцю патрабаванні народа. Сход звяртае ўвагу ўсіх, хто цэніць справу свободы, на тое, што паводзіны самадзяржаўнага ўрада і поўная нездадавленасць сялянскіх і агульнанарадных патрэб робяць немінучай ращучую барацьбу па-за Думай, барацьбу за поўную ўладу народа, адзіна здольную забяспечыць свободу і патрэбы народа.

— Гэта ж бальшавіцкая рэзалюцыя! — надрываўся пан у златым пенснэ.

— Сход выражает ўпэўненасць, што пралетарыят па-ранейшаму будзе стаяць на чале ўсіх рэвалюцыйных элементаў народа.

— Вось гэта па-нашаму! — крыкнуў рабочы з балкона. — А то кадэты распінаюцца, быццам яны варочаюць рабочым класам.

Уладзімір Ільіч працягнуў зачытаную рэзалюцыю Панінай:

— Пакорна прашу прагаласаваць.

— Галасаваць! Галасаваць! — патрабавалі рабочыя.

— Будзем галасаваць рэзалюцыю Карпава, — згадзілася Паніна, і было відаць, што яна ўжо спрэвіца са сходам не можа. Кіраўніцтва мітынгам перайшло ў рукі гэтага каржакавата га чалавека з простанарадным прозвішчам Карпаў.

— Прашу падніць рукі, хто згодзен з рэзалюцыяй Карпава, — зварнулася Паніна да сходу.

Зала ашчацілася тысячамі ўскінутых рук.

— Няхай жыве пераможная рэвалюцыя! — крыху адкінуўся назад, абвясціў Ленін, пакланіўся Панінай і знік у натоўпе рабочых.

А ў гэты час у кабінечце ўпраўляючага начальнік ахранкі Герасімаў ярасна круціў тэлефонную ручку.

— Станцыя! Станцыя! Паненка! Чаму ніхто не адказвае? Што за чартаўшчына? Паненка! — Герасімаў круціў ручку, і позірк яго слізгаў па тэлефоннаму проваду. — Д'ябалшчына! — прашыпеў палкоўнік, убачыўшы, што з карніза над дзвярыма безжыццёва звешваюцца два канцы перарэзанага проваду.

З залы на лесвіцы вылілася песня:

Отречемся от старого мира,
Отряхнем его прах с наших ног...

Рабочы ў кумачовай касаваротцы ўскочыў на падаконнік, сарваў з сябе святочную кашулю і акуратна пачаў яе разрываць на невялікія кавалкі. І вось над галовамі людзей затрапітлі маленькія сцягі.



Ясныя дзіцячыя вачаняты... Няхай ніколі не ведаюць яны слёз
Фотаэпюд А. Каала.

ТАКАЯ ўжо, мусіць, матчына душа: нават у хвіліны самай вялікай радасці не ўмее стрымаць слёз — расплачацца, разжаліцца...

Пакуль у двары не адгулі яшчэ намёрзлыя дугі бомамі, пакуль яшчэ там зухавата рэжа гармонік і грыміць бубен, а сват Андрэй Саладуха, як той індык, парасонам расставіўшы полы чорнага кажуха, завіхаецца ля вазоў, Аляксандра Ніканаўна падпёрла плечуком печ ды так і забілася ўся ў нястрымым плачы, які вырываўся аднекуль з-пад самага сэрца.

— Мамачка, не трэба плачы, — расквечаная вясельнымі ўборамі, просіць Тамара. — Усё добра будзе, от пабачыце.

— Ды хіба ж я, дачушка, што супраць маю? Гэта я проста так, сама не ведаю... — Аляксандра Ніканаўна выцерла вочы ражком кашміроўкі і, суровая і добрая, пайшла страчаць гасцей.

Міжволі змахнулі па слязіне і пасялковыя кабеты — іх набілася паўнюткая хата, бо кожнай цікавіла пагля-

дзець, як Саланевічы будзе аддаваць замуж старэйшую падчарыцу.

Вяселле спраўлялі не надта каб пышнае: усё рабілася спіла, але па-вясковому шумна і весела — з песнямі і танцамі, з жартамі і гучнымі тостамі.

...Згулялі вяселле — і паехала Тамара аж у Высокое, што пад Брэстам. Пасля дзесяцігоддікі вучылася там у гандлёвой школе, там і пазнаёмілася з тавараўніцам Балодзем Сабалюком. Не ведала Аляксандра Ніканаўна, што гэта за лісты амаль штодзень атрымлівала Тамара, каму вечарамі адпісвала іх, аж вось яно што — не паспела як след і нацешыцца сваёй першай памочніцай, як тая вылецела з хаты пад грукат бубна, пад вясельны перазвоны бомаў.

Першыя дні хадзіла як сана не свая: здавалася, што ў хаце нешта не так зроблена, нешта згублена, а што — не ведала; думала і вінаваціла сябе, дакарала: самы б час пагуляць дзяўчыне, а вось недагледзела, аддала замуж такую маладзенькую.

Я люблю

Усё роўна, як выгнала з хаты.

Ды думаць так асабліва не было калі, бо адна выйшла, а ў хаце іх яшчэ сямёра: трое Надзейчыных і чацвёра сваіх. Вось яны— Міша, Валя, Шура, Святлана, Коля, Настулька, Галка,—так і растуць усе, адно пад адным, як тыя гарбузы на агародзе.

Надзейчыны? Чаму Надзейчыны? Хіба ж калі дзяліла іх на сваіх і чужых, ці хоць раз падумала так? Ці мо для таго заставалася тут, каб выхапіць з чужога гора сабе шчасце, а іх, чацвёра, што адно аднаго не падыме, супрацца, застацца для іх чужой?

Ой не, не была для іх мачхай; гэта ж сама Надзей даверыла ёй сваіх дзяцей, гэта ж самі дзеці захацелі, каб яна стала іх мамай.

І перад вачамі праплывае тая дажджлівая восень, калі на ўскрайку Ганцавіч раскінулася будаўніцтва гароднінасушыльнага завода, і яна, Шура Тамчук, дзяўчына з-пад Беластока, спыніўшыся тут, на будоўлі, кватаравала ў Саланевічаў. Гаспадняня і кватарантка пасябравалі, як сёстры, і ніякіх сакрэтаў ужо не тайлі адна ад другой, дзяліліся самым запаветным. Толькі адно ўтаіла Надзей, мусіць, не адважылася сказаць прама. А пачула Шура—і як акамянела, толькі цяжкі клубок падкаціўся да горла—ні дыхнуць, ні слова сказаць.

Надзей ўжо трэці год хварэла, у апошні час ёй стала асабліва дрэнна, і яна нават не падымалася з пасцелі. У той дзень хутка змерклася, бо і сам дзень, дажджлівы і пахмурны, быў як надвячорак. Вярнуўшыся з работы, Шура пераапнулася ў сухое і цяпер тупала на кухні ля печы—гатавала вячэр. У печы дружна стравялі сухія яловыя дровы, булькала ў чыгунку вада-кіпень, а Шура глядзела ў маўклівую бездань ночы, якая тулілася да залітага вадзянымі пачёкамі акна, слухала аднастайную і тужлівую мелодыю асенняй непагадзі. Надзейчыны слова, ціхія і слабыя, дайшлі да яе з другой палавіны, нібы вышылі з гэтага асенняга вадзяного шуму.

— Аляксей,—праціла яна мужа,—я ведаю, што хутка памру. Нідзе не цягайся, праці згоды і бяры Шуру. Яна любіць дзяцей, і з ёю яны не будуць сіротамі. Ды перастань смактаць гарэлку. Мне цяжка было глядзець на цябе п'янага, а ёй, дзяўчыне, на столькі маладзейшай за цябе, аддаць сябе толькі чужым дзецям ды не ведаць, не мець сямейнага, свайго жаночага шчасця—ёй і зусім будзе не пад сілу. Для дзяцей, Аляксей, прашу...—Канец гэтай падслуханай размовы, з якой крычала страшная, блючая просьба і да мужа і да яе, патануў у шуме дажджу, які секануў, як шротам, па воках; і Шуру, нібы аглушыла,—стаяла і баялася паварушыцца, каб не ўпасці.

Дні праз тры Надзей тое ж сказала і Шуры, толькі іншымі словамі. Крыва ўсміхнулася, папрасіла:

— Ты, Шурка, як я памру, хоць у печы дзецям май паліць будзеш. На яду яны непераборлівыя: будзе ципло, а скарынка хлеба ды бульбіна заўсёды знайдуцца,—і вырастуць.

Хацелася ўцешыць жанчыну, сказаць, што от выдумляе штосьці, што яшчэ сама паправіцца, але той жа цяжкі клубок зноў падкаціўся да горла, і яна заплакала—роспачна, несупешна. І ўсю начне мегла стрымаць слёз...

Познія восень барвовым агнём апаліла прыдарожныя клёны, гарачым полымем шуганула над бярозавымі ўзлескамі; першыя замаразкі прыхапілі пад акном вяргіні: яны пабляклі, пачарнелі. Шура асцярожна выбрала з замлі клубні, каб захаваць іх на зіму і будучай вясной зноў ярка запаліць вяргіні пад вонкамі аж да самай восені,—іх так любіла Надзей!.. З лугавіны, за лесам, бязладна гарланячы, нібы тысяча скрыпачоў, прабуючы свае смычкі, узніялася чарада журалёў; яны выстроіваліся ключом, плылі нізка над садамі і агародамі, па чарзе кідаючы свой развітальны жураліны боль: «Курлы-курлы-і! Курлы-і-курлы!..» Пяцігадовая Валя, мусіць, упершыню бачыла гэтых вялікіх сівых птушак, упершыню чула зблізку іхнюю балочную роспач, якая, відаць, глыбо-

ка кранула дзіпячае сэрца, бо падбегла да Шуры, схапіла за руку і закрычала:

— Мамка, глядзі, мамка, жураўлі які!

І гэта было, як сігнал.

— Зураўлі, мамка!—паўтарыла двухгадовая Шурка, паказваючы ў неба мяккім пальчыкам.

— Сюды, сюды бяжы, мамка,—тут лепш відаць!—наперабой закрычалі і старэйшыя Тамара і Міша.

Шура ад нечаканасці выпусціла з рук вузлаватыя клубні вяргіні, стала бездапаможна аглядвіца, нібы просіячи дапамогі—дагэтуль называлі яе дзеці толькі цёццяй Шурай,—і вочы яе сустрэліся з другімі вачамі: абаіёршыся локцямі на паркан, глядзеў на яе Аляксей; мужчына вінавата апусціў галаву.

— Даруй, Шура, я гэтаму іх не вучыў,—сказаў ёй вечарам.—Бач, дзеці самі сказалі тое, чаго не рагышыўся сказаць я сам. Любяць яны цябе.—І, крыху памаўчаўши, запытаў:—Дык што ж рабіць цяпер, парай?

— Трэба нешта рабіць,—адказала яна. Уважліва паглядзела гаспадару ў вочы і дадала:—Я іх таксама люблю, Аляксей...

...А потым пайшлі і свае дзеці. Ды адно за адным. Толькі спрабавала пруткасць сваіх мяккіх ножак Святланка, прыспешвае Коля: вылазь, сястрычка, з калыскі, твае ножкі ўжо бегаць умеюць, а калысачку займу я. Змена ўладароў калыскі адбывалася са здзіўляючай хуткасцю: Колю папрасіла адтуль Настулька, Настульку—Галка; яна, паўтарагадавая, і зараз уладар гэтага зайдзроснага месца.

Тыя, хто прайшоў праз калыску, неўзабаве аж на дзясяць гадоў патрабавалі кніжкі, сышткі—ішлі ў школу. Вось толькі на Мішу Аляксандра Ніканаўна спярша вельмі пакрыўдзілася: скончыў сем класаў і сказаў, як адрэзаў:

— Усё, хопіць. Інтэлігентам быць не хачу, вучонага з міне не выйдзе, а трактарыст атрымаецца добры.

І паехаў у Волгаградскую вобласць, у школу механизатораў. Нядайна быў завітаў у гості, дык такі кавалер вы-

рас, такім інтэлігентам стаў— паглядзець ды падзвівіца толькі!

Растуць дзеці. Валя ўжо ходзіць у дзесяты клас, Шура—у пяты, сёлета ў першы пайшла і свая старэйшая, Святлана. Добра вучачца дзяўчаткі, стараныя ўсе. Кожная новая «пяцёрка», чыя б яна ні была, прыносіць Аляксандру Ніканаўне добрую мацярынскую радасць.

Растуць дзеці. І для іх усіх Аляксандра Ніканаўна адноўлькавая: у хаце—мама, на вуліцы—наша мамка.

Растуць дзеці. Бывала ўсялякага, бо нялёгка гадаваць іх: і сварылася, і дакарала, і ўгаворвала, толькі ніводнага не вытнула, ніводнага не ўпінула чым-небудзь балочым...

Неяк тады, у першыя дні яе замужжа, вярнуўся з работы Аляксей п'яны. Па хаце бегалі, дурсліва сваволячы, дзеці. Цяжка паглядзеў на іх бацьку і закрычаў:

— Вы сціхнече ў мяне, чарцяніяты?

Сціхнушы кулакі, ён рушыў на дзяцей.

І без таго смуглівараў Аляксандра Ніканаўна аж пачарнела. Загарадзіла сабой дзяцей, прыгразіла:

— Не бі! Паспрабуй толькі!

Аляксей адступіў назад. А назаўтра, папрасіўшы прабачэння, сур'ёзна запытаў:

— Чаму ты дзяцей, Шура, ніколі не б'еш? Хіба ж не бывае за што? Яны скора табе на галаву пазалазяць.

Аляксандра Ніканаўна нібы міма вушэй прапусціла яго слова. Загаварыла пра іншое:

— У Мішкі сышткі кончыліся,—купіць трэба. І Тамара расце,—абноўку спраўляць трэба...—і спахапілася:—А аб тым, што дзяцей біць можна,—забудзь! Не дазволю...

Ці не адсюль начатак той вялікай любві, якая так хораша аўяднала гэтую вялікую сям'ю!..

Калі абсядуць вакол яе прыціхлыя, смуглівары і русавалосыя, дапытлівія галоўкі, шэпча яна ім, і малым, і дарослым, нібы казку:

— Я люблю вас, дзеці!..

І тыя, хінучыся да яе, шэпчуць свой адказ:

— І мы цябе, мамка!..

...Часта ў Ганцавічах на Лясковічкі вуліцы можна спаткаць высокую, чорнавалосую жанчыну, Аляксандру Ніканаўну Саланевіч. Не называеце яе мачхай. Яна ў свае няпоўніх сорак заслужыла самага пяшчотнага, дарагога і вялікага: мама.

Іван КІРЭЙЧЫК

г. п. Ганцавічы,
Ляхавіцкі раён;

Сустрэча з юнацтвам

Аляксандра УС

Мал. Ю. Пучынскага

А павяданне

У ГЭТЫМ далёкім азёрным краі, куды нядаўна закінуў мяне лёс, не было каму спагадаць у майм няшчасці. Удзень я быў заняты службовымі абавязкамі і не адчуваў сваёй адзіноты, але пасля, астаўшыся сам-насам, доўга мераў крокамі ўдоўж і ўпоперак свой невялікі пакойчык пад мерны шум векавых хвой, што асцярожна заглядвалі ў акно.

Смерць Марыны ўсё перавярнула ва мне. Разам з ёю адышла часціна і майго асабістага «я». Цяпер я дараваў Марыне ўсё — і неўраўнаважанасць харектару, і жыццёвую непрыстасаванасць, і ле нервовасць, і вечную незадаволенасць. Перада мной успіхала да самых нязначных драбніц наша сумеснае жыццё, дзе было так мала радасцей. Але хіба толькі яна была ва ўсім вінавата? Відаць, у мяне не хапала той цярплівасці і тактоўнасці, без якой сумеснае жыццё ператвараецца ў нудную павіннасць.

Асабліва пакутліва было ў вольныя ад работы дні. Можна было б махнучыць у Энск — усяго якіх дзве гадзіны язды па асфальтаванай шашы. Але ехаць туды чамусьці не вельмі хадзелася, чаму — я не мог зразумець. Нарэшце ўспомніў: Саша Казачок! Мне не хочацца ехаць туды, дзе жыве мой былы аднапалчанін, а цяпер — незразумелы і чужы мне чалавек.

У адзін з асабліва тужлівых вечароў я сеў у газік і па-



ехаў у адваротным напрамку — да раённага цэнтра суседняй вобласці, дзе я яшчэ ні разу не быў. Вечер сярдзіта зрываў апошнія лісце з дрэў і няўмольна гнаў яго па асфальце, напамінаючы, што не за гарамі зімовыя мяцеліцы. Якраз гэтай парой я быў летась у камандзіроўцы ў Энску. У рэстаране за полуднем і сустрэчаў мне Сашка — цяпер Александр Сцяпанавіч, распаўнелы, чырванатвары мужчына. Пасядзелі мы з ім, пагаварылі. Пагаварылі... Шкада, што я тады не сказаў таго, што думаў. Не хацеў пакрыўдзіць былога сябра...

Што ён расказваў тады? У яго ўласны дом, уласная машина... Што ж, няхай, як кажуць, бог дае, хіба гэта дрэнна? Але вось ён утаропіўся ў мяне пасалавелымі вачыма і сказаў з п'янай усмешкай:

— Адно кепска — жонка дапякае. Ведае маю слабасць да жаночага полу, і як толькі засячэ — прапаў Казачок, нібы швед пад Палтавай. Вось так, браце, воўк сабакі не бацца, але звязі не любіць. А цяпер давай будзем закругляцца. Тут адна дамачка прыезджая абяцала прыйці. Не старэе душа ў Сашы Казачка, ды й годзе. Я і на вайне не губляўся. Помніш нашу радыстачку, прыгожаньку такую. Вайна ўсё спісала.

Я ледзь стрымаў тады сваю агіду. Падняўся і выйшаў з рэстарана не развітаўшыся. Як змяніўся гэты чалавек за час нашай рэшлукі! А можа я праста не заўважаў раней таго, што было ў гэтым прыгожым хлопцы з тонкімі рысамі твару і смалянай чупройнай?..

Хуткая язда некалькі супакоіла мае нервы, і ў мяне ўпершыню за доўгі час з'явілася жаданне пабыць сярод людзей. Праязджаючы паўз Дом культуры, я спыніў машину і прачытаў напісаную ад рукі аб'яву: «Заключны канцэрт мастацкай самадзейнасці».

Што ж, можна зайсці і паглядзець на самадзейных акцёраў.

— Таварыш, — падышоў да мяне ў фое юнак з чырвонай павязкай на рукаве, — канцэрт пачаўся! — Але, як відаць, перадумашы, ён лагодна дадаў: «Хадзем, я ўладкую вас».

Следам за хлопцам я ўвайшоў у залу і сеў на ўказаное крэсла. На сцэне стаялі дзяўчата ў доўгіх белых сукенках, а за іх спінамі — хлопцы-спевакі ў чорных касцюмах і вышываных кашулях. Ля мікрофона співала маладзенская дзяўчына ў такой жа доўгай белай сукенцы. У яе голасе было нешта чароўнае, што кранала сэрца. Хор выканаў яшчэ некалькі песень, але я чамусьці не мог адараўца вачэй ад то-ненъкай маладой салісткі. Мне здалося, што недзе яе сустракаў. Але дзе — ніяк не мог успомніць. Напэўна, гэта толькі здалося. Мілая ўсмешка дзяўчыны бянтэжыла і хвалявала, я ўсё больш пераконваўся, што гэтая ўсмешка знаёма мне. Але дзе і калі мог яе бачыць?

І раптам нібы маланка бліснула: я ўспомніў радыстку Надзейку з нашага падраздзялення. Тоненкую, зграбную, у пілотцы, крыху ссунутай на левае вуха. Такая з мілай усмешкай на вуснах запомнілася яна з першай сустрэчы. Падабенства Надзейкі з дзяўчынай у белай сукенцы не выклікала сумнення. Я больш не слухаў харыстаў, думкі перанеслі мяне ў трывожныя франтавыя гады.

Рыхталіся да наступлення.

Нас, пяціх разведчыкай, перакінулі ў варожы тыл. Заглі ў хмызняку, агледзеліся, прыслушаліся. Доўга чакалі зручнага выпадку, пакуль не пачулі шум матацыкла. Адзін з немцаў загінуў у перастрэлцы, другога схапілі жывым. У партфелі аказаліся вельмі важныя звесткі. Надзейка перадала іх па рацыі камандаванню і прыняла загад: «Даставіць «языка» жывым». Заставаца далей у гэтым лесе было небяспечна. Немцы пачнучы шукаць матацыклісту і могуць нашу рацыю запеленгаваць. Мы паклалі звязанага «языка» на плашч-палатку і пацягнулі волакам. Пяць дзён пробылі мы ў тыле ворага.

Выходзілі з варожага тылу з боем. Тады і быў цяжка падаранены наш баец Халынок. Сашка Казачок, самы дужы сярод нас, узваліў яго на плечы і нёс, нёс аж да знямогі. А потым мы змайстравалі наслікі... Як Надзейка глядзела тады на Сашку! Але гэта, здаецца, заўважаў толькі я.

Цяжкая гэта была гадзіна, цяжкая яшчэ таму, што побач з намі была Надзейка. А яна з апошніх сіл трымалася, як герой. Толькі па глыбока запалых вачах было відаць, як ёй цяжка. Але асабліва дасталося на нічайнай зямлі.

Фашысты рассыпалі па ўсёй паласе яркія ракеты-ліхтары. Светла, нібы ўдзень. Ледзь падымеш галаву, як кулямётны агонь прыцісае да зямлі. Нарэшце, нас заўважылі з нашага боку і адкрылі масіраваны агонь па праціўніку. Здавалася, змяшаліся зямля і неба. Нас засыпала зямлёй, аблівала хаднымі пырскамі балотнай вады. А мы паўзлі па хмызняку і купінах. І ўсё ж выбраліся з гэтага пекла.

Як зорка ясная ў цемры ночы, свяціла мне ў тыя часы

Надзейка. Часам дзіўна складаюца ўзаемаадносіны паміж людзьмі. Я шкадаваў, што не сказаў Надзейцы пра маё пачуццё. Але хіба мог я гэта зрабіць, калі пры сустрэчы з дзяўчынай перасыхала ў горле, язык нібы прырастаяў. Я лічыў за шчасце ўпотай любаваца Надзейкай, думач пра яе. Яна памагала мне жыць у той нялёгкі час. Іду чы разведку, я верыў у свае сілы, спадзяваўся прарвачца праз усе перашкоды і выканань заданне.

Надзейка да ўсіх адносілася ўважліва і цёпла, нікога асабліва не вылучала сярод нас.

— Вось і мая жонка якраз такая, — задуменна гаварыў Сеня Драздовіч, Надзейчын зямляк. — Добрая, ласкавая, прыгожая. І вочы сінія-сінія, як васількі ў жыце.

Усе мы паважалі сваю маладзеньку сяброўку. А калі самы зласлівы сярод нас, худы чарнявы Косця Малышаў, бурчай себе пад нос што-небудзь, як нам здавалася, абразлівае для Надзейкі, мы навальваліся на яго, прымушаючи прасіць прабачэння.

Разам з прыходам Надзейкі ў жыццё нашага падраздзялення ўвайшло нешта светлае і чыстае. У яе прысутнасці з нашых вуснаў не зрывалася грубага слова. Нават Сашка Казачок не расказваў пры ёй непрыстайных анекдотаў. Мы сталі часцей мыць белыя падкаўнерыкі і наогул больш сачыць за сабою.

Хіба мог я, просты салдат з непрыгожым рабым тварам, спадзявацца, што Надзейка калі-небудзь пакахае мяне? Праўда, недзе ў глыбіні душы жыла надзея і сагравала. Можа, і мае сябры песцілі такую ж надзею, толькі мы не гаварылі пра гэта адзін аднаму.

Задуменне маё перарвалі слова са сцэны: «Хор выканае «Рэчыцкую лірычную». Салістка — Саша Сарокіна». Наперад выйшла яна, тая самая дзяўчына ў белай сукенцы. Што гэта, можа, я недачуў? Прозвішча Надзейкі таксама было — Сарокіна. Я больш не мог спакойна сядзець, я не мог больш чацаць. У зале гучалі аплодысменты, а я ўзняўся і пайшоў за кулісы.

— Скажыце, калі ласка, як завуць вашу маці? — спытаў я ў дзяўчыны.

— Надзейка Іванаўна.

Я стаяў перад Сашай і не верыў сваім вушам. Хацеў задаць яшчэ некалькі пытанняў, але не мог і толькі спытаў: «А дзе ваш тата?»

— Таты ў мяне німа, ён на фронце загінуў.

— Мне абавязкова патрэбна пабачыць вашу маці. Неадкладна, зараз жа!

І я запрасіў Сашу паехаць разам са мной. Відаць, ёй не вельмі хацелася пакідаць клуб, але мінут праз пяць яна выйшла з дзвіма сяброўкамі, і мы паехалі. Побач са мной сядзела дзяўчына, дачка Надзейкі! Той Надзейкі, што перад самым канцом вайны выбыла з нашай часці зусім нечакана, яе дэмабілізавалі цяжарную. Навіна гэтая балюча ўразіла нас. Хто ж ён? Мы губляліся ў здагадках. Толькі Сашку Казачку гэта, здаецца, зусім не цікавіла. Спачатку мы доўга маўчалі. Потым кріўда прарвалася.

— Усе яны такія, толькі прыкідваюцца святымі. Што я вам казаў? — скроў зубы выціснуў Косця. — Будзе гэта і табе, Сеня, — верыш сваёй, гадаўцы, лістоў кожны дзень чакаеш. А яна там, глядзі, папаўненне прынясе, пакуль вернешся...

— Змоўкні! — азвяўся Сеня і сціснуў кулакі.

— А чаго мне маўчыць! — не здаваўся Косця. — Маліліся на яе, а я казаў вам даўно, што ніводная дзеўка не варта гэтага.

Выліўшы сваё абурэнне і горыч крываў, мы доўга моўчкі ляжалі. Я ў тулю нач так і не заснуў.

Надзяя, Надзейка, светлавокая радасць мяне! Хто ж гэты мярзотнік, што ашукаў цябе, а цяпер маўчыць, баіца прызнацца, сказаць нам: «Яна — мая жонка». І гэты падлюга ходзіць між нас, жыве побач з намі. І мы яму верым. Я быў упэўнены, што Надзейку ашукалі. А яна маўчыць, не называе яго імя. Не называе, бо, напэўна, кахае яго...

Падзеі на франтах хутка развіваліся. Неўзабаве скончылася вайна, а я ўсё не мог забыцца пра Надзейку. Часам мне здавалася, што ёй цяпер вельмі патрэбна дапамога, падтрымка. Дзе і як яна ўлёткавалася з дзіцем на руках? Я спрабаваў знайсці яе, але дарэмна. Па адрасу, які быў у штабе, Надзейка не жыла.

І вось цяпер, праз столькі гадоў, я натрапіў на яе след. Хутка-хутка стукае сэрца. Я чамусьці цвёрда верыў, што маці маладзенькай спявачкі і ёсьць Надзейка Сарокіна. Сумнення быць не магло. Побач, ля мяне — яе жывы партрэт, яе дачка з такой жа мілай цудоўнай усмешкай.

Праз некалькі хвілін, збочыўшы з шашы, мы апінуліся ля двухпярховага будынка школы.

Дзяўчата выскачылі і развіталіся, а мы з Сашай узніліся на другі паверх і ўвайшлі ў невялікі пакойчык.

— Хто там? — дала чысціць да мяне мяккі, пявучы голас. Яе голас!

— Ты, Сашок?

— Я, мама, толькі не адна. Выйдзі, калі ласка. Цябе хоць пабачыць.

Праз момант на парозе паказалася і застыла постаць жанчыны. Яна не была падобна на ту ю Надзейку, памяць аб якой захавалася ў майм сэрцы. І ўсё ж гэта была яна.

— Надзейка... прабачце, Надзяя Іванаўна, — вырвалася з маіх грудзей. Я кінуўся ў насустречу, ахапіў за плечы і пачала вайці.

— Вось дык сустрэча, вось дык нечаканасць, — радасна вымавіла яна.

А Саша стаяла побач і глядзела на нас шырокі раскрытымі вачымі.

Успаміны нахлынулі і захапілі нас у свой палон. Надзейка ўсміхалася сваёй ласкавай усмешкай, а я глядзеў на яе і глядзеў... Гэта ўжо не была колішняя зграбная дзяўчына, яна папаўнела. Але сінія вочы, цяпер у праменічыках маршчынак, і мілай усмешкай — тыя, што і раней. Мы доўга сядзелі за столам у той вечар. Я расказваў аб усіх, пра каго ведаў: хто дзе жыве, што робіць. Расказваў і пра сябе: дзе працаваў, як склалася маё жыццё, якое гора мяне напаткала некалькі месяцаў назад, калі пры аўтамабільнай катастрофе загінула мяне жонка.

Надзейка гаварыла аб сабе мала і скруто. «Вучылася завочна, скончыла інстытут. Настанічаю. Вельмі люблю сваю працу. Жывем удзвюю з дачкою». Адчуваўся, што яна нешта недагаворвае, і мілай карцела дазвацца: сустрэўся любімы чалавек на яе шляху ці не. Але спытаць пра гэта не адવажыўся.

Неяк непрыкметна я зноў пачаў успамінаць пра нашых колішніх сяброў, тым больш, што Надзейка ні з кім з іх за многа год не сустракалася. І тут мілай прыгадалася нядаўняя сустрэча ў рэстаране.

— А ты ведаеш, — звярнуўся я да Надзейкі, — з кім я бачыўся нядаўна ў камандзіроўцы? З нашым камандзірам падраздзялення, з Сашкам Казачком.

Надзейка рэзка адхінулася ад стала, і я зауважыў, як зблізіўся яе твар.

— Мама, мамачка, што з табою? — кінулася да яе Саша.

— Да нічога, так сабе. Ідзі адпачываць, дачушка.

Надзейка дакранулася да рукава майго кіцеля і папрасіла: «Раскажыце, што вы ведаце пра яго...»

Ці ўсё я расказваў Надзейцы? Не, не ўсё, няхай яна мне даруе. Не мог жа я сказаць ёй, як Саша ўспамінаў пра яе... Але Надзейка ўсё зразумела і нізка апусціла сваю гордую галаву.

Мы доўга сядзелі мінукі. Аб чым думала Надзейка? Я адчуваў, што, не жадаючы таго, зрабіў ёй вельмі балюча. Нарэшце яна паднялася з крэсла, але зараз жа зноў апусцілася. Размова не ладзілася. Я разумеў, што лепей за ўсё пакінуць Надзейку адну з яе думкамі. Але не мог вось так прости падняцца і пайсці, нічога не сказаўшы і на гэты раз пра свае пачуцці да яе.

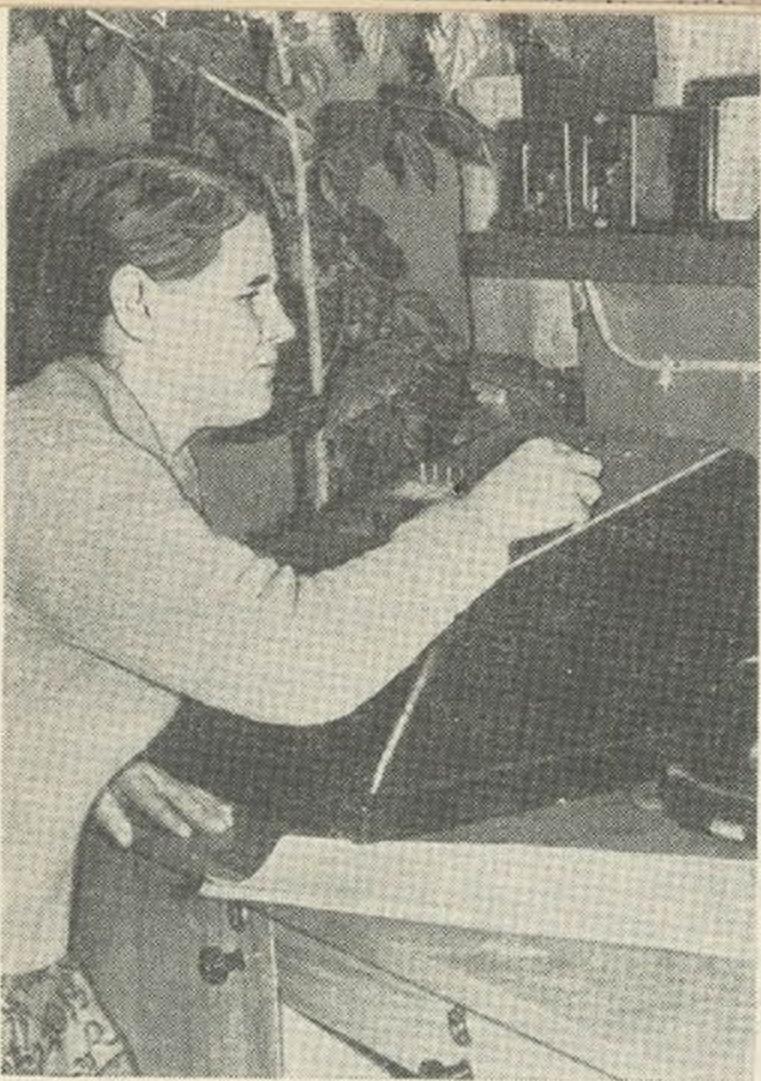
Надзейка першая працягнула руку на развітанне.

— Да пабачэння, пагаворым іншым разам, — прамовіла яна. Я ўздрыгнулася ад радасці, так многа для мяне было ў гэтых словамах. У іх чулася надзея!

«Бывай, мяне Надзейка. Мы хутка, вельмі хутка ўбачыміся», — хацелася мне сказаць. Але я мінукі пакінуў яе руку і выйшаў з пакоя.

Вечер суняўся. На небе гарэлі зоркі. Яны асвятлялі мне шлях. Я ехаў павольна і радаваўся зоркам, радаваўся небу, гэтаму неабсяжнаму свету, у якім я праз гэтулькі год адшукаў мяне сваю мару, сваё юнацтва...





Дыспетчар Кацярына Жарнасек за пуль-
там кіравання шчылінамі.

Фота П. Нікіціна.

Шклянка ВАДЫ

Ці даводзілася вам спякотным лі-
пеньскім поўднем ісці сасновым борам?

Сонца — амаль над галавой, а ў па-
ветры — густы пах разагрэтай сасно-
вой смалы. Птушыныя галасы злі-
ваюцца з шумам стромкіх верхавін
у адну цудоўную лясную мелодыю.
А вось, — чуецце, — яшчэ адзін голас
уплятаеца ў адвечны спеў бору. Гэта
ён надае закончанасць магутнай ляс-
ной сімфоніі. Дзіцячым смехам зві-
ніць і булькае маленъкая ручайніка,
светлая і празрыстая. Вы апускаецеся
ля яе на калені, набіраеце поўныя
прыгаршчы пахучай лясной вады,
і яна халодзіць вусны, шокі і зры-
ваеца, падае цудоўнай залацістай
слязінкай. У ёй — водар лясных траў,
птушыны гоман і сасновая жывіца-
смала. У ёй — уся родная зямля...

Такая яна, вада — непаўторнае
прыроднае багацце, без якога немаг-
чыма жыццё... Але ці часта мы, гар-
аджане, задумваємся над tym, як пры-
ходзіць яна ў нашы кватэры? Напэў-
на, іншы раз не ідзе ў думках далей
звычайнага металічнага крана, з яко-
га льцца ў шклянку смачная вада...

Можа хто залярэчыць: ці такая ўжо
і смачная? Дык вось, паслухайце.
Вада, якую атрымлівае Мінск, —
артэзіанская, самай высокай якасці,
тому што бярэцца яна з-пад зямлі,
фільтруеца натуральным грунтам.
У яе складзе многа мінеральных со-
лей і таму вада прыемная на смак.

У кабінцы Аляксандра Кандратавіча Сакалоўскага, упраўляючага Мін-
водаканалтрэста, вісіць на сцене вя-
лікая карта горада. Праўда, яна не
зусім звычайная, бо перакрэслена, аб-
лытана пітакамі водаправода. 500 кі-

ламетраў — агульная працягласць яго
гарадской сеткі.

Краны ў кожнай кватэре, фантаны
у скверах, вада для патрэб прадпрыем-
стваў — горад, нібы гігант, п'е і п'е
ваду. І здаецца, што ніколі не напі-
ваеца, расходуе кожныя суткі шмат
тысяч кубічных метраў вады. А калі
ўлічыць, што кожны дзень запаль-
ваюцца агні ў новых кватэрах, і сотні
навасельцаў, аглядаючы іх, радуюцца
ўсім выгодам — дык і гэтай вады бу-
дзе малавата. Ужо ў 1963 годзе горад
атрымае столькі тысяч кубічных мет-
раў вады ў дзень, колькі запланавана
на апошні год сямігодкі. А ў апошнім
годзе сямігодкі лічба ўзрасце яшчэ
на 30 працэнтаў.

— Вады многа, вада смачная, вада
не дарагая, дык чаму ж ёю не кары-
стацца? — гэта думка прыйдзе ў га-
лаву, напэўна, кожнаму.

І людзі, што забяспечваюць горад
вадой, ветліва адказваюць:

— Карыстайцеся, калі ласка, толь-
кі рабіце гэта разумна, не трацьце
гадавады дарэмна. Можа, хто і не ведае,
што яна — багацце?

...Давайце зойдзем летнім днём
у пад'езд вялікага шматпавярховага
дома, паслухаем, што рабіца за зачы-
неным дзвярыма кватэр. Бось у гэ-
тат, дзесяткі, цішыня. Напэўна, усе
пайшлі на работу. І раптам: кап-кап-
кап... Цурчыць і лъеща на кухні
струменьчык вады. Можа, маладая
гаспадыня спышалася і забыла закру-
ціць кран?

Не, якраз наадварот, яна адкруціла
яго спецыяльна, бо раніцой купіла
у магазіне бутэльку малака. Пакуль
вернеца з работы — малако сагрэц-
ца, ды і сапсавацца можа, а так —
нібы з халадзільніка.

А колькі каштуюць восем кубічных
метраў вады, што выцекла з крана за
той час, пакуль жанчына была на ра-
боце, хадзіла па магазінах, гутарыла
са знаёмымі? Дык ведайце, што вада,

Э К Р А Н

НОВЫЯ ФІЛЬМЫ У МАІ

...Асветлены пражэктарамі, у
пад'ездзе стаіць высокі даўно
не голены мужчына ў паношаным
паліто і пакамечаным капелюшам.
Яго позіркі прыкаваны да лесвіцы,
дзе, прыхіліўшыся да парэнчаў,
сидзіць маленъкі хлопчык і ў за-
думенні водзіце цвічном па пры-
ступцы.

— Ну, а потым што трэба зрабіць?
— чуваць патрабавальны шэпт
мужчыны.

— Потым я дачакаюся, калі ма-
лочнік абыдзе дом, — адказвае
хлопчык.

— Які дом? Зялёны?

— Не, наступны.

— А чаму не зялёны?

— Да ну, тата, я ж ведаю. У зя-
лёнім ёсьць дзвёры на вуліцу, а
той яму трэба абыходзіць з завул-
ка. Да ў змагу, тата, чаго ты бай-
сі!..

Такім дыялогам пачынаеца новая
мастакская кінаапавесць «Ма-
нета», створаная рэжысёрамі
А. Алавім і В. Навумавым на кі-
настудыі «Масфільм» па матывах
апавяданняў прагрэсіўнага амеры-
канскага пісьменніка Альберта
Мальца.

Ва ўсіх герояў гэтай кінакарці-
ны розны лёс, але іх радніць ад-
но... — галечка. Галечка непазнаваль-
на змяніле людзей, кіруе іх учын-
камі, штурхает на злачынствы.

Бацька пасылае сына красці

малако для хворай сястры, і налі-

страчаная дарэмна, каштуе ў два ра-
зы даражэй, чым бутэлька малака.

...Рана прачынаеца горад. За-
пальвающа першыя агні, звініць на
вуліцах трамваі. А на вадапомпавай
станцыі, што размясцілася воддарль
ад шумнага, ажыўленага праспекта,
прымае змену дыспетчар Мікалай Фё-
даравіч Арсенін.

Чалавеку, які не знаёмы з воднай
гаспадаркай, нічога не скажуць зялён-
ая і чырвоная лямпачкі, што гарыць
на кіруючым пульце станцыі і звяза-
ваюць яе з дзесяткамі шчылін, якія
размешчаныя далёка за горадам. Ад-
туль, з глыбіні 70- ці 300-метровага
пласта, ідзе на станцыю вада, а пасля
расцякаеца па трубах, каб прыйсці
у вашу кватэру чыстым празрыстым
струменьчыкам.

Шэсць гадзін раніцы... У машын-
най зале працуюць магутныя рухавікі.
Горад прачынуўся, яму патрэбна вада,
і стрэлачка расходамера рухаеца ня-
спынна — то ўверх, то ўніз... І так
будзе ўвесі дзень: то крыху змян-
шаеца, то бурна ўзрастает ў гадзіны
«пік» расход вады. Аж да таго часу,
пакуль горад не засне...

Толькі няхай вас не хвалюе, што
сёня хтосьці возьме вады больш,
а вам не хопіць. Гэтага ніколі не зда-
рыцца, бо людзі, якія забяспечваюць
наш горад вадой, чуляю, уваж-
лівія і клапатлівія. Калектыв вада-
помпавай станцыі № 3 носіць ганара-
вае званне калектыву камуністычнай
працы і працуе выключна акуратна
і дакладна.

Таму хвалаўца няма падстаў ні
сёня, ні на будучае. Скажам па сак-
рэту: у ваколіцах Мінска вяліся ня-
даўна гідрагеагічныя даследаванні
і знайдзены месцы, што могуць да-
ваць новыя тысячи кубічных метраў
вады ў суткі.

Так што піце, калі ласка, мінскую
ваду.

Ірина УГАЛЬNIK

МЕСЯЦ кастрычнік, як і ўся восень мінулага года, выдаўся ясным, сухім. Лёгкія вячэрнія замаразкі рабілі паветра яшчэ больш празрыстым і чыстым. Дыхалася лёгка.

У адзін з такіх кастрычніцкіх вечароў у вёсцы Зазерка Пухавіцкага раёна Мінскай вобласці спраўлялі вяселле Ірына і Віктар. Радня і госьці радаваліся, гледзячы на шчаслівых маладажонаў, радаваліся іх шчыраму каханню, іхнім першым радасцям...

Пачаліся танцы. Моладзь закружылася ў віхуры вальса... У гэты час агульная ўвага была прыцягнута з'яўленнем двух маладых людзей, апранутых элегантна, з густам. Яны і трymаліся добра. Галантна запрашалі дзяўчат да танца. Танцевалі таксама важна, прыгожа, а потым длікатна за руку адводзілі на месца кожны сваю даму... Заўважыўши новых кавалераў, кожная з дзяўчат, натуральна, жадала быць запрошанай. Шчаслівай аказалася Марыя — яе на кожны танец запрашалі адзін з не знаёмых. Бялявы, з вялікімі блакітнымі вачымі, ён з такой павагай і пышотнасцю глядзеў на яе... Шконкі Марыі, і без таго румяныя, чырвонелі, як ружы. А вочы чорныя, як вішні, свяціліся шчаслівымі бліскамі. Увага ўсіх прысутных была звернута на іх дваіх... У адным з танцаў не знаёмы прадставіўся: яго звалі Аляксандрам.

Была позняя ноч, калі закончылася вяселле. Аляксандар пайшоў працаваць Марыю. Доўга блукалі яны па заснуўшай вясковай вуліцы, не маючи сіл расстацца. Аляксандар расказваў пра свой Мінскі трактарны завод з любоўю, пра сваю работу ў аддзеле тэхнічнага контролю слесарамі гаварыў з захапленнем. Ён любіў сваю справу. И не таму, што яна давала яму 120 рублёў у месяц, не лічачы камандзіровачных... Марыя

Запіскі юриста

КАХАННЕ І КВАТЭРА (АБО ПАСЛЯ ВЯСЕЛЛЯ)

слухала яго з захапленнем і са смуткам думала: вось як працуюць людзі, як цікава ім на вялікім заводзе, у вялікім горадзе. Гэта не тое, што ёй, Марыі, у Рудзенску, у райпрамкамбінаце працаўца краўчыхай, жыць на прыватнай кватэры і толькі па суботах і на выхадны дзень прыязджаць да бацькоў у вёску Зазерку...

...Увесы гэты дзень на работе Марыя думала пра Сашу (у думках яна яго называла ўжо так). Знаў і зноў успамінала дзвіносны ўчарашні вечар і танцы. И чакала абяцанай сустрэчы з Аляксандрам. Яна ніколі яшчэ не сустракала такіх маладых людзей — такіх высакародных, такіх разумных і дасведчаных... Ды і не дзіўна — ён жа быў кадравым рабочым такога велізарнага завода, як Мінскі трактарны.

Надышоў жаданы дзень сустрэчы. Марыя апранула сваю самую любімую блакітную сукенку. Яна так была ёй да твару. Так прыгожа аблягала яе статную фігуру!.. Марыя нічога не сказала маці, калі тая спытала, куды ідзе дачка такая прыбрачная...

І толькі выйшла яна з дома, як да варотаў, як у казцы, падкаціў «газік». З машины выйшлі Аляксандар, яго дауні сябар Васіль, а з імі і яшчэ некі салідны мужчына — як аказалася потым — родны дзядзька Аляксандра. Ветліва пакланіўшыся Марыі, прыезджия спыталі дазволу зайсці ў дом... Прывіталіся з гаспадынай дома. Даволі такі агаро-

шыўши жанчыну, яны раптам зварнуліся да яе: так і так, маўляў, прыехалі сватаць дачку вашу. Прымайце, матуля. Не ведае, маўляў, спакою Аляксандр з таго часу, як убачыў вашу дачку Марыю. З вяселлем трэба паспяшацца, таму што ў Аляксандра ў горадзе хутка будзе новая кватэра. У самым цэнтры сталіцы! Што лепшае трэба для маладой сям'і, для шчаслівага жыцця!

Пачуўши пра сватанне, Марыя зачырвонела. Як, ужо сваты? Яны ж з Сашам так мала ведалі адзін аднаго... Няхай пазнаёміца бліжэй, няхай пазнаюць лепш адзін аднаго, запярэчыла і маці. Але тут у размоўу ўступілі прыяцель Васіль і дзядзька Аляксандра, — маўляў, чаму такое недавер'е? Хіба не бывае кахання з першага позірку? Хіба не жывуць шчасліва людзі, якія стварылі сям'ю адразу пасля першага знаёмства? Нарэшце, дзе ёсьць такі закон, што трэба было год або два сустракацца і толькі тады ісці ў ЗАГС? Жаніх — хлопец скромны. Гэта відаць і так. Нікога раней не кахаў, не сустракаўся з дзяўчатамі, хоць і 27 год мае. Чым жа дрэни для Марыі такі прыгажун, як наш Аляксандр?

— I нашай толькі 21-ы год — спяшацца быццам і няма чаго... — зноў паспрабавалі запярэчыць маці і старэйшая сястра Марыі, Люба, але сваты не далі ім вымавіць слова.

— А вы, свацця (так дзядзька Аляксандра зварнуўся да маці Марыі), хіба не ведаецце, з якой цыккасцю ў Мінску людзі атрымліваюць кватэры? То хіба маладым пашкодзіць мець кватэру добрую?..

Дзядзьку падтаквалі сам Аляксандар і прыяцель Васіль. Яны горача пераконвалі ўсіх, што марудзіць нельга, што трэба сёня ж зарэгістравацца. А вяселле можна сыграць і пазней. Зблітэжаная і разгубленая Марыя ўспомніла, што пашпарт яе знаходзіцца ў Рудзенску на кватэре.

рэжысёры-пастаноўшчыкі — В. Плугачак і Е. Нарадзіцкая.

Чаму карціна называецца «Яблык разладу», спытаеце вы? Быў, ка-жуць, такі яблык у старжытнай Грэцыі. Парыс аддаў яго адной з багінь і тым самым пасварыў іх. У выніку разгарэлася вайна і за-гінула вялікая Троя.

У новай кінанамедыі прычына разладу — не яблык, а яблыкі, шмат яблыкаў, якія старшыня калгаса Ілья Рудзэнка (артыст Я. Веснік) збывае па павышанай цене ў цяжкадаступных месцах нашай краіны.



Кадр з кінафільма «Яблык разладу».



Кадр з кінафільма «Манета».

Моцна пасварыліся на гэтай глебе два старыя сябры...

Фільм «Яблык разладу» прысвечан жыццю сучаснага калгаснага сяла. У вострай камедыйнай форме ён крытыкуе недахопы ў дзея-насці асобных кіраўнікоў калгасаў.

Як і ў кожнай вясёлай кінанамедыі, у карціне шмат музыки. Яе напісала для фільма кампазітар А. Пахмутава.

Р. КАПЛЯ



Кадр з кінафільма «Жанец свету».

13

калга
рага
род
«Г
і сял
вялік
цебсі
якія
здар
Меж
Кахо
Сени
сёды
Лідз
скую
ведзе
варн
кій
А
звяр
ксан
ладу
ложн
двар
і бол
не м
наду
жан
До
чайн
каля
Іван
на д

Але Аляксандр з Васілем і тут не спасавалі.

— Дык гэта ж справа моманту — раз і мы на сваёй машыне будзем у Рудзенску...

Але тут ужо не сцярпей шафёр — не будзе ён на машыне рабіць яшчэ адзін такі круг...

Вырашылі рэгістрацца ў ЗАГСе ў наступную нядзелю. З прычыны заручын, вядома, было частаванне. Госці паехалі дадому познім вечарам, а Марыя засталася з сэрцам, да краёў перапоўненым радасцю і каханнем.

Жаданы дзень надышоў. Шлюб маладых у сельсавецце змацавалі пячаткай. Сябры і сяброўкі павіншавалі іх. Дома зноў госці выпілі і пагулялі... А раніцай Саша ласкова парава жонцы: «Ну, жоначка, мілая, паспяшайся з разлікам у сваім райпрамкамбінаце. Праз дзень-два будзем пераязджаць на новую кватэрку, так што будзь гатова»...

Не супярэчыла Марыя мужу, праз два дні разлічылася на работе і дома сустракала цяпер любімага мужа, у бацькоў сваіх. А то сама ездзіла да яго і свякрухі ў Мінск. Саша жыў з маці і айчымам у бараку. Аднойчы Саша затрымаўся і не прыехаў цэлы тыдзень. Трывога апанавала Марыю. Можа, захварэў, можа, няшчасце здарылася якое? І яна зноў паймчалася ў Мінск, да мужа. Але на старым месцы, у бараку, ні Сашы, ні яго сям'і не аказалася. «Пераехалі на новую кватэрку,—сказаць суседзі,—а куды — не ведаем». У адрасным бюро Марыя атрымала адрас мужа — г. Мінск, вул. Карла Маркса, дом № 21а, кв. 19. З радасцю накіравалася на новую кватэрку, якую так яны разам з Сашам чакалі. І няўцым ёй было, што здарылася з ёю бяды...

Марыя пастукала ў дзвёры кватэрку

ры № 19. Ёй адчынілі не адразу... На парозе стаяў Саша. Кінулася да яго Марыя, прыхінулася: «Ты думаў, што я цябе не знайду?.. А я вось яна!.. Столікі хвалявацца прымусіў... А ну, паказвай кватэрку, дзе будзем жыць!»

Але што гэта?..

— Ты чаго прыехала? Я з табой жыць не збіраюся, можаш ехаць назад, — не пусціў яе нават на парог Аляксандру. Да яго на дапамогу выйшла маці — яшчэ маладая жанчына гадоў сарака пяці.

...Не памятае сябе Марыя, як яна пайшла адтуль...

«Што гэта?.. За што такая ганьба?» — здавалася, вось-вось разаб'ецца сэрцца. «Не, не, гэтага не можа быць!» — не згаджаўся разум.

Але, на жаль, гэта была праўда. Жахлівая, жорсткая. Чытач са здзілленнем спытае, навошта ж было гэтае сватанне і рэгістрацыя шлюбу? На жаль, гісторыя гэта не выдумана. Аляксандру Шыпляёнак, яго маці і айчым Коўзель баяліся, што на З чалавекі яны не атрымаюць два пакоі, ды яшчэ з выгодамі. І вось на «семейным савеце» вырашана было тэрмінова заміець Аляксандру пасведчанне аб шлюбе. Гэта, маўляў, «выратуе». І гэта «выратавала»...

Як жа цяпер Марыя? Яна чакае дзіця. Яна без работы і без жылля ў горадзе Мінску. У райпрамкамбінаце ў Рудзенску месца ўжо занята. Некаторыя «кумкі» рапаць Марыі пазбавіцца ад цяжарнасці, але Марыя гэта страшна. «Пры чым жа будучае дзіця, калі ў яго бацька аказаўся падлюгай?»

Аляксандру жа ў хуліганской форме прымушае Марыю зрабіць аборт. Тады, маўляў, ён яшчэ падумае, магчыма, ён і згодзіцца на сумеснае з

ёю жыццё. А пакуль ён чэрніць яе і залівае грязю. І як страшна чуць гэтыя жорсткія слова ад блізкага чалавека, ад таго, хто заваражыў яе сэрца ласкай і пяшчотнымі словамі аб каханні і шчасці... Як у тумане, ходзіць цяпер Марыя і ўсё думае, думае, у чым жа яна вінавата? Няўко ў тым, што паверыла чалавеку, які здолеў скрыць сваю подласць за прывабнай зневісцю і прыгожымі словамі.

Людзі парайлі звярнуцца Марыі ў Інстытут аховы мацярынства і дзяцінства БССР да юрыста. Тут Марыю сустрэлі ласкава. Выслушалі яе, супакоілі, падбадзёрылі. Ей парайлі нарадзіць дзіця, адкінуўшы ўсе страхи. Не праладзе Марыя з дзіцем! Навокал яе столькі добрых, сапраўдных людзей, якія гатовы працягнуць сяброўскую руку чалавеку, што трапіў у бяду.

...Справа Марыі і Аляксандра слухалася ў народным судзе.

Суд прысудзіў у карысць Марыі па 35 рублёў у месяц да нараджэння дзіцяці. Затым будуць аліменты на дзіця, на Марыю. Але хіба могуць гэтыя гроши акупіць усю горыч, ўсё няшчасце маладой жанчыны — будучай маці? Хіба можна прайсці міма такога злачынства, якое зрабіў Аляксандру Шыпляёнак? Суд яшчэ кавінен прадоўжыцца ў калектыве Мінскага трактарнага завода!

Неабходна таксама папярэдзіць даверлівых дзяўчат накшталт Марыі. Бойцеся такіх Аляксандраў і Ва-слёў! Не спяшайтесь ісці ў ЗАГС!

Аляксандра ДУЛЕВІЧ,

заг. сацыяльна-прававога аддзела
Інстытута аховы мацярынства
і дзяцінства БССР.

АГЛЯД ПІСЬМАЎ

Кожны дзень прыходзяць пісъмы ў рэдакцыю. У адных расказваецца аб нашых буднях, напоўненых самаадданай працай на прадпрыемствах і ў калгасах, саўгасах; у другіх гучыць ўспышкі і шчырыя слова падзякі людзям, расказы аб добраце чалавечага сэрца.

Наш савецкі чалавек бачыць свой абавязак у тым, каб выдатна працаваць, каб сваёй працай наблізіць светлу будучыню — камунізм. Справы, аб якіх гавораць аўтары пісьмаў, звычайныя: апісанні штодзённых будзённых спраў простых савецкіх людзей.

Завуч Кіраўскай сярэдняй школы Жлобінскага раёна М. Зміцора з вялікай цеплыней піша пра дружны калектыв жывёлаводаў калгаса імя Свярдлова. 24 дзяркі і 8 цялятніц пэнтранай малочна-таварнай фермы — вось тая сіла, што ўзняла калгасную жывёлагадоўлю.

— Праскоўя Балянкова, Клаудзія Герасімава і Ганна

Казлова працујаць цялятніцамі з даваенных год, — піша ён.

Летася перадавыя даяркі надаілі ад замацаваных за імі кароў па 2500—2700 кілограмаў малака. Усяго калгас прадаў дзяржаве 887 тон малака, намнога перавыканайшы план.

Андрэй і Ольга Бублікавы з Быхаўскага раёна ганарацца сваёй вёскай Лудчыца, якую «не пазнаць зараз тыму, хто не быў тут пяцьшасць год. Гэта вёска — цэнтр калгаса «Беларусь». Тут вырас новы жывёлагадоўчы гарадок, недалёка ад яго — майстэрня па рамонту калгаснай тэхнікі. Працујаць помпавая станцыя, піларама, млын, малатарня, якія прыводзяцца ў рух электраэнергіяй».

Так мяніеца аблічча сельскай мясцовасці.

Савецкая ўлада пастаянна клоноўцца аб чалавеку, яна бачыць у ім галоўнае багацце краіны. У нас — усё для чалавека, усё на шчасце чалавека. Асабліва вялікія клопаты праяўляе дзяржава аб мнагадзетных маці, дзеяцях.

Ліст

Вось пісьмо тав. В. Чапцова з Талачынскага раёна. У мінульым годзе толькі ў іх раёне дзяржава выплаціла 120 тыс. рублёў дапамогі мнагадзетным і адзінокім маці. «Калгасніца Еўдакія Архіпаўна Фядорцава з вёскі Будаўка, маці дванаццаці дзеяцей, атрымала ад дзяржавы 5726 рублёў дапамогі. Маці адзінаццаці дзеяцей — Анастасія Іванаўна Федзюкова з вёскі Крыўя Аболіцкага сельсавета — 4756 рублёў. 25 жанчынам-маці нашага раёна прысвоена ганаровае званне «Маці-герайня».

У другім нумары часопіса «Работніца і сялянка» паведамлялася аб адкрыці дзіцячага сада-яслія санаторнага тыпу ў гор. Баранавічы. Аб цудоўным навагоднім падарунку для дзеяцей пісаў фельчар гарадской санстанцыі тав. Пракопенкаў. І вось у рэдак-

цынай пошце зноў пісьмо аб гэтым камбінаце. Пішуць майстар Баранавіцкай аўтабазы Л. А. Львоў і яго жонка — настаўніца Л. Е. Львова.

«Мы, бацькі, не можам нарадавацца, як паружавелі шчочкі ў дзеяцей, якімі яны робяцца моцнымі, вясёлымі. Нашых дзеяцей штодзённа аглядае вопытны дзіцячы ўрач, п'яці і ўважлівия інші і выхавацелькі. Вялікае ім дзякую. Мы спакойны за нашых дзеяцей! Вялікае дзякую і нашай партыі за пастаянныя клопаты аб дзеяцях».

Зусім нядаўна на вуліцы Царука ў Баранавічах адкрыўся і яшчэ адзін дзіцячы сад-яслі на 135 месц. Пра гэта зноў з радасцю паведамляюць чытачы.

Шмат пісьмаў прысылаюць у рэдакцыю рабочыя і

калгаснікі пра людзей добрага сэрца, якіх так многа сярод нас.

«Праз часопіс «Работніца і сялянка» я хачу вынесці вялікую падзяку ўрачам Віцебскай абласной бальніцы, якія лячылі мяне і вярнулі здароўе, — піша Уладзімір Межнін з вёскі Заважанне Кахоўшчынскага сельсавета Сенненскага раёна. — Заўсёды буду памятаць урача Лідзю Іванаўну Раманоўскую, медсясцёр Галіну Мядзведзеву і Таісію Сіліч, якія вярнулі мяне да жыцця. Дзякую ім вялікае!»

Аднойчы ў рэдакцыю звярнулася калгасніца Аляксандра Іванаўна Кныш. Маладую жанчыну прыкавала да ложка цяжкая хвароба, а на двары — цвіла вясна. Адчай і боль былі ў пісьме... Яно не магло нікога пакінуць раўнадушным. Як жа дапамагчы жанчыне?..

Добра было б ёй мець звычайнае медыцынскае крэслакаліску, у якой Аляксандра Іванаўна магла б пасядзець на двары, на вуліцы. Рэдак-

цыя звярнулася ў айтэкаўпраўленне БССР і прасіла дастаць такую каліску для хворай. Давялося званіцу у Кіеў на завод металавырабаў, дзе іх робяць. Нарэшце, Аляксандра Іванаўна атрымала яе (калгас аплаціў кошт каліску). Можна было б не вяртацца да гэтага факта, калі б зноў на рэдакцыйным стале не з'явілася пісьмо са знаёмым прозвішчам і адрам: А. I. Кныш, Навагрудскі раён, паштовае аддзяленне Турэц, вёска Тарасовічы: «Дзень добры, дарагая рэдакцыя. Ад усёй душы віншую са святам 8-га сакавіка! Я заўсёды памятаю, як шчыра аднесліся да маёй просьбы. Мне адкрылі другую вясну. Я цяпер бываю на свежым паветры, бачу, як прыгажэ ўсё навокал. Шлю вялікую падзяку партыі і ўраду за ўспылья адносіны да простага народа», — піша Аляксандра Іванаўна.

Добра быць грамадзянінам Савецкай краіны, дзе ўрад так шчыра клапоціцца аб людзях.

ЗАКРОЙШЧЫЦА МАРЫЯ КУЛЕБІНА

На доўгі закройны стол адна за другой кладуцца яркія палосы шырокага трыватажнага палатна. Яго рассцілаюць і выроўняюць, падрыхтоўваючы да раскрою, вопытная закройшчыца Марыя Іванаўна Кулебіна і яе вучаніца Л. Аўсянікава. Рухі работніц дакладныя і хуткія. Палос становіцца ўсё больш і больш. І калі ўесь рулон палатна разасланы, Марыя Іванаўна пачынае яго размялоўку па лякалах розных канфігурацый. Праз некоторы час верхні слой палатна пакрываеца дзіўным, здаецца, зразумелым толькі

адной закройшчыцы, малюнкам: тут кожны сантиметр на ўліку.

Закончыўшы гэту вельмі адказную аперацыю, Марыя Іванаўна бярэ рэзальную электрамашынку і пачынае па-майстэрску вадзіць ёю па мелавых лініях, лёгка праразаючы ўсю тоўщчу палатна.

Марыя Іванаўна Кулебіна на Гомельскую панчошна-трыкатажную фабрику прыйшла ў 1954 годзе. Вучылася ў вопытных закройшчыц, стараючыся як мага хутчэй авалодаць налягкім майстэрствам раскрою. І дабілася свайго.

Багаты вытворчы вопыт, рабочы спрыт Марыі Іванаўны не раз дапамагалі інжынерна-тэхнічным работнікам фабрыкі пры запуску новых фасонаў трыватажных вырабаў найбольш эканомна раскройваць трыватажныя палотны. На яе рахунку некалькі рацыяналізаторскіх працоў.

Ударніца камуністычнай працы Марыя Іванаўна Кулебіна горача палюбіла сваю фабрику і жыве тым, чым жыве ўесь фабрычны калектыв: даць як мага больш высакаякаснай прадукцыі. У гэтыя дні яна змагаецца за права называцца майстрам «Златыя руки».

К. АГАПІТАЎ

На здымку: закройшчыца Марыя Кулебіна.

Фота Ю. Шаліхіна.

ЗА ПРЫЛАЎКАМ

Сёня нядзеля, будзе шмат пакупнікоў. Зоя прыйшла ў магазін задоўга да адкрыцця. Усё прыбрана яшчэ ўчора, але яна зноў прыдзірліва правярае, ці відаць ярлыкі з цэнамі і размерамі, стараецца яшчэ лепш размісціць тавары.

Адчыняюцца дзвёры, і сельмаг запаўняюць першыя пакупнікі.

— Добры дзень, Зоя Мацвеўна!

— Добры дзень!

— Як мой тэлевізар?

Едзе яшчэ?

— Да не, ужо другі дзень чакае гаспадара.

— Зоя Мацвеўна, а мой заказ выкананы? — пытае Пётр Фёдаравіч Канавальчук, электрык Акцябрскага шклозавода.

— Касцюм вам, Пётр Фёдаравіч, падабрала цудоўны, прымерце, калі ласка, — гаворыць Зоя.

З добрым настроем адыхаці з універмагу Акцябрскага сельпо Бабруйскага раёна жыхар пасёлка Елізава Канавальчук: касцюм, сапраўдны, добры!

У магазіне заўсёды рады пакупнікам. Кожны з іх патрабуе хоць хвілінай, але шчырай увагі. І прадаўцу трэба тая самая любоў да людзей, якая дапамагае бачыць на тым баку прылаўка перш за ўсё чалавека, а потым — пакупніка.

Іменна гэта любоў і прывяла Зою Мацвеўну Гарунову ў гандаль. Скончыўшы дзесяцігодку ў 1955 годзе, яна прыйшла вучаніцай у сельмаг, а цяпер узначальвае калектыв. У сельмагу працуе, акрамя яе, Раіса Нікіфараўна Старавойтава, Файна Пятроўна Бабак і Ніна Іванаўна Пігулеўская. Усе яны вопытныя работнікі, добра ведаюць сваю справу.

«Ніхто не павінен пайсці з магазіна незадаволеным» — такі дэвіз работнікаў гэтага магазіна. Шмат інцыятывы, клопатаў аб пакупніках праўляюць яны: арганізавалі гандаль тканінамі з адкрытай выкладкай, адкрылі пакупнікам свабодны доступ да швейных вырабаў і іншых тавараў на суму каля 40 тысяч рублёў.

Вялікай і добрай дружбай звязаны паміж сабой работнікі сельмага, якому прысвоена высокое званне калектыву камуністычнай працы.

У сельмагу рэгулярна праvodзяцца выстаўкі-продаж швейных вырабаў, тканін, абутку і іншых тавараў, арганізованы продаж тавараў у крэдyt, адпускаюцца тавары напракат. Цесна, вельмі цесна таварам на паліцах. У сельмаг іх паступае ўсё больш і больш. Але ўсё ж кожнаму тавару работнікі



Добра абслугоўваюць пакупнікоў у Магілёўскім універмагу: дастаўляюць тавары на дом, рэгулярна арганізуюць канферэнцыі пакупнікоў, выстаўкі-продаж. На здымку: прадаўщица ўнівермага А. Умешная дэмантруе перад пакупнікамі новы фасон сукні с штапельнага палатна.

Фота Н. Жалудовіча.

магазіна знаходзяць адпаведнае месца, размяшчаюць яго так, каб ён прыцягваў увагу пакупнікоў.

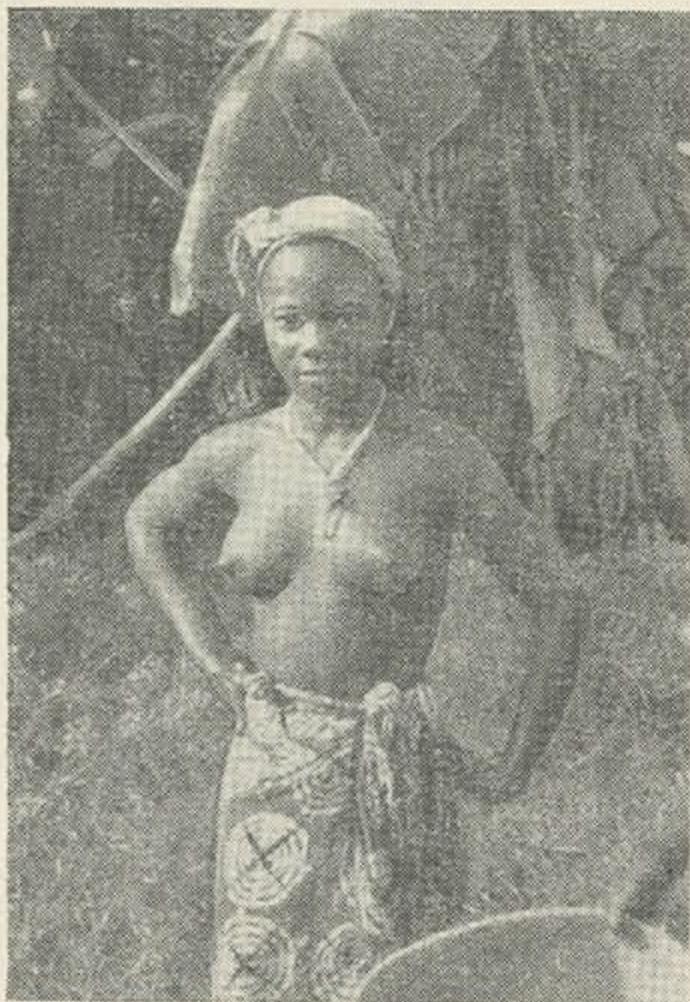
Рабочыя шклозавода даўно ацанілі перавагу новых метадаў гандлю. За адзін толькі мінулы год імі набыта ў крэдyt швейных вырабаў, тканін, мэблі, прыёмнікаў, швейных машын і іншых тавараў на суму каля 40 тысяч рублёў.

Вялікай і добрай дружбай звязаны паміж сабой работнікі сельмага, якому прысвоена высокое званне калектыву камуністычнай працы.

І. ШУХМАН,
начальнік аргадзела
Магілёўскага
аблспажыўсаюза

У РЭДАКЦІЮ

ЖАНЧЫНЫ АФРЫКІ



Чорная, нібы атласная, скура ільсніцца на сонцы...

Нялёгка прыходзіцца афрыканскай жанчыне. Жыццёвых клопатаў у яе хапае, але яна ніколі не траціць добра га настрою. Заўсёды яна вясёлая, цікаўная да ўсяго новага і невядомага, добразычлівая і прыветлівая.

Бяздзетнасць лічыцца ў афрыканскіх краінах ганьбай. Тая жанчына, у якой многа дзяцей, карыстаецца асаблівай пашанай. На вуліцах афрыканскіх гародоў і вёсак вельмі часта бачыш маладзенькіх маці з некалькімі малымі. Сваіх дзяцей яны носяць звычайна на спіне.

Ідзе маладая жанчына, нясе на руках малога. Другое дзіця вісіць у яе за спіною. Часам яшчэ і трэцяе чапляеца за спадніцу, а вочы ў жанчыны свецяцца ясна, шчыра, глядзяць наперад адкрыта, і на твары ззяе лагодная, вясёлая ўсмешка. Трымаеца жанчына проста, паходка ў яе роўная, постаць стройная, плечы ўзняты, галава адкінута назад. Усе рухі афрыканской жанчыны лёгкія і натуральныя.

Малых дзяцей афрыканскія жанчыны бяруць з сабою і на работу. Я бачыў у гвінейскай вёсцы, як працавалі жанчы-

ны ў полі. Амаль у кожнай было прывязана хусткаю да спіны малое дзіця. Чорныя бліскучыя рукі жанчын раўнамерна ўзнімалі і апускалі матаўкі, апрацоўваючы глебу, а ў хустках за спінамі матляліся кучаравыя чорныя галоўкі дзяцей. Малая мірна спалі, нягледзячы на шпаркі рухі маці, на шум і сонца.

Калі маці ідзе куды-небудзь па вуліцы, дзеці за спіною сядзяць ціха, спакойна. Толькі вачаняткі цікаўна пазіраваюць з хусткі. Моўчкі глядзяць яны на белы свет. Трэба сказаць, што дзеці ніколі не плачуць, не капрызяць. Яны, як і маці, заўсёды ў добрым настроі.

З афрыканскімі дзецьмі мне давялося пазнаёміцца бліжэй у адной гвінейскай вёсцы. Наш прыезд выклікаў ажыўленне. Вясёлыя, гаманлівія дзеці збягліся паглядзець на нас з усіх бакоў. На маленьких дзяўчынках былі толькі пацеркі і каляровыя бранзалеты з бісеру. На іншых — лёгкія паркалёвые сукеначкі. Многія дзяўчынкі працавалі на базары апельсіны, бананы і розныя дробныя рэчы. Тазы, міскі, збаны і розныя пакункі яны насыті на галавах, як і дарослыя жанчыны, вельмі лёгка і спрытна, не прытымліваючы ношу рукой, і ніколі не трацілі раўнавагі.

Дзяўчаткі старэйшага ўзросту наслілі на спіне сваіх маленьких брацікаў і ся-

stryчак. Яны клапатліва даглядалі іх, дапамагаючы сваім маці, занятым на работе і ў хатнай гаспадарцы.

Адну такую дзяўчынку-ніньку я бачыў на вуліцы Абіджана, сталіцы Берага Славновай Косці. Дзяўчынка працавала сухую рыбую. З выгляду ёй было гадоў дзесяць, не больш. Рыба ляжала перад ёю на зямлі, і рыба была намалявана на адзенні дзяўчынкі.

Я падышоў бліжэй.

За плячыма ў дзяўчынкі сядзеў маленькі брацік. З шырокай хусткі, якой ён быў прывязаны да сестрынай спіны, тырчала яго чорная, круглая галава. Дзяўчынка то ўзнімалася ва ўесь рост, то схілялася да свайго тавару, а брацік цярплю і паслухмяна маўчаў, з цікаўнасцю паглядаючы на вулічную мітусню. Дзяўчынка, сама яшчэ малая, даглядала яго, як дарослая, як маці, і адначасова прапаноўвала людзям па-французску свой тавар.

Дзяўчынак з малымі на спіне я бачыў часта і на ўскраінных вуліцах Дакара. Цяпер перад намі было тое ж самае і ў гвінейскай вёсцы.

З малымі на руках падышлі да нас і жанчыны. Толькі некаторыя з іх, пераважна маладзейшыя, былі апрануты ў паркалёвые сукенкі сіняга, жоўтага і чырвонага колеру з яркай афарбоўкай.



На ўскраіне горада,

Усе астатнія былі ў шырокіх спадніцах, голыя да пояса.

Я сфатаграфаваў групу дзеяцей на вясковай вуліцы. Яны трymаліся спакойна і сур'ёзна. Хлапчук у сінім берэце разглядаў кніжку пра Москву на французскай мове з каляровымі відамі, якую мы яму падарылі, і быў вельмі задаволены. Рантам аднекуль выскакыла цэлая хэўра хлапчукоў на чале з гарэзнай і рухавай дзяўчынкай. Адразу я накіраваў фотапарат і на іх. Убачыўшы гэта, дзецы пачалі скакаць, махаць рукамі, строіць усялякія міны і грымасы. У такім выглядзе гарэznікі і трапілі на плёнку.

Яшчэ нядайна вельмі мала чорных дзеяцей у афрыканскіх краінах наведвала школы. Да абавязчэння незалежнасці ва ўсёй Гвінеі было толькі дзесяць сярэдніх школ і адно тэхнічнае вучылішча. Яшчэ нядайна маленства тут канчалася вельмі рана. Дзяўчынкі ў дванаццаць год выходзілі замуж. Хлопцы жанліліся ў шаснаццаць год. Заручыны адбываліся ў сямівасьмігадовым узросце, па даговоранасці між бацькамі малых жаніха і нявесты.

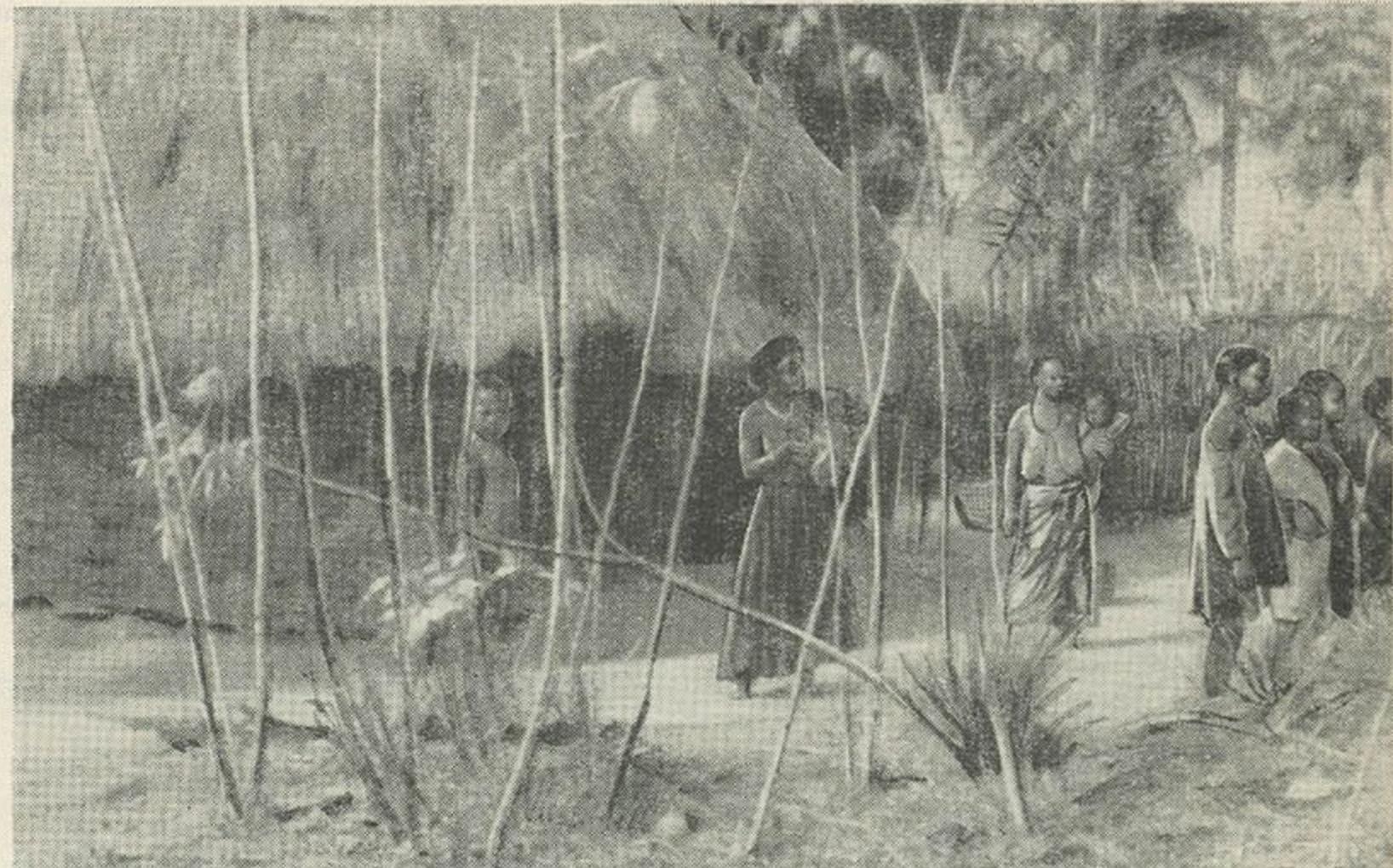
Цяпер навучанне ў школе з'яўляецца абавязковым для ўсіх гвінейскіх дзеяцей. За апошнія чатыры гады ў краіне пабудаваны сотні новых школ. Усім дзеяцям у школе робяцца прышчэпкі супраць воспі і жоўтай ліхаманкі.

На плантацыі, недалёка ад вёскі, працавалі дзяўчата. Гэта былі зборшчыцы бананаў. Калі мы падышлі да іх, дзяўчата кінулі свае місі, зробленыя з гарбуза, і паглядалі на нас з цікавасцю. Адна з дзяўчат, у шырокай каляровай спадніцы і светлай хустцы на галаве, згадзілася, каб яе сфатаграфавалі. Вось яна стаіць каля важкай гронкі бананаў перад чужымі людзьмі знешне спакойна, хоць і не зусім упэўнена. Чорная, нібы атласная, скура, ільсніца на сонцы. Гнуткая рука з натуральнай грацыяй упіраецца ў бок, другая апушчана ўніз. На шыі каралі, каля ног пустая міска, якая неўзабаве запоўніца зrezанымі бананамі.

У афрыканцаў вельмі развіта пачуццё рytmu. Жанчыны ў полі працуяць пад рytмічныя гукі тамтамаў, вялікіх і малых барабанаў, драўляных і гліняных, з напятай на адным баку скурай. Дружна ўзмахваюць матыкамі сялянкі, рухаюцца ў адным рytme працы, узімайць і апускаюць матыкі ў такт музыкі.

Умеюць афрыканскія жанчыны і весяліцца. Яны могуць нястомна танцеваць і спяваць усю другую палову святочнага дня аж да наступнай раніцы, бо танцы ў іх вельмі працяглыя. Кожны танец выконваецца некалькі гадзін. У танцы перадаецца рухамі пэўныя тэматычныя змест. Танцоры нібы расказваюць аб пэўных дзеяннях і чынках, аб звязаных з імі душэўных перажываннях, пачуццях і настроях. У танцах перадаюцца і дэталі вытворчага працэсу, і эпізоды барацьбы чалавека з хваробай і смерцю, і сцэны кахрання.

Танцоры і танцоркі аддаюцца цалкам уладзе рytmu. Іх рухі робяцца ўсё больш імклівымі, шпаркімі, напружанымі. Яны скачаюць у дзікім, нястрымным экстазе і пасля танца падаюць у знямозе, вычарпаўшы ўсе свае фізічныя і ду-



Гвінейская вёска.

хойныя сілы. Танцуяць і пад акампанемент высушаных гарбузоў, напоўненых дробнымі каменьчыкамі і абцягнутых сеткай. Жанчыны безупынна трасуць та-кія гарбузы рукамі. Граюць і на кіслофонах, удараючы па драўляных пласцінках палачкамі з каўчукавымі наканечнікамі.

Жывуць мясцовыя людзі ў круглых хатах, злепленых з шэрэй гліны, пад саламянымі стрэхамі. У большасці вяскоўых хат няма вакон. Свято трасуе ў хату толькі праз уваход, які завешваеца звычайна кавалкам тканины. Стрэхі, якія маюць форму конуса, навісаюць над сцяной, ствараючы вакол хаты паветку.

Унутры хаты ляжаць на глінянай падлозе плеценыя цыноўкі і стаяць куфры. У іх хаваецца небагатая маёмасць гаспадароў — адзенне, упрыгожанні і іншыя рэчы. Амаль усё жыццё жыхароў вёскі праходзіць пад адкрытым небам. Двары нічым не абароджаны. Тут жа гаспадыні гатуюць на вогнішчы, на гарачых каменях абед. Тут жа гуляюць голыя дзецы.

Звычайна вясковы жыхар мае да чатырох жонак. Кожная жонка жыве са сваімі дзецьмі ў асобнай хаце. Кожная даглядае сваіх дзеяцей і гатуе для іх асобна. Муж есць і жыве ў кожнай хаце па чарзе на працягу пэўнага тэрміну, звычайна тыдзень, пасля чаго пераходзіць у наступную хату. У полі працуяць разам і вынікі ўраджаю дзеляць між сабою. Такім чынам сялянская сядзіба складаецца з некалькіх хат, па колькасці жонак.

Адразу за вёскай пачынаюцца непраходныя джунглі вечназялёна гарапічнага лесу з густой і пышнай расліннасцю, з крылівымі папугаямі, з зялёнімі і белабародымі мартышкамі, з рознымі іншымі малпамі, спрытнымі і мітуслівымі, малымі і вялікімі. Тут сустракаецца

часам і смелы драпежнік леапард. На ствалах, у дуплах і развілках магутных дрэў, аблытаных ліянамі, хаваюцца змеі — атрутныя кобры і вялізныя пітонны, а на плантацыях, сярод пладоў бананаў і ў траве пад стваламі, можна сустрэць невялікую, але не менш небяспечную бананавую змяю — зялёную мамбу. Дзяўчата, зборшчыцам бананаў, трэба быць асцярожнымі, каб не ўхапіць рукою замест банана змяю. Ад укусаў змей у Афрыцы гіне нямала і дарослых, і дзеяцей.

У самой вёсцы растуць усюды між хат высокія пальмы — какосавыя і маслічныя. На мяккай і рыхлай глебе ўсё расце, квітнёт і спее адначасова і безупынна на працягу ўсяго года. Але глеба хутка знясільваецца, бо ўгнаеннімі мясцоў веяе насельніцтва ніколі не карысталася. Зямлю гвінейцы апрацоўвалі да апошніга часу самым прымітывным спосабам, старажытнымі матыкамі, як і тысячи год назад.

Цяпер амаль усе гвінейскія сяляне аўяднаны ў кааператывы па сумеснай апрацоўцы зямлі. Узворень сельскай гаспадаркі павышаецца. На афрыканскіх палях з'явіліся трактары, у тым ліку і наш мінскі трактар «Беларусь». На землях, якія раней належалі каланізаторам і мясцовым феадалам, створаны дзяржаўны гаспадаркі з плантацыямі бананаў, апельсінаў, ананасаў, кавы.

Становішча афрыканскай жанчыны, яшчэ нядайна бяспрайнай, паступова змяняеца. Гвінейская жанчына атрымала роўныя права з мужчынам. Абвешчаны новыя законы аг аб ахове маці і дзеяцей. Дзяўчынкі наведваюць школы. Жанчыны працуяць на прадпрыемствах і ва ўстановах, набываюць адукацыю, авалодваюць новымі спецыяльнасцямі.

БАЦКАМ



С. Р. Марчук яшчэ малады педагог. Але яна любіць сваю прафесію, любіць дзяцей. Клас, якім кіруе Сіма Рыгораўна, лепшы ў Асташынскай васьмігадовай школе Навагрудскага раёна. А вечарам — яна добрая маці.

На здымку: С. Р. Марчук з сынам Юрам.

Фота А. Перакона.

ПРАЦОУНАЕ выхаванне павінна пачынацца ў сям'і і чым раней, тым лепш. Зусім няправільна, калі з той або іншай прычыны дзіця вызваляеца ад працы. Дзіця павінна мець пэўную працоўню абавязкі ў заўисці ад узросту і здароўя. Аднак некаторыя бацькі не разумеюць гэтага і выхоўваюць беларучак. «Няхай нашы дзецы пакуль не ведаюць клопатаў», — гавораць яны. — Яшчэ паспеюць на працаўца». «Як жа прымусіць дзіця займацца хатнімі справамі, калі ў яго шмат часу ідзе на хатнія ўрокі? Няхай больш пагуляе», — гавораць другія.

ПРАЦА І АДПАЧЫНАК

«Наша дзіця слабое здароўем, і прымушаць яго працаўца сумленне не дазваляе», — сцвярджаюць трэція.

Летам, калі група дзяцей выказала жаданне аказаць дапамогу калгасу ў праполачных работах, маці вучаніцы С. заяўвіла:

— Я не могу паслаць сваю дзяўчынку, яна і падлогу ў мяне ні разу не вымыла, яшчэ захварэе.

Як відаць, гэта маці думае, што яна добра клапоціцца аб дачцэ, і спадзяеца, што дачка ўсё жыццё праўжыве пад крылцам яе пільных клопатаў. Хто ж на самай справе выйдзе з яе дачкі? Эгаістка, якая з пагардай адносіцца да «чорнай работы». Сярод пэўнай часткі бацькоў яшчэ бытую думка, што фізічная праца — праца другога гатунку, «непаўнацэнная», «якая не прыносяць жыццёвага дабраўбыту».

Такія бацькі не хочуць заўажаць перамен, што адбываюцца ў нашым

жыцці, у тэхніцы, на вытворчасці. Фізічная праца ў нас становіцца творчай, яна патрабуе пэўных ведаў, прыносіць вялікае задавальненне. Ці можа чалавек без здольнасцей і ведаў

це. Коля ўжо некалькі разоў быў на экспкурсіі ў сепаратарным цэху, дзе працуе бацька.

Сын, у сваю чаргу, расказвае, як прыйшоў вучэбны дзень, што новага адбылося ў класе, атрадзе.

— Мне даручылі зрабіць дзве цацкі для дзіцячага сада: крэсла і стол, — паведамляе ён. — Сасновая дошчачка падыдзе?

І сын разам з бацькам абмяркоўваюць, як лепш зрабіць цацкі, робяць эскізы, падбіраюць матэрыялы.

У хлеўчуку ў Гаруновых стаіць варштат — гэта рабочае месца, дзе па чарзе працуе сын і бацька. Коля яшчэ з 5-га класа карыстаецца татавымі інструментамі. Спачатку ён дапамагаў бацьку майстраваць, а цяпер многія рэчы (шпакоўні, вешалкі, палічкі) робіць самастойна. Аднойты суседка папрасіла Колю зрабіць лаўку, і ён пастварайцца: старанна апрацаўваў, пафарбаваў. Колю было прыемна, што ён сваёй працай прынёс карысць.

Пры дому ёсьць пладовы сад і агарод.

Жывём мы ў поўным дастатку, — гаворыць Мікалай Іванавіч, — і, вядома, маглі б абысціся без агарода. Але я сам люблю папрацаўца, на свежым паветры і лічу, што сыні гэта таксама карысна. Коля разам з намі ўдзельнічае ў пасадцы і праціўцы бульбы і гародніны, сочыць за развіццем раслін, праводзіць падкормку.

Бытавая праца ў сям'і раўнамерна размяркоўваецца паміж усімі. Падлогу мыюць усе разам.

— А ну, Мікалаевічы, за справу, — весела камандуе бацька.

Коля пададаецца ажыўлены настрой у час гэтай «нецікавай» работы.

— Бачыш, — гаворыць тата, — як мы хутка і добра ўправіліся. Цяпер усе разам можам ісці ў кіно.

Вячэр усе троє вараць па чарзе. Коля навучыўся гатаваць многія стравы.

Што станоўчага ў арганізацыі працоўнай дзейнасці гэтай сям'і?

Перш за ўсё тое, што хлопчык, назіраючы, з якой цікавасцю бацькі адносяцца да сваёй работы, да вытворчасці, да людзей, пранікаеца павагай да працы рабочага, які стварае матэрыяльныя каштоўнасці.

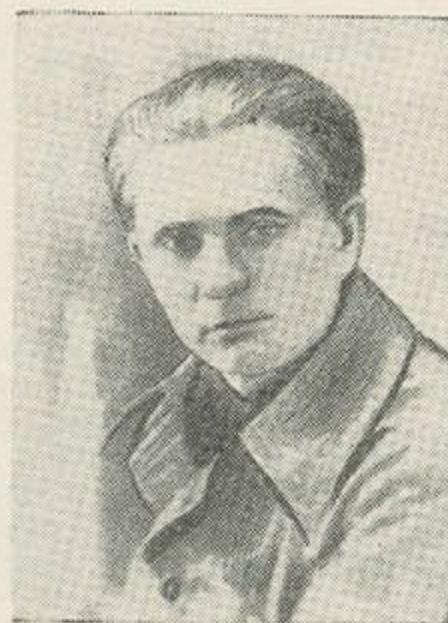
Адчуваючы сур'ённую ўвагу бацькоў да яго вучбайнай працы і да заданняў, якія даюцца ў класе і ў піянерскім атрадзе, Коля стараецца выконваць іх як мага лепш, каб быць падобным на дарослых.

У гэтай сям'і, за невялікім выключэннем, няма падзелу працы на мужчынскую і жаночую, а гэта выхоўвае ўсведамленне того, што для кожнага члена сям'і любая праца з'яўляецца ганаровай і патрэбнай.

Бацькі Колі заахвочваюць не толькі працу для сябе і сваёй сям'і, але і працу на карысць школе, дзіцячаму саду, суседзям.

У сям'і Гарунова разумеюць, што адпачываць — гэта значыць чаргаваць віды працы. Добрых вынікаў у працоўным выхаванні ў гэтай сям'і дабіліся таму, што сына пачалі прывучаць да працы з самага ранняга ўзросту.

(З кнігі I. Ягорава
«Калі ўрокі закончаны»).



ТАЛЕНАВІТЫ СЫН НАШАГА НАРОДА

Да 60-годдзя з дня
нараджэння П. Галавача

Платон Раманавіч Галавач—
вядомы савецкі пісьменнік. Ён
займаў перадавое месца ў ра-
дах тых творцаў, якія вывелі
беларускую літаратуру на шы-
рокія прасторы.

У роднай вёсцы Пабокавічы
на Бабруйшчыне (П. Галавач
нарадзіўся 18 красавіка 1903 го-
да) ён першым у 1920 годзе
ўступіў у камсамол. Юнак з кі-
пучым сэрцам праводзіў іншы
раз маладзёжныя сходы пры
цымнай газінцы ў лазні, актыў-
на дамагаўся ліквідацыі не-
пісьменнасці і забабоннага
цемрашальства і невуцтва. У
1922 годзе яго пасылають у
Мінскую савецкую партыйную
школу і ў гэтым жа годзе пры-
мають кандыдатам у члены пар-
тыі. Пасля вучобы ён працуе
інструктарам Барысаўскага пав-
ятовага камітэта, а праз пэўны
час едзе прадаўжаць вучобу,
паступае ў Камуністычны ўні-
версітэт імя Леніна ў Мінску,
які скончыў ў 1926 годзе. Пасля
заканчэння вучобы працуе за-
гадчыкам аргадзела ЦК
ЛКСМБ, в ў 1928 г. быў выбраны
першым сакратаром ЦК
ЛКСМБ і адказным рэдактарам
газеты «Чырвоная змена». У
1929 годзе П. Галавач пры-
значаецца намеснікам народна-
га камісара асветы, а ў 1930 го-
дзе пераходзіць выключна на
літаратурную працу.

Платона Галавача шырокія
колоны чытачоў ведалі як ад-
казнага рэдактара часопісаў
«Маладняк» і «Полімія», аднаго
з кіраўнікоў літаратурнага аб-
яднання «Маладняк», а пасля
БелАПП, члена ЦВК БССР.

Апавяданне «Загублене
жыццё», надрукаванае ў 1925
годзе, прынесла П. Галавачу
заслужаную вядомасць, абудзі-
ла цікавасць крытыкі і атрыма-
ла станоўчую ацэнку чытачоў.
У гэтым творы пісьменнік па-
мастацку расказаў аб цяжкай
долі дзяўчыны-парабчанкі.

У зборніку апавяданняў
П. Галавача «Хочацца жыць»
(1930) была змешчана і апо-
весць «Вінаваты». Пісьменнік
у першыню ў нашай літаратуры
ўзняў голас за тое, каб дзеци
не неслі адказнасці за віну
сваіх бацькоў. Аўтар, кіруючы-
ся прынцыпамі сацыялістычна-
га гуманізму, па-мастацку аба-
грунтоўвае гэта пытанне.

Другая апавесць П. Галавача
«Спалох на загонах» (напі-
саная ў 1930 г.) была некалькі
разоў выдадзена і пераклада-
лася на іншыя мовы. Апавесць
застанецца ў нашай літарату-
ры яркім творам, які прадаў-
за адлюстроўвае класавую ба-
рацьбу ў вёсцы ў час калекты-
візацыі.

Раман «Праз гады» (1934 г.),
апавесці «Носьбіты няняві-
сці» (1936 г.), «Яны не про-
йдуць» (1937 г.)—эта тыя ма-
стакія творы, у якіх найбольш
дасканала прайвіся талент
пісьменніка. У іх паказаны па-
дзеі часоў першай імперыялі-
стычнай вайны, уздел народных
мас у Вялікай Каstryчніцкай
рэвалюцыі і грамадзянскай вай-
не ў Беларусі.

Мне неаднаразова даводзі-
лася сустракацца з Платонам
Галавачом, гаварыць з ім, дзе-
ліцца сваёй радасцю, а іншы
раз весці сардэчную размову
аб многім незразумелым і
складаным для вырашэння.
Платон Галавач заўсёды пра-
яўляў разважлівы клопат да
кожнага пытання і ўнікаў у
самія нязначныя дробязі ў
жыцці, умеў у іх знайсці важ-
нае і адкінуць непатрэбнае.

Як член урада ён нястомна
працаваў, каб палепшыць даб-
рабыт рабочых і сялян, як кі-
раўнік літаратурных арганіза-
цый клапаціўся аб павышэнні
адукацыі і майстэрства маладых
пісьменнікаў. Яму нале-
жыць ініцыятыва арганізацыі
пры Вышэйшым педагогічным
інстытуце імя Горкага ў Мінску
крытыка-творчай секцыі пры
літаратурным аддзяленні педа-
гагічнага факультэта. З усёй
Беларусі была падабрана твор-
чая моладзь, якая прайшла
ўніверсітэцкі курс ведаў па вы-
вучэнню мовазнайства, тэорыі
літаратуры, па азнямленні з
сусветнай літаратурай і асаблі-
ва з літаратурай славянскіх на-
родаў.

Просты і шчыры, настойлівы
і неадступны ў вырашэнні лю-
бога пытання—такім быў Пла-
тон Галавач.

У гады культуры асобы пісьмен-
нік быў арыштаваны і загінуў
29 каstryчніка 1937 года.

У асобе Платона Галавача
беларуская літаратура страціла
таленавітага пісьменніка-каму-
ніста, чалавека светлых ідэалаў,
шчырай душы і вялікага сэрца.

Станіслаў ШУШКЕВІЧ

ГУЧЫЦЬ МУЗЫКА РАХМАНІНАВА

Да 90-годдзя з дня
нараджэння

Сяргей Васільевіч Рахмані-
наў! Каму не дарагое гэта імя!
Выдатны рускі кампазітар, ге-
ніяльны піяніст і дырыжор, ён
займае адно з самых значных
месц у рускай музычнай куль-
туры 20 стагоддзя. Ён з'яўля-
еца прадаўжальнікам трады-
цый Чайкоўскага. Яго музыка
прасякнута вялікай любою да
людзей, да жыцця. Яна над-
звычай эмасыянальная, раман-
тычна ўсхваляваная.

Яго фартэпіянныя творы—
кампазіціі скарб, які ўнёс
кампазітар у айчынную і су-
светную класіку.

Нарадзіўся С. В. Рахманінаў
у 1873 годзе ў маёнтку Анег
Наўгародскай губерні ў сям'і,
дзе вельмі любілі музыку. Му-
зычныя здольнасці рана прай-
віліся ў будучага кампазітара.
Першы ўроکі музыкі ён атры-
маў ад маці. У чатырохгадо-
вым узросце ён ужо іграў на
роялі, а калі хлопчыку споўні-
лася 9 год, яго аддалі вучыцца
у фартэпіянны клас Пецяр-
бургскай кансерваторыі.

У 1885 годзе ён стаў студ-
дэнтам двух факультэтаў—
фартэпіяннага і кампазітарска-
га, у Маскоўскай кансерваторы-
ї, займаючыся ў такіх пра-
слаўленых педагогаў, як С. Тан-
ненеў, А. Арэнскі і А. Зілоці.

Васеннаццацігадовы Сяргей
Рахманінаў бліскуча скон-
чыў кансерваторыю. Яго дыл-
ломнай работай была опера
«Алека» на сюжэт пушкінскай
паэмы «Цыганы». Опера была
напісана за семнаццаць дзён і
вельмі высока ацэнена экзаме-
натарамі. За яе Рахманінаў
быў прысуджаны вялікі залаты
медаль. Вельмі цёпла адаўваў-
ся аб першай оперы маладога
кампазітара і П. I. Чайкоўскі.

Падбадзёраны поспехам
«Алека» і пахвалой Чайкоўскага,
Рахманінаў піша новыя творы:
аркестровую фантазію
«Уцёс», першы канцэрт для
фартэпіяна з аркестрам, інсти-
рументальная п'еса, рамансы.

Хто з нас не чуў і сам не
спяваў, няхай себе напаўгола-
су, не для вялікай аудыторыі,
а для сябе, «для душы» гэтых
цудоўных рамансаў, такіх раз-
настайных па настрою, багатых
пачуццямі, як светлая «Элегія»,
радасная «Граніца», пышчотнае
і страснае «У маўчанні начы-
тайней», пальміянае «У майдані
душы», тужлівае «Даўно ў любі-
ві». Адзін з лепшых твораў
гэтага часу—«Элегічнае трыво»,
напісане пад уражаннем смерці
Чайкоўскага.

Тады ж пачалася бліскучая
канцэртная дзейнасць маладо-
га музыканта.



У 1895 годзе Рахманінаў піша
першую сімфонію.

Адчуваючы вялікія матэры-
яльныя цяжкасці, Рахманінаў
прымае прапанову стаць дыры-
жорам опернага тэатра Маман-
тава ў Маскве. Тут ён пазнаё-
міўся з Ф. I. Шаляпіным.

Праца ў тэатры, паспяховыя
выступленні ў канцэртах, па-
станоўка «Алека» з Шаляпіным
у галоўнай ролі яшчэ больш
натхнілі Рахманіна. У 1901 го-
дзе ён стварае другі фартэ-
піянны канцэрт—адзін з леп-
шых сваіх твораў, затым піша
некалькі рамансаў, шмат фар-
тэпіянных п'ес, кантату «Вяс-
на», оперы «Скупы рыцар» па
Пушкіну і «Франчэска да Ры-
міні» па Данте.

Канцэртная дзейнасць Рах-
манінаў ў гэтыя гады таксама
дасягає сваёй вяршыні. Яго вы-
ступленні ў якасці піяніста і
дырыжора кожны раз ператва-
раюцца ў сапраўднае свята. Ён
канцэртуе ў Расіі і за грані-
цай, выконвае свае творы і
лепшыя творы сусветнай музыч-
най класікі. У 1917 годзе Рах-
манінаў выязджае на гастролі ў
скандынаўскія краіны, а ў 1918
годзе едзе з канцэртамі ў Злу-
чаныя Штаты Амерыкі, дзе жы-
ве да канца сваіх дзён.

Адарваны ад Радзімы, Рах-
манінаў доўгія гады не піша
музыку. Ён выступае з канцэр-
тамі, зарабляючы гэтым сабе
на жыццё. І толькі ў 1927 го-
дзе заканчвае пачаты яшчэ ў
Расіі чацвёрты фартэпіянны
канцэрт. Услед за ім ён піша
«Тры рускія песні» для хору і
аркестра. Паказальна, што пер-
шым творам, напісаным Рах-
манінавым на чужынне, далёка
ад Радзімы, быў твор, у асно-
ву якога ляглі блізкія яму на-
родныя песні.

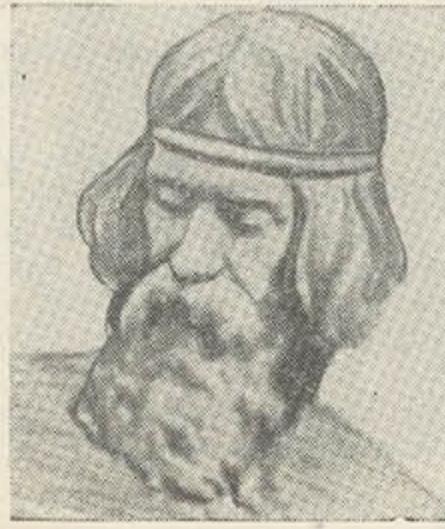
Рахманінаў з вялікай цікава-
сцю сачыў за жыццём сваёй
Радзімы, радаваўся яе поспехам,
аказваў матэрыяльную подтрымку
Савецкай Арміі ў час Вялікай Айчыннай вайны.
Ён марыў прыехаць на Радзі-
му, але раптоўна смерць пе-
рашкодзіла гэтому. Памёр кам-
пазітар 28 сакавіка 1943 года
у Амерыцы напярэдадні свайго
сямідзесяцігоддзя.

Першадрукар Фёдараў

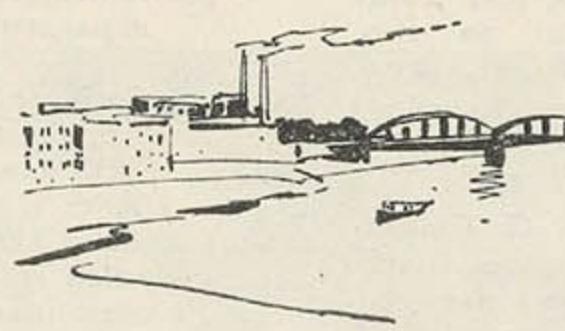
400 год таму назад, 19 красавіка 1563 года, у Маскве пачала працаваць першая друкарня. Друкаром у ёй быў заснавальнік друкарскай справы ў Расіі і на Украіне Іван Фёдараў, дыякан адной з крамлёўскіх цэркваў у Маскве. Разам са сваім памочнікам П. Т. Мсціслаўцам ён прыступіў да друкавання «Апостала», які з'явіўся першай рускай датыраванай друкаванай кнігай. Праз год друкаванне «Апостала» было закончана. Ратуючыся ад праследавання рэакцыйных элементаў, якія абвінавацілі яго ў ерасі, Фёдараў выехаў разам з Мсціслаўцам у Літву. Тут па прапанове гетмана Г. А. Хадкевіча Фёдараў наладзіў у яго маёнтку ў Заблудове друкарню. Затым перехаў у Львоў, заснаваў там новую друкарню і выдаў у 1574 годзе «Апостал» і першую «Азбuku» з граматыкай. Аб выданні «Азбукі» стала вядома зусім нядаўна, у 1950-х гадах, пасля таго, як за рубяжком быў знайдзен адзін яе экземпляр. Цяжкае матэрыяльнае становішча прымусіла Фёдараўа прыняць прапанову князя В. К. Астрожскага аб наладжанні друкарні ў г. Астрогу. Тут ён выдаў «Новы завет», «Храналогію» Андрэя Рымши і «Астрожскую біблію». Неўзабаве пасля гэтага Фёдараў вярнуўся ў Львоў, дзе і памёр.

Усе выданні Фёдараўа — першакласныя помнікі рускага друкарскага мастацтва 16 стагоддзя: цудоўныя шрыфты, мноства гравіраваных на дрэве ўпрыгожанняў — заставак, канцовак, вялікіх літар, гербы Хадкевіча, Астрожскага і горада Львова, а таксама выдавецкі знак самога Фёдараўа. Усе выданні забяспечаны «прадмовамі» выдаўцоў і «паслесловіямі», якія напісаны Фёдараўым жывой гутарковай мовай ад асобы друкара. Гэтыя звароты да чытача — яркія публіцыстычныя і патрыятычныя творы, у якіх Фёдараў расказаў гісторыю друкавання кніг у Маскве, Літве і на Украіне і даў біографічныя звесткі аб сабе.

У 1909 годзе ў Маскве быў пастаўлен помнік Фёдараўу, фрагмент гэтага помніка, створанага скульптарам С. М. Валнухіным, вы бачыце на фота.



20



Хаім МАЛЬЦІНСКІ



Я вуліцу не адшукаю тую,
Што мне ў жыцці дарогу паказала.
Калісьці там жыла мая матуля...
Праспект мяне вядзе к Дзвіне з вакзала.

Трамвай дугой выноснай звыкла бліснуў.
Ледзь-ледзь абрывы вуліца захоўвае.
Мой родны горад, ты мне гэткі блізкі,
Хоць і шматценны ты, шматпавярховы.

Дзвіна, цябе, любімку, сонца песціць.
Чуў плёскат хваль тваіх я на чужыні...
У сэрцы будзяцца старыя песні,
Майго юнацтва тысячи сцяжынак.

* * *

Гадзіннік той жа ходзіць,
акурат
Пад ім стаяў я многа год назад.
Стаяў, сачыў за стрэлкою вялікай,
Яна ж спяшала, як на тое ліха.
Быў да няўмольнай позірк мой прыкуты.
Але знікалі ўраз усе пакуты...
Ласкова з-за пляча шапталі губы:
— Спазнілася крыху, не злуйся, любы.
Зноў грукалі шчасліва сэрцы ў такт.

Гадзіннік той жа,
Ды не той юнак...

Віцьба ціха плюскоча,
Віцьба ціха мялее.
Небу ў сінія вочы
Пазірае алея.
Ціша поўніцца шумам —
Лісце шэпчацца лена.
Крочу ўпоручкі з сумам —
Мо цябе тут сустрэну!..
Цень ад плоту драбіны
Да кляноў прыстаўляе.
Спелая арабіна
На мяне пазірае.
Ад крывава-пунсовых
Ягад стала балюча.
Горла сціснула слову
Горыч болем пякучым.
Помню, тут арабінка
На марозе залела.
Арабінка-дзяўчынка,
Ты даўно пасталела.
Біла ліёнем свінцовым,
Уцалела ты дзівам.
Як крывава-пунсовых
Ягад шмат урадзіла.

Пераклад Рыгора Барадуліна.



Голос Раберціна Ларэці сапраўды зачароўвае сваёй шчырасцю і чистатой. Выступленні маленькага спевака

ІТАЛЬЯНСКІ САЛАВЕЙ

Многія чытачы нашага часопіса, якія чулі па радыё таленавітага юнага італьянскага спевака Раберціна Ларэці, просіць нас расказаць пра яго і апублікаваць яго партрэт.

Выконваем вашу просьбу, сябры!

нязменна суправаджаюцца грандыёзнымі поспехамі.

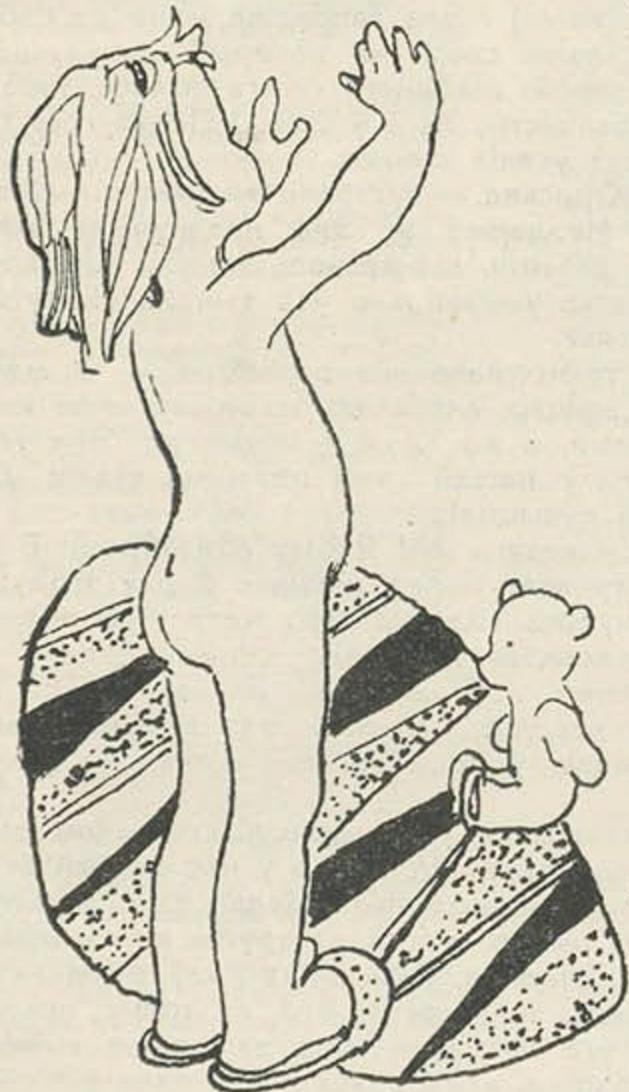
Хто ж ён — гэты маленькі салавей?

Нарадзіўся Раберціна ў музичнай Italii і вельмі рана пачаў спяваць. Бацька яго — рымскі тынкоўшчык, інвалід: ён не мог працаўваць з прычыны траўмы пазваночніка. У сям'і, дзе восем дзя-

цей, Раберціна — пятаму па старшынству — рана давялося працаўваць, зарабляць на хлеб. Яго прыроднаму таленту дапамог шчаслівы выпадак: хлопчык быў заўважаны дзяцім музычным крытыкам Вольмерам Сарэнсенам, і Раберціна пераезджае ў Данію. А зараз яго песні — радасць для ўсіх.

РАДАСЦЬ НАТЫ

Сонца з неба
Праз акнс
Зазірнула у трумо.
І, рассыпаўшы вясёлкі,
Заўсміхалася вясёла.
Сонцу радуецца Ната:
Сонца жыць прыйшло у хату!



НАСТОЙЛІВЫ ХЛОПЧЫК

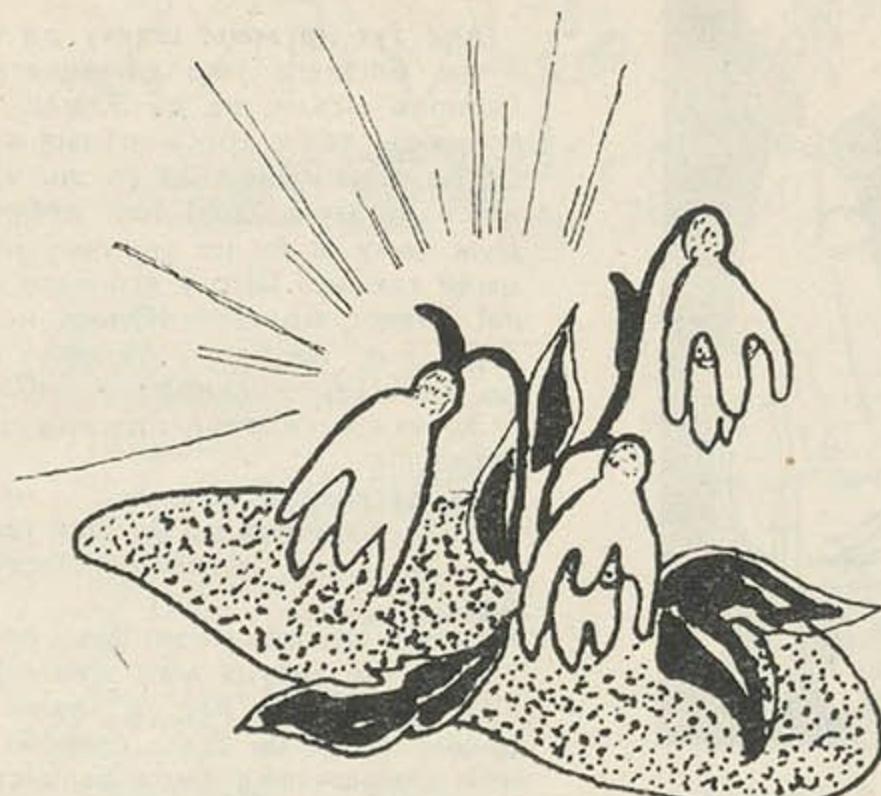
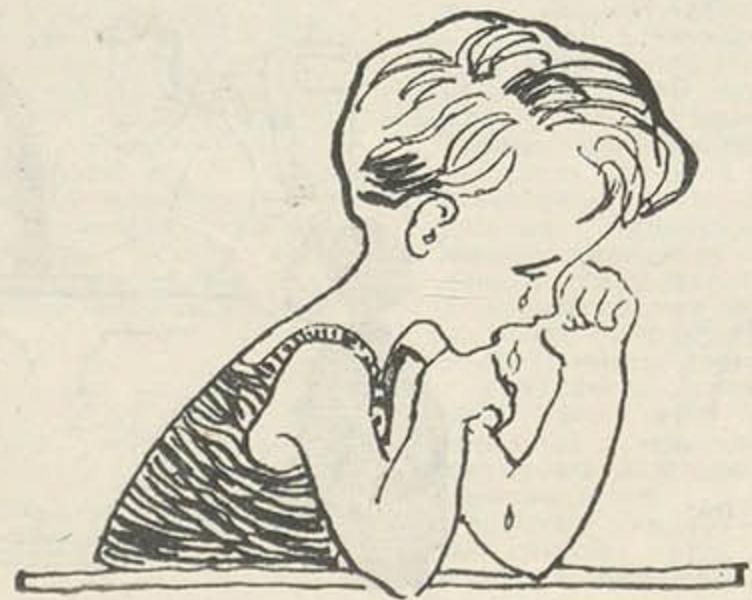
Пяцігадовы Вова гадзінамі мог плакаць. Гэта здаралася найбольш тады, калі яго ўпрошвалі не плакаць.

І так павялося: няхай толькі будзе што не па яго — Вова адразу ў плач. Праўда, часта патуравала хлопчыку ў гэтым і маці. Як Вова закарызіць, маці з просьбай да яго:

— Ну, чаго ж ты, сынку? Ну, пакінь, міленькі...

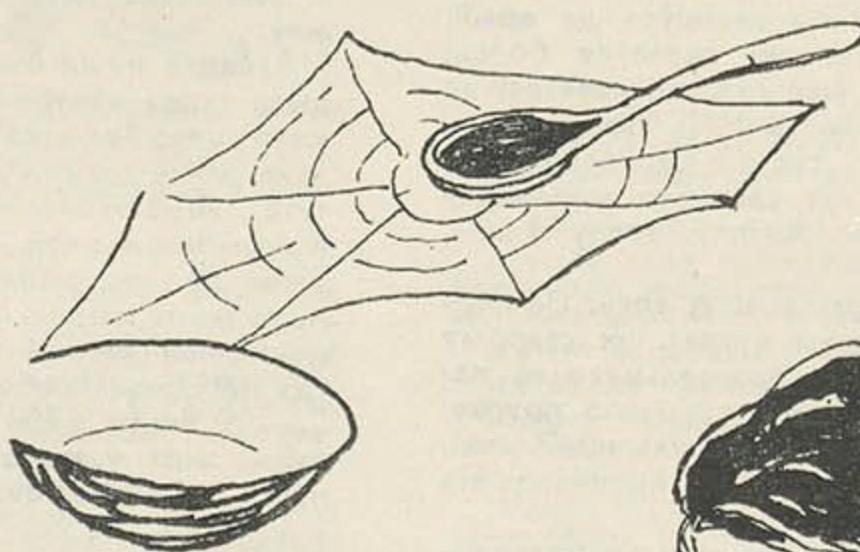
Тады ён яшчэ больш у плач! Так і на гэты раз. Нешта было не да спадобы Вову — і ён у слёзы, у крык.

Але што такое! Маці ні слова. Ён гучней плакаць — зноў



ВЯСНА

Сонейка ўсё вышай,
Промні гарачэй.
Коціцца з узвышша
Срэбранны ручэй.
Белую папаху
Скінуў лес густы.
У вадзе па пахі
Топчуцца кусты.
Насцеж расчыніла
Дзвёры цеплыня,
Сцелецца імкліва
Па зямлі вясна.



А. КОБЕЦ-ФІЛІМОНАВА.

ЯК МІХАСЬКА СУП ЕЎ

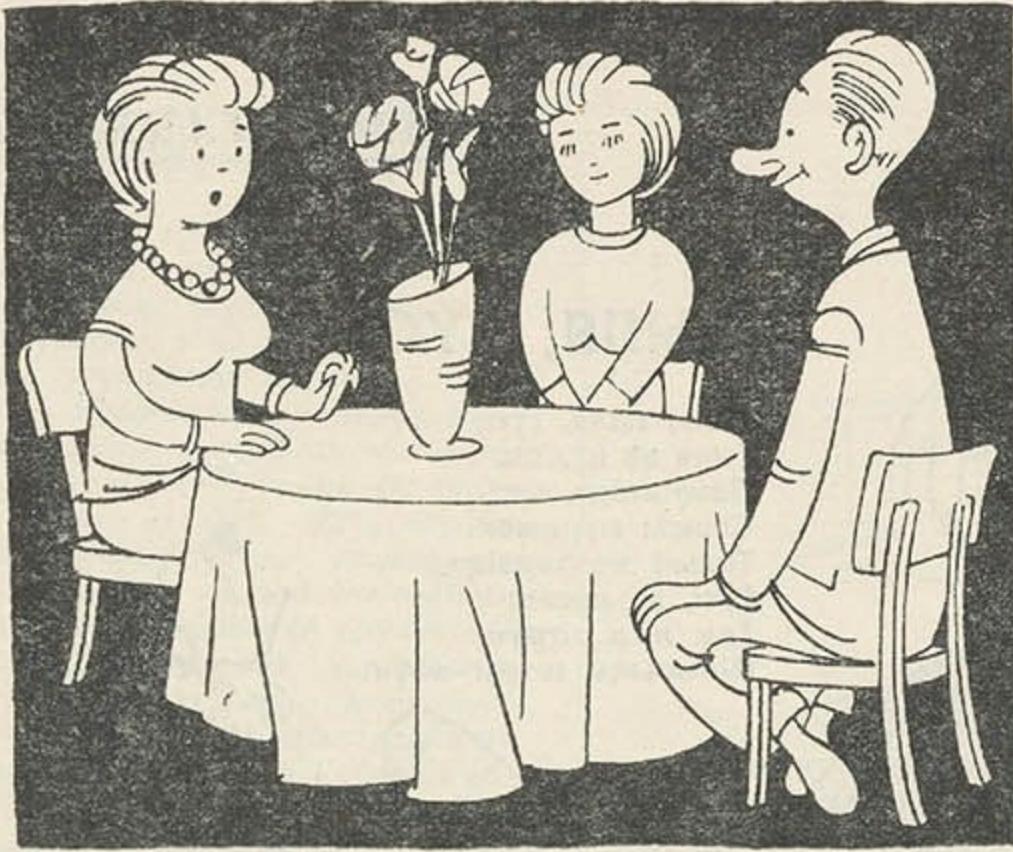
Сеў за стол Міхаська з лыжкай,
Супу ёй зачэрпнуў крышку,
Ды пакуль да рота нёс,
Сеў павук яму на нос,
Павуціну сплёў да міскі
І зрабіў сабе калыску.
А пакуль Міхаська еў,
Выспацца павук паспеў.



ні слова. І колькі Вова ні плакаў — маці ні слоўца не сказала.
Перастаў Вова плакаць, падышоў да маці і з дакорам сказаў:

— Не буду больш плакаць!
— Чаму ж — паплач яшчэ!
— Сказаў, не буду! І не буду.

Іван РАБКОЎ



Мал. А. Чуркіна

ВО ЯКАЯ Ў МЯНЕ ЦЕШЧА

Гумарэска

НЕКАЛІ на вясковых вяселлях спявалі жартайлівую, але і крыху крыйдную для ўсіх цешчай песью:

«Зяць на цешчы капусту вазіў»...

І калі ў свой час і сапраўды магло быць так, што які-небудзь зяць вазіў на цешчы капусту, то ўжо, выбачайце, — на маёй цешчы капусту не павозіш...

Кажуць, што да дваццаці год хлопец жэніца сам, да дваццаці пяці — яго жэніць людзі, а калі пераваліла за дваццаці пяць, то хлопца ўжо і сам д'ябал не ажэніць. Штосьці падобнае давялося зведаць і мне. Я не ажаніўся да арміі, і мая нявеста выскачыла за другога, які аказаўся больш рашучым і спрытным. А пасля арміі ўжо сваякі сваталі за мяне некалькі дзяўчат, але я нікак не мог забыць здрады першага кахання і ўпіраўся, як бугай. Вось так я і пераваліў крыйтычны дваццаціпяцігадовы рубеж. І тут ужо ўсе мае знаёмыя і сваякі махнулі на мяне рукой; маўляў, толку з яго, што з казла малака...

Але я ўсё ж ажаніўся. Як гэта здарылася? А вось. Па-першае, абрыйда мне швэндацца па чужых кутках, як старому кату, цыраваць шкарпэткі ды хадзіць у зашмальцаванай кашулі. А па-другое, і гэта галоўнае: да мяне прыйшло другое, сапраўднае каханне ў выглядзе маленъкай дзяўчынкі Элачкі, якая толькі што закончыла інстытут і прыехала працеваць на суседні завод.

І дзіўна, што хоць у мяне ўжо даволі прыкметна прапалоўліся некалькі пышных і кучаравых валасы, Элачцы я падабаўся.

Замежны гумар

— Што гэта за жанчына, з якой я бачыў цябе ўчора ў тэатры?

— Якая там жанчына, гэта была мяя жонка!



— Я хацеў бы даведацца пра лёс сваёй заявы адносна атрымання кватэры.

— Не бойцеся, з ёю нічога не здарылася.

Говораць пра прыяцеля, які вельмі хворы:
— Тры ўрачы запрошаны на кансліум.
— І што, прыйшлі да якога-небудзь пагаднення?
— Так, кожны возьме па сто крон.

— Куды вы вырашылі падехаць працеваць?
— А хіба мой тата вам у камісію не званіў?



— Хлопчык, што трэба скажаць цёці за цукеркі?
— Не забывайце даваць рэшту.

Мал. В. Ждана.



Але тут на майм шляху да такога жаданага і, здавалася б, зусім блізкага ўжо сямейнага шчасця стала раптам цешча. Першае пісьмо яе да Элачкі, якое датычыла мяне, мела, на прыклад, такія красамоўныя выразы:

«Ты пішаш, што ён (г. зн. я) добры. А чаму ж ён не ажаніўся дагэтуль, калі такі добры? Ты пішаш, што ён разумны. Дык чаму ж ён не скончыў інстытут і задавальняеца адукацыяй тэхніка? Што ў яго часу не было на вучобу? Глядзі, дачка! Глядзі, бо твой Юрась напэўна і выпіць яшчэ любіць...»

Я ніколі не бачыў будучай цешчы. Уяўленне маё малявалася мне старой, сварлівай бабай, з якой сам чорт не зладзіць.

Элачка ж сапраўды кахала мяне, кахала па-сапраўднаму, але гаварыла:

— Насуперак волі маці я не пайду.

— Дык на якіх жа ўмовах твая маці згодзіцца на наш шлюб?

— А ты не зразумеў? Паступіш вучыцца, тады і згода будзе.

І калі адночы да Элы прыехала ў гості Антаніна Якаўлеўна (так зазуць маю цешчу) і Эла запрасіла мяне да сябе, каб пазнаёміць нас, я вачам сваім не паверыў. Па-першае, цешча зусім не была старой: ніводнага сівога воласу, ніводнай зморшчыны, смех залівісты, як і ў Элы... Па-другое, гаварыла яна ласкава і без усякіх шпілек.

— Дык вось ты які, Юраська, — сустрэла яна мяне. — Хлопец ладны, прыгожы. Нездарма ж Эла надакучыла мене. У кожным пісьме адно: дазволь ды дазволь замуж. Але вось што я табе скажу, Юрась: умовы мае ўсё тыя ж. Паступіш у інстытут, тады і жаніся...

— Памяркуй сам, — працягвала яна разважна. — У мяне троє дзяцей. Вадзім — афіцэр, акадэмію закончыў, а ён твой равеснік. Зіна — матэматык, а яе муж — інжынер. Эла таксама інжынер... і раптам у нашай сям'і паявіцца тэхнік. Дыў тваім узросце толькі і вучыцца!..

Што мне заставалася адказаць ёй? Я быў абязбройн і, як кажуць, упершыню капітуляваў перад цешчай. Я даў згоду.

Было гэта вясной мінулага года. З того часу маё жыццё закіпела! Усё лета я прасядзеў над падручнікамі, падняў на ногі ўсіх сяброў і знаёмых, каб яны мне дапамаглі, бо не бачыў падручнікаў год дзесяць запар. І што б вы думалі: я паспяхова здаў экзамены ў політэхнічны! Адны «пляцёркі» меў.

Вяселле наша было, калі мяне ўжо залічылі студэнтам першага курса вячэрняга аддзялення. А цяпер у нас з Элай ёсць ужо дачка Тонечка (у гонар мае цешчы назвалі). Што ж датычыць мяне самога, дык я цяпер вучуся на другім курсе інстытута... Жывём мы вельмі дружна, і Антаніна Якаўлеўна, якую я называю мамай, — часты наші госьцы. Яна, як толькі прыязджае да нас, перш за ўсё патрабуе маю заліковую кніжку. Чырванець мне не даводзіцца, адны «пляцёркі» ў мяне з лёгкай цешчынай рукі. І самому прыемна, і жонцы. А цешча, дык тая на сёмым небе.

— У людзі цябе выведу, — кажа, — чалавекам будзеш!

Во, якая ў мяне цешча! Не якая-небудзь, што можна капусту на ёй вазіць. А ого!.. Перадавы чалавек. Ідзе ў нагу з жыццём... А ўвогуле, у мяней сям'і поўны матрыярхат...

Харытон ШПІЛЬКА

У святочных дні або ў дні сямейних урачыстасцей прыемна разам з сябрамі правесці час за цікавай размовай, пасядзець за святочную накрытым столом.

Бяспрэчна, прыем гасцей звязан для гаспадыні з дадатковымі клопатамі. Таму ў падыхтоўцы да яго павінны прымаць удзел усе члены сям'і.

Рыхтуючыся да прыёму гасцей, у кожным асобным выпадку (дзень нараджэння, вяселле і інш.) трэба загадзя падумыць пра тое, што прыгатаваць да стала і як зрабіць вечар цікавым.

Запрашач гасцей трэба з таким разлікам, каб усе маглі зручна сесці за стол, не перашкаджаючы адзін другому, свабодна браць яду і есці нажом і відэльцам.

Гасцей запрашоць загадзя — за 2—3 дні.

Рыхтуючыся да прыёму гасцей, трэба размеркаваць работу так, каб усё было зроблена своечасова. Нічога не можна быць больш непрыемна, калі госці адчуваюць, што з'явіліся вельмі рана або што іх прыём патрабаваў шмат працы.

Непрыемна слухаць пра бачні гаспадыні аб няўдаўшыхся стравах, спешцы, дрэнным настроем. Лепш падаць менш страў, але зрабіць іх смачнымі, прыгожа сервіраванымі.

Для сервірукі абедзенна га стала або вячэрэ звычайна выкарыстоўваюць белыя або нібеленыя абрусы, раздэй — каляровыя (жайтаватыя, сініятыя, сіне-шэрыя). Разнастайныя абрусы з ручной вышыўкай падыходзяць для сервірукі чайнага стола. Розмер абруса залежыць ад вельміні стала. Ен павінен добра пакрываць стол, пераходзячи за яго край прыкладна на 20 см. Калі пры сервірукі стол даводзіцца закрываць некалькімі абрусамі, іх трэба падбіраць аднолькавай вельміні і колеру. Абрус павінен быць вельмі чыстым, акуратна адпрасаным і складзеным, каб пры наkrыванні стала силадка добра была відаць.

Сурвэткі павінны быць зроблены з таго ж матэрыялу, што і абрус. Сурвэткі кладуць налева ад талеркі або на яе. Можна ўжываць таксама папяровыя сурвэткі.

Калі пасуда расстаўлена, стол упрыгожваюць кветкамі, зелянінай у нізкіх або сярэдніх вельміні шырокіх або вузкіх вазах. У вялікія і высокія вазы кветкі не ставяць, таму што яны перашкаджаюць бачыць тых, хто сядзіць на процілеглым баку стала.

Дробныя кветачкі або галінкі зеляніны можна пакласці таксама на сурвэтку супраць кожнага прыбора або закласці ў сурвэтку.

Для ўпрыгожэння стала вясной бяруць вярбу, званочкі ляшчыны, першыя веснавыя кветкі; восенню — кветкі, залацістае лісце; зімой — галінкі елкі з шышкамі. Вельмі ўпрыгожваюць стол пакладзены ў вазу разнастайныя фрукты.

Калі гасцей запрошана на мноства, то абед можна зрабіць з дзвюх страў. На першую падаюць мясо або рыбу

ХУТКА СВЯТА

(засмажаныя малымі або вялікімі кавалкамі), на другое — салодкае (фруктовы кампот, жэле, крем, пудзінг і інш.).

Напрыклад: 1) смажаная гусь з тушанай квашанай капустай і смажанай бульбай; 2) фруктовы кампот з пячэннем.

Пры жаданні пасля таго абеду можна падаць каву (чорную або са смятанай).

Калі госці затрымліваюцца да вечара, то на вячэрну падаюць чай з бутэрбродамі.

Абед можна прыгатаваць і з трох страў: на першую — булён або суп (мясны або рыбны), на другое — мясную страву, на трэцяе — салодкае.

Напрыклад: 1) празрысты булён з гароднінай (морквой, цвятнай капустай, зялёным гарошкам); 2) шніцэль з цяляціны са смажанай бульбай і марынаванымі або свежымі агуркамі; 3) жэле лімоннае.

На абед можна падаць на закуску: марынаваныя селядзец, фаршираваныя яйкі,

або бужаніна, фаршираваныя каўбасы (языковая, глязіраваная), паштэт з печані; рыбныя стравы — фаршираваныя шчупак, рыба адварная пад мянзэм, вэнджа, сечаны селядзец;



стравы з яек — фаршираваныя яйкі, адварная яйкі ў смяганным соусе;

стравы з гародніні — фаршираваныя памідоры або агури;

салаты — з сырой гародніні (лісця салаты, агуркоў, памідораў, радыскі), бульбяны з салёнымі агуркамі або бульбяны з сельдэрэем, вінегрэт, салаты з буракоў, гарбозу, фасолі і інш.

Апрача ўпамянутых страў,

на закусачны стол ставяць сыр, сметанковое масла, хлеб, цёрты хрен са смятнай, гарчыцу, перац, воцат.

З напіткаў да закускі падаюць гарэлку і наліўкі, сухія, пайсухія або моцныя віны, піва або квас, ліманад.

Карысныя парады

У халодныя мясныя і рыбныя стравы рэкамендуюцца класці солі, прыпраў і пахучых карэнняў больш, чым у гарачыя стравы, таму што ў халодным выглядзе стравы менш пахучыя.

Каб пазбегнуць страт пахучых рэчываў, рыбнае філе трэба размарожваць на поўнасцю.

Нятоўстыя кавалкі мяса, тушкі птушкі і свежыя ялавічныя языкі прыварцы трэба иласці ў гарачую ваду, а тоўстыя кавалкі мяса (10 см і больш) — у халодную.

Мазгі трэба варыць у падкісленай і падсоленай вадзе з дадаваннем лаўровага лісту і перцу.

Для вас, мужчыны

Калі вы не хочаце адстаць ад моды, запомніце, што ў 1963 годзе пераважае аднабортны касцюм. Сілуэт касцюма ўмерана стройны. Плечы захоўваюць свою натуральную форму, з невялікай пукатасцю. Вата выкарыстоўваецца толькі для ўраўнення лініі пляча. Пінжакі злёгку прыталены і высока зашпільваюцца на два гузікі.

Пінжакі стаў даўжэйшы. Правільная яго даўжыня: калі вы прастаную кісць руکі прыкласці да клуба, то першы сустаў вялікага пальца і ніз пінжака будуть на адной лініі.

Вузкія адвароты і кароткі кайнер па-ранейшаму ў модзе. На руку прышываеца толькі адзін гузік.

Кішэні з кlapанамі прысутнічаюць як на касцюме спартыўнага крою, так і на дзённым касцюме. Для вячэрняга касцюма лепш кішэні без кlapанаў, пецельнай апрацоўкі.

Шліцы (разрезы на пінжаку) сталі даўжэй. Іх носяць з абедвух бакоў па баках або адну на спіне незалежна ад таго, касцюм спартыўнага або строгага крою. Шліцы робяць не з канецтва, а дзеля зручнасці (ніжні край пінжака не каменцца).

Штаны сталі ўнізе шырэй. І ўсё ж гэта не капрыз моды — сэнсія шырэй, заўтра вузкі, пасля зутра зноў шырэй. Штаны па-ранейшаму вузкія — яны толькі лепш падагнаны да формы ногі.

Штаны без манжетаў заваёўваюць ўсё большую папулярнасць. Многім мужчынам, праўда, цяжка адмовіцца ад стаўших традыцыйнымі манжетаў. Але ўспомнім, што сорак — п'яцідзесят год назад насылі штаны без манжетаў. Калі манжеты ўйшлі ва ўжытак, яны выклікалі буру нездавальнення.

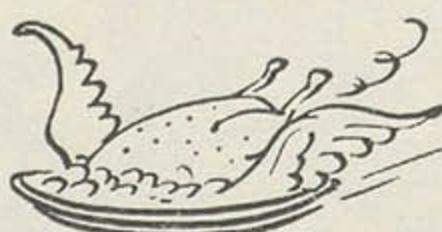
З колераў у модзе карычневы (каштанавы, шакаладны), шэры ўсіх таноў, сіні і сумесь сінія з зялёным. Ліцацца лепшімі не чыстыя, а так званыя перакрытыя таны.

Белую кашулю па-ранейшаму носяць ўсё большую папулярнасць. Многім мужчынам, праўда, цяжка адмовіцца ад стаўших традыцыйнымі манжетаў. Але ўспомнім, што сорак — п'яцідзесят год назад насылі штаны без манжетаў. Калі манжеты ўйшлі ва ўжытак, яны выклікалі буру нездавальнення.

Выбар гальштука, бадай, ніколі не быў такім лёгкім, як раз. Цяпер у модзе шэрыя гальштуки: серабрыста-шэры, цёмна-шэры, сланова-шэры, антрацітавы, амаль чорны — адным словам, уся гама шэрых таноў. Шэры колер добра спалучаеца з усімі моднымі колерамі касцюма, бо ён такі ж нейтральны, як белы і чорны. Застаецца толькі падабраць правільны тон і малюнак.

Не насыце гальштукаў з «карцінай». Для парусаў і галубоў, малпаў і пальмаў у мастацтве ёсць куды больш падыходзячие месцы, чым мужчынская грудная клетка.

Не насыце гальштукаў з шпілек, якімі гальштукі прымацоўваеца да кашулі. Гальштук выглядае прыгажэй, калі падае





АГАРОД

Прыступаючы да апрацоўкі глебы, трэба перш за ўсё ачысціць яе ад карэнішчаў шматгадовага пустазеля, а таксама ад лічынкі майскага жука. Добра апрацаваную ўвосень глебу вясной дастатковая перакапаць на 15—20 см.

Гародніны расліны добра растуць толькі на вельмі ўрадлівой глебе і іх ураджай значна павышаецца ад уніяснення арганічных і мінеральных угнаенніяў. Самыя раслаўсядженныя арганічныя угнаенні: гной, гнавівая жыжка, лісце дрэў, торф у сухім выглядзе і ў сумесі з фекаліямі. Лепш ужываць перапрыплі гной, таму што ў ім пажыўныя рэчывы знаходзяцца ў лёгкіх засвяльных раслінамі форме.

Адну і туго ж гародніну нельга вырошчваць увесь час на адным месцы. Таму адну палаўіну ўчастку адводзяць пад бульбу, а другую — пад гародніну і штогод мяняюць культуру месцамі.

Насенне павінна быць чыстае, высокай усходжасці.

Холадустойлівія расліны (караняплоды, цыбуля, гарох, боб) высываюць у канцы красавіка — пачатку мая. У гэты ж перыяд высаджваюць бульбу. Моркву, пятрушку, салату, шпінат можна высываць позней восенню пад зіму з такім разлікам, каб не было ўсходаў да выпадзення снегу. Для гэтага насенне высываюць на грады ў палаўіне лістапада.

Патрабавальныя да цяглы культуры — агуркі, фасоль высываюць, а памідоры высаджваюць расадай пасля веснавых замараўкі: у другой палаўіне мая або ў першай дэканадзе чэрвеня.

Пачынаючыя агароднікі згортаюць насенне звычайна вельмі глыбока. У гэтым выпадку замаруджваецца праразтанне насення, а часцей за ўсё яно зусім не праразтае. Доследамі ўстаноўлена, што для дробнага насення (рэпі, морквы), а таксама і для буракоў найлепшыя вынікі атрымліваюцца пры пасеве іх на глыбіню ў 1—3 см. Буйнае насенне (гароху, фасолі) высываюць на глыбіню 3—5 см.

Капусту, бручку, памідоры, кабачкі, агуркі вырошчваюць расадай. Садзіць расаду ў ґрунт лепш за ўсё ўвечары або ў пахмурны дзень.

Расаду капусты, бручкі садзяць крэху глыбей, чым яна сядзела ў расадніку або гаршчочку, але так, каб не захрысьці сэрцайка, г. зн. вярхушчай пупышкі. Памідоры садзяць да першага ніжняга лісця. Каб не ўтваралася скарынка на паверхні глебы, трэба прысыпаць пасевы і пасадкі перагнайной зямлі або торфам на 2—3 см. Калі гэта не зроблена і да паяўлення ўсходаў ўтваралася скарынка, яе неабходна вельмі асцяржна разбіць гравіямі або матыкай, не выварочваючы самой скарынкі, таму што разам з ёй можна вывернуць і ўсходы. Яшчэ да з'яўлення ўсходаў пачынае праўвівацца пустазелле, якое трэба знішчыць. Лепш за ўсё палоць пасля дажджу, калі зямля становіцца рыхлай і пустазелле лёгка вырываецца з карэнням. Пасля моцнага дажджу і падлікі рыхліці трэба зараз жа, як толькі глеба злёгку падсожне і будзе рассыпацица. Адначасова з рыхленнем, каб выклікаць ўтварэнне дадатковых карэнняў у качаннай капусты і памідораў і падземных паразтакай у бульбы, расліны акучваюць, г. зн. прысыпаюць да сцяблі зямлю горкай. Лёгкае акучванне прымяняюць таксама для агуркоў; у іх прысыпаюць плеци ў тых месцах, дзе гэтыя плеци прышпілены да зямлі (прышпілены да зямлі плець дае новыя дадатковыя карэні). Пасля паяўлення ўсходаў трэба праводзіць прарыўку. Пры прарыўцы моцныя ўсходы трэба пакідаць, а слабыя вырываць.

У якіх падкормках уносиць хуткадзеючыя мінеральныя угнаенні: азотныя, фосфарныя і калійныя. Слабое развіццё бацвіння, яго бледна-зялёная афарбоўка сведчаць аб недахопе азотных пажыўкаў, і, наадварот, буйны рост бацвіння, цёмна-зялёная афарбоўка ўказваюць на лішак азоту ў глебе. У першым выпадку трэба ўзмацніць азотныя падкормкі,

у другім — фосфарна-калійныя. Падкормку даюць вадкую, растворы угнаенні ў вадзе: на 10-літровую палівачку бярыць 15—20 г сернікіслага амонію або 10—15 г азотнікіслага амонію, 30—40 г суперфасфату і 10—20 г калійнага солі. Добрай падкормкай з'яўляецца памёт хатніх птушак: курэй, гусей, качак, а таксама галубіны памёт. У бочку ёмістасцю 4—5 вёдзера насыпаюць 1—1½ вядра птушынага памёту і, заліўшы вадой, даюць пастаяць 2—3 дні. Як толькі з'явіца пухіры, вадкасць гатова да ўжывання. Для паліўкі гэтую вадкасць трэба разбавіць вадой у 4—5 разоў. Апрача вадкіх падкормак, можна рэкамендаваць таксама і

сухія, асабліва ў сырое дажджліва надвор'е. На 1 м² зямлі трэба ўносіць 2—3 г амічай салетры або калійнай солі і 4—6 г суперфасфату. Вялікую карысць дае чаргаванне арганічных і мінеральных падкормак, а таксама пазакаранёвай падкормкай вадкім растворам буры (1 мг на 10-літровую палівачку, на 1 м²). Пазакаранёвай падкормкай называецца ўвігатненне лісця растворам угнаення (у гэтым выпадку паступае ў расліну праз лісце). Прымяняючы падкормку, трэба памятаць, што няўмерана падкормка расліны можнымі растворамі угнаення можна нанесці шкоду і нават загубіць ураджай.

Урач раіць

Ці можна засцерагчыся ад цяжарнасці

Кандыдат медыцынскіх навук В. Т. Камінская

Жанчына К. вельмі ўсхвалявана. Пяць месяцаў таму назад яна нарадзіла сына, корміць яго грудзьмі, а цяпер зноў цяжарная. Цяпер гэта цяжарнасць для яе непажаданая.

Нярэдка ў тыхіх выпадках на дапамогу прыходзяць прыяцелі, суседзі і іншыя «добрачліўцы» са сваім «добрымі», а па сутнасці невуцікімі парадамі. Вось жанчыне далі такую пададу — «Выпі раствор марганцу, і ўсё будзе ў парадку». Але, на шчасце, жанчына перш вырашила парапацца з урачом, які перасцярог яе ад такога небяспечнага для жыцця кроку.

Нават аборт, зроблены ў бальніцы, адмоўна ўплывае на здароўе жанчыны. Запаленчыя захворванні, бясплоднасць, паруненне менструальнаага цыклу, пазаматачная цяжарнасць — вось далёка не поўны пералік вынікаў абORTU.

Таму натуральна ўзнікае пытанне — ці можна пазбегнуць абORTU? Так, можна. Для гэтага існуюць розныя процівачаткавыя сродкі, якія ўводзяцца ў похув ў выглядзе шарыкай, таблетак, паст. Назавем найбольш эфектыўныя з іх. Нікацэпцін — дзве таблеткі, змочаныя ў кіпячонай вадзе, уводзяцца глыбока ў похув, бліжэй да шыікі за 15—20 мінут да акта. Таблеткі «Нікацэпцін» садзейнічаюць таксама лячэнню запаленчых працэсаў. У самыя небяспечныя для зачатку дні, якімі з'яўляюцца сярэднія 10 дзён менструацый да 1-га дня наступнай), вынарыстанне таблетак можна спалучаць са спрынцеваннем похвы пасля палавых зносін. Гэта робіцца пры дапамозе спецыяльнай кружкі або балона.

Для спрынцевання рэкамендуюцца наступныя растворы: ружовы раствор марганца-кіслага калію, борная кіслата (2—3 чайнагі лыжкі на 1 літр вады), сталовы воцат (2 чайнагі лыжкі на 1 літр вады), бураўская вадкасць (1—2 чайнагі лыжкі на 1 літр вады). Для прадухілення цяжарнасці можна нарыстацца толькі спрынцеваннем, але яно павінна быць выканана наядкладна пасля акта.

Добрым процівачаткавым сродкам з'яўляюцца граміцыдынавая паста, якая ўводзяцца ў похув перед актам ватна-марлевым тампонам. Можна выкарыстаць даўно вядомую пасту «Прэксансоль» і шарыкі «Кантрацэпцін». У гэтым выпадку пасля акта неаходна правесці спрынцеванне.

Трэба сказаць, што сперматазоіды лёгка гінуць пры стварэнні кіслага асяроддзя, таму наават тонкая лустачка лімона пасля ачышчэння скуркі і зярніт, уведзеная глыбока да шыікі, можна быць выкарыстана для прадухілення цяжарнасці.

Закрыць шыіку ад дакранання з семянной вадкасцю можна спецыяльнымі шычэнімі каўпачкамі металічнымі і рэзінавымі, якія падбіраюцца ўрачом у адпаведнасці з размерамі шыікі і похвы.

Трэба асабліва ўказаць на тое, што карыстацца рознымі методамі жанчына павінна толькі пасля кансультацыі з урачом-гінеколагам або акушэркай. У кансультацыі жанчыну наўчуць, як правільна карыстацца назначанымі ёй сродкамі.

Са сродкаў, якія ўжываюцца мужчынамі, трэба называць прэзерватывы. Перад ужываннем яго неаходна правертыць, злёгку расцягнуць і надзвычай. Сляпя канец прэзерватыва рэкамендуюцца пакінуць свабодным. Знадворная паверхня прэзерватыва змазваецца вазелінам.

Перапыненія палавых зносін адмоўна адбіваюцца на здароўе мужчыны і жанчыны. Пры працяглым прымянянні гэтага можа з'явіцца прычынай палавой слабасці ў мужчын і розных захворванняў не толькі палавой сферы жанчыны, але і нервовай сістэмы. Перапыненія палавых зносін не могуць быць рэкамендаваны як метад прадухілення цяжарнасці.

Адказны рэдактар А. П. УС. Рэдакцыйная камітэта: М. Н. БАРСТОК, А. С. ВАСІЛЕВІЧ, Т. Ц. ДЗМІТРЫЕВА, М. А. ЖЫДОВІЧ, Р. У. КУДРЭВІЧ, М. М. ТУР, В. І. ФІЛІПАВА, В. А. ЧАРНЯЎСКАЯ.

АТ 03170.

Журнал «Работница и крестьянка» на беларуском языке. Издание ЦК КП Белоруссии.

Падпісаны да друку 1/IV-63 года. Папера 60×90^{1/2}. Адрес рэдакцыі: Мінск, Ленінскі праспект, 77. Тэлефон: адказн. рэдактара — 3-17-51, адказн. сакратара — 3-38-14, аддзелаў прамысловасці, сельской гаспадаркі і культуры — 3-38-24.

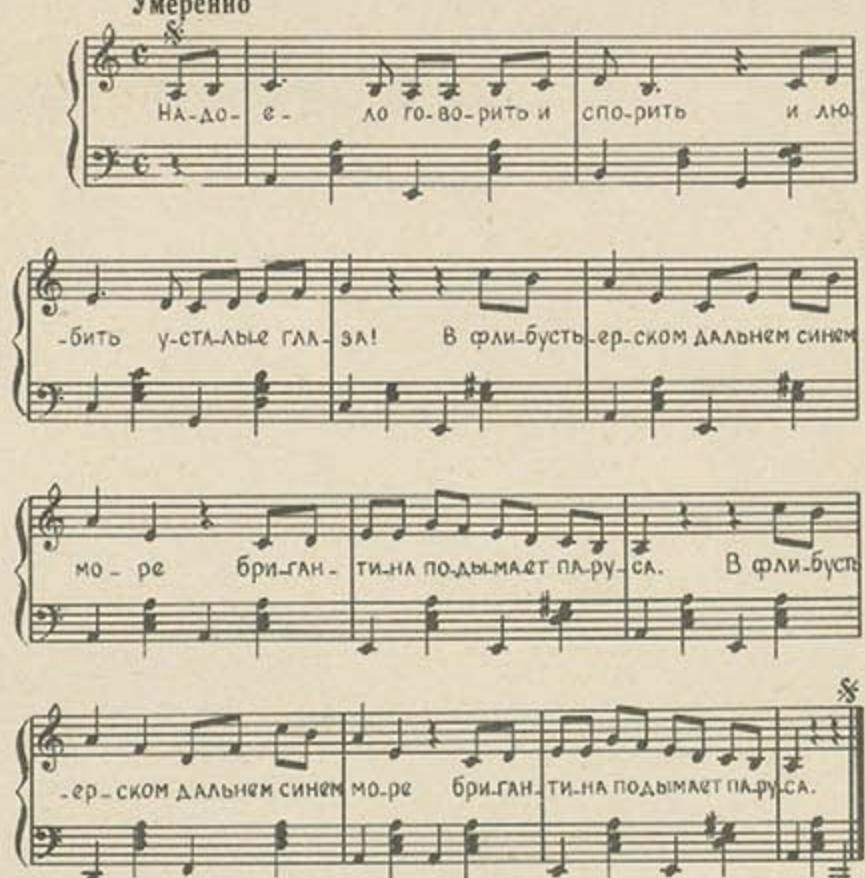
Друкарня выдавецтва «Звязда», Мінск. Цана 18 кап. Дадатак — выкрайка.

Друк. арк. 3. Аўт. арк. 4. Тыраж 198318. Зак. 161.

Песня друкуєцца па просьбе чытачоў.

Бригантіна подымает паруса

Умеренно



Слова Павла КОГАНА

Музыка Бориса ЛЕВСКОГО

Надоело говорить и спорить
И любить усталые глаза!
В флибустьерском дальнем синем море
Бригантіна подымает паруса.

Капитан обветренный, как скалы,
Вышел в море, не дождавшись нас.
На прощанье подымай бокалы
Золотого терпкого вина!

Пьем за яростных, за непохожих,
За презревших грошевой уют.
Вьется по ветру веселый роджер,
Люди Флинта песенку поют.

И в беде, и в радости, и в горе,
Только чуточку прищурь глаза,
В флибустьерском дальнем синем море
Бригантіна подымает паруса.

74 995

5

